

JOYERIA - RELOJERIA  
Pedro RODRIGUEZ



**CERTINA**

Apertura del establecimiento después de grandes reformas. La casa más surtida. Los mejores precios.

ATOCHA, 112  
(Frente al Cine de San Carlos)

# PUEBLO

AÑO XXII  
NUMERO 6.826  
1,50 PESETAS

Director: Emilio Romero

MADRID  
VIERNES 11  
AGOSTO 1961

Depósito Legal, M. 16.—1958

Narváz, 70 Apartado número 517 • Teléfono (centralita) 225-51-32

FAJAS

**Sportex** "MODELAN LA LINEA DE MODA"



CORSETERIA

Fernando G.ª Alonso

Montera, 3

Ventas al por mayor.  
Envíos a provincias.  
Fida catálogo

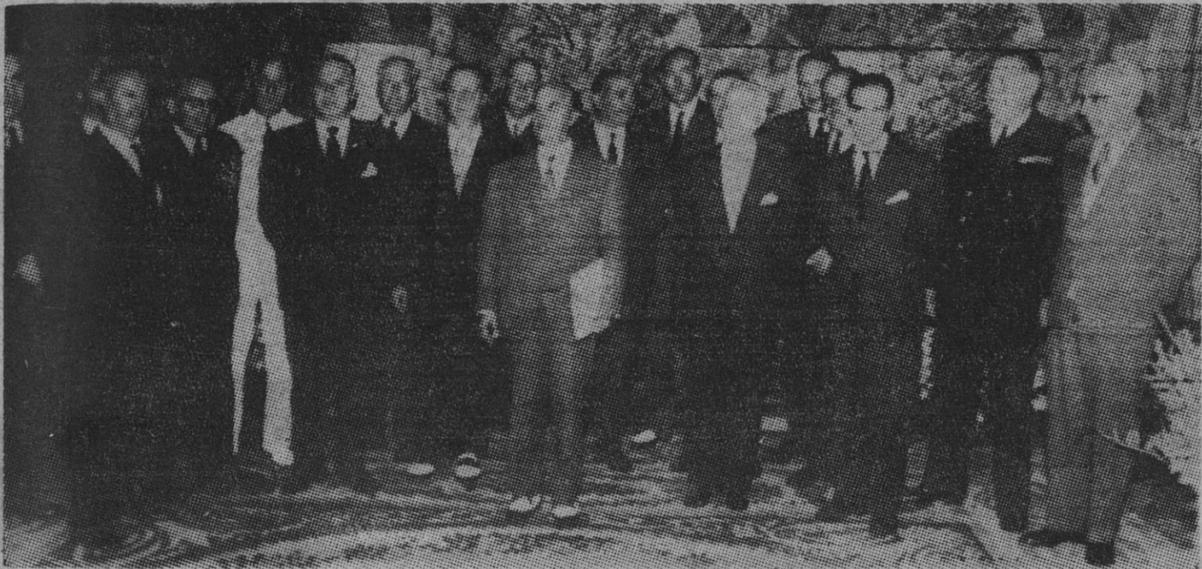
Consejo  
de  
ministros  
en San  
Sebastián

## KENNEDY: DOS FASES PARA NEGOCIAR BERLIN



- 1 Conferencia de cancilleres de los cuatro grandes
- 2 «Cumbre» Este-Oeste, de haber tema negociable

- ◆ Preocupa la posibilidad de un alzamiento contra el régimen de Ulbricht
- ◆ El próximo día 24, Arthur Dean será enviado a Ginebra, en un último intento de acuerdo sobre pruebas nucleares



Esta mañana, en el palacio de Ayete, en San Sebastián, Su Excelencia el Jefe del Estado se ha reunido en Consejo con los ministros del Gobierno. En la telefoto, el Caudillo, con los titulares de todos los Departamentos, momentos antes de comenzar la reunión. (Telefoto Cifra.)

### NUEVA YORK: M. Blanco Tobío

NUEVA YORK, 11. (Por cable, de nuestro correspondiente, M. Blanco Tobío.) — La conferencia de Prensa de ayer del Presidente Kennedy batió el récord de asistencia de informadores, cuya cifra se elevó a 433. Es este un claro indicio de la expectación que había despertado dicha conferencia, al día siguiente de arrastrar Kruschef sus bombas y cohetes en Moscú y de haber armado el Senado en Washington el gran tiberio sobre el secuestro del avión de la Pan American, solicitando muchos exaltadamente acción instantánea contra Cuba. Sin embargo, el Presidente Kennedy, habitualmente glacial, estuvo ayer a todavía muchos más grados bajo cero, no dejándose arrastrar por la actitud

provocativa de Kruschef y negándose sistemáticamente a introducir en la ya abrasiva crisis de Berlín más combustible emocional. Decimos esto con satisfacción, ya que hay muchas cosas en el ambiente que propenden a fomentar un ramalazo de histeria colectiva, cuando nunca como ahora fue tan necesario mantener la cabeza fría. La sobriedad de Kennedy, una vez demostrada la resolución a la hora de tomar decisiones, contrasta reconfortantemente con ese crudo histrionismo de Kruschef, exhibiendo, venga o no a cuento, sus bombitas.

Nada nuevo, por supuesto, dijo Kennedy en su conferencia de Prensa, limitándose a reiterar puntos de vista ya sobradamente conocidos, como es de que se apurarán todos los recursos diplomáticos posibles para resolver pacíficamente la crisis de Berlín. El Presidente aludió también a la posibilidad de unas negociaciones con Rusia. Se escalonan de la siguiente manera: primero, una conferencia de cancilleres de los «cuatro grandes», y segundo, de encontrarse un terreno negociable, una conferencia en la «cumbre» Este-Oeste.

Quizá lo más interesante que dijo Kennedy en esta ocasión fue que el 24 de este mes pensaba enviar a Ginebra a Arthur H. Dean a intentar, quizá por última vez, llegar a un acuerdo con los rusos sobre la suspensión de pruebas nucleares. Ignoramos si cuando Kennedy declaró esto había ya llegado al Departamento de Estado una nota soviética afirmando en su criterio de establecer una «troika» como organismo de control. Esta idea es inaceptable para los occidentales, como ustedes saben, y es precisamente en ese punto donde encallaron las negociaciones con los rusos.

Si la nota soviética fue entregada en Washington, después de la conferencia de Prensa, quizá Kennedy no se moleste ya en reexpedir a Ginebra a Mr. Dean. La Comisión de Energía Atómica de los Estados Unidos es partidaria de que se reanuden cuanto antes las pruebas nucleares, una vez que científicamente no puede determinarse si Rusia sigue o no efectuando secretamente esas pruebas. El consenso general aquí es el de que el tiempo está contra América en la carrera del armamento nuclear.

Se preguntó también a Kennedy. (Pasa a la pág. siguiente.)

EL DIA 21

## O. N. U.: asamblea general para tratar de la crisis FRANCIA-TUNEZ

SEDE DE LAS NACIONES UNIDAS, 11.—El secretario general de la O. N. U., Dag Hammarskjöld, ha comunicado a todas las delegaciones de los diferentes países que la Asamblea General se reunirá, en sesión especial, el próximo día 21, lunes, a las diez y media de la mañana, para estudiar la crisis franco-tunezina sobre Bizerta. El anuncio de Hammarskjöld se ha producido después de que Uruguay firmase la petición de esta sesión especial. El número de peticionarios se eleva así a 50, lo que constituye mayoría entre los 99 países miembros de la O. N. U.

Anteriormente, la República Centroafricana, Gabón y Chad—países todos ellos que fueron colonias francesas—, se manifestaron en contra de la convocatoria de esta sesión especial, mientras Irlanda informaba al secretario general que no tomaba partido ni en favor ni en contra de tal convocatoria. Estados Unidos ha-

bia informado previamente a Hammarskjöld que no eran partidarios de esta sesión especial.

Francia ha anunciado, por anticipado, que no tomará parte en las reuniones de la Asamblea General. La moción presentada por los países que favorecen la sesión especial pide «el estudio de la grave situación en Túnez a partir del 19 de julio».

PROYECTO DE DEBATE SOBRE ARGELIA

SEDE DE LAS NACIONES UNIDAS (Nueva York), 11.—El grupo afroasiático de las Naciones Unidas parece dispuesto hoy a ejercer una fuerte presión para expulsar a Francia, por completo, del norte de África.

Tras su campaña para convocar una sesión especial de la Asamblea General sobre Bizerta, el grupo intenta solicitar otro debate sobre Argelia en la sesión normal de otoño de la citada Asamblea.



MANDADOS POR UN CORONEL QUE FUE PRISIONERO DE LOS INGLESES

## Los «Panzer» alemanes, en Inglaterra

El teniente coronel Karl Wilhelm von Kleist, comandante del 84 Batallón de Tanques de Alemania occidental, prisionero de los ingleses en la segunda guerra mundial, a su llegada a Castel Martín (Inglaterra), con la unidad de su mando, para un periodo de entrenamiento, es recibido por altos oficiales ingleses. En la foto, de izquierda a derecha, el mayor Kulau, teniente coronel Kraus, agregado militar alemán; brigadier Beckett, Von Kleist y el mayor Fisher. (Telefoto Cifra.)

## REUNION DE LAS COMISIONES DELEGADAS DE ASUNTOS ECONOMICOS Y DE ACCION CULTURAL

Bajo la presidencia del Jefe del Estado

SAN SEBASTIAN.—Bajo la presidencia de Su Excelencia el Jefe del Estado se reunieron ayer en el palacio de Ayete, por la mañana, la Comisión Delegada de Asuntos Económicos, y por la tarde, la de Acción Cultural, para examinar diversas cuestiones de sus respectivas competencias.

## LA ESPOSA DEL CAUDILLO, EN VITORIA

VITORIA, 11.—A la una treinta llegó de San Sebastián su excelencia doña Carmen Polo de Franco, acompañada de la esposa del ministro de la Gobernación y la señora de Bermúdez de Castro. Para visitar a la Patrona de la ciudad la Virgen Blanca, de cuya cofradía es camarera mayor.

Las primeras autoridades la recibieron a las puertas de la ciudad, organizándose allí mismo la comitiva hasta el templo donde habría de venerar a la Patrona.

Las esposas de las autoridades la obsequiaron con ramos de flores, entrando después en el templo acompañada por el prelado de la diócesis, doctor Peralta, mayordomo de la Cofradía de la Virgen Blanca, y clero parroquial.

Seguidamente se dirigió a la capilla, donde se cantó una salve, y la esposa del Caudillo pasó ante la Virgen.

Almorzó en el domicilio de don Julián Aróstegui, emprendiendo el regreso a San Sebastián.

Aunque no se tenía noticia de la llegada de doña Carmen Polo de Franco a Vitoria, algunas personas se apercebieron de su presencia y la hicieron objeto de manifestaciones de cariño. (Cifra.)

## REGRESAN A ESPAÑA LOS REYES DE BELGICA

BRUSELAS, 11.—El Rey Balduino y la Reina Fabiola de Bélgica han salido en avión para España, con objeto de reanudar sus vacaciones, que interrumpieron para asistir a las honras fúnebres por el fallecido primado de Bélgica cardinal Joseph Ernest van Roey. (Efe.)

## Pena de muerte o cadena perpetua para los piratas del avión

WASHINGTON, 11.—Futuros asaltantes de aviones norteamericanos podrán ser condenados a muerte, según una enmienda adoptada por el Senado en el proyecto de ley del Gobierno, por el que se convierte en "crimen federal" dicho delito.

La enmienda señala una pena mínima de veinte años de prisión y autoriza la condena a cadena perpetua y a muerte. Esta enmienda ha sido presentada por el senador demócrata de Tejas Ralph Yarborough. (Efe.)

# Ulbricht anuncia medidas para impedir el éxodo de alemanes orientales

## Serán discutidas hoy, por el Parlamento de Alemania este

BERLIN, 11.—Medidas para impedir el éxodo de refugiados alemanes orientales a la zona occidental de Alemania, y para evitar que los berlineses orientales trabajen en el Berlín oeste, han sido acordadas por los líderes del pacto de Varsovia durante su reunión celebrada la pasada semana en Moscú, según ha declarado el líder comunista alemán, Walter Ulbricht.

El periódico "Neues Deutschland" publica hoy el texto de un discurso de Ulbricht a los trabajadores de una fábrica del Berlín oriental en el que el líder comunista revela tales medidas.

Detalles de las mismas, como las probables restricciones al tráfico a la República Federal Alemana y al Berlín oeste, serán discutidos esta mañana durante una sesión del Parlamento alemán oriental.

Ulbricht dijo que Alemania occidental ha respondido a la "disposición para el entendimiento" de la República Popular Alemana con el "incremento de sus actividades ofensivas".

Durante el discurso de Ulbricht un obrero le interrumpió y pidió elecciones libres. Según el relato del "Neues Deutschland", Ulbricht suscitó el tema de las elecciones libres como ejemplo de las "patentes soluciones" impracticables propuestas por Occidente. Entonces un obrero le dijo: "Aunque yo sea un individuo más, elecciones libres." El líder comunista dijo que aclararía el concepto, pero no lo hizo. (Efe.)

## LOS COMUNISTAS FORTALECEN SUS "GRUPOS DE LUCHA"

BERLIN, 11.—Los comunistas

de Alemania oriental parece ser que están fortaleciendo las milicias de trabajadores, milicia que es conocida con el nombre de "grupos de lucha".

Una carta publicada de forma destacada en la primera página del órgano oficial del partido comunista, "Neues Deutschland", anuncia que una fábrica de Wismut está reclutando nuevos miembros para la milicia.

Mientras tanto, centenares de alemanes siguen huyendo de la zona roja, hoy, y los funcionarios occidentales calculan que el total del día se elevará, por lo menos, a otro millar.

Testigos de la zona comunista dicen que las patrullas de la Policía comunista vigilan estrechamente todas las estaciones del metro y todos los trenes elevados que se dirigen hacia Berlín occidental, y que a todos los "sospechosos" se les expulsa de los trenes cuando éstos llegan a la última estación antes de pasar a Berlín oeste. (Efe.)

## PANKOW PIDE UNA CONFERENCIA DE MINISTROS A. E. SOCIALISTAS

BERLIN, 11.—El ministro de Asuntos Exteriores de la Alemania del Este, Lothar Pankow, ha declarado hoy en el Parlamento que el Gobierno alemán oriental "considera apropiada una conferencia, a celebrar en otoño próximo, de los ministros de Relaciones Exteriores del campo socialista para considerar los preparativos que han de ser hechos para la consecución de un tratado de paz y para conver-

tir el Berlín oeste en una ciudad libre desmilitarizada".

Dijo Bolz que en la reciente conferencia de ministros de Asuntos Exteriores occidentales, en París, se han producido "crecientes contradicciones" entre las potencias aliadas.

El ministro alemán oriental atacó duramente la política del Gobierno de Bonn, y añadió: "El Gobierno de la República Democrática alemana declara que un tratado de paz será firmado en el curso del año."

Agregó Bolz que el jefe del Gobierno soviético, Nikita Kruschchev, ha dado "seguridades" en tal sentido durante la reunión de las potencias del Pacto de Varsovia, celebrada la pasada semana en Moscú. (Efe.)

## UN COCHE, A GRAN VELOCIDAD, CRUZA LA FRONTERA DE BERLIN ESTE

BERLIN, 11.—La Policía de la Alemania oriental que guarda el sector fronterizo de Berlín abrió fuego a primera hora de hoy sobre un automóvil que a toda velocidad se lanzó hacia el sector francés de Berlín occidental, según ha declarado un portavoz de la Policía de Berlín oeste. Los disparos de pistola no alcanzaron al coche y éste pudo llegar al Berlín libre, pero el coche iba a tanta velocidad, que la Policía del sector occidental tuvo que hacerse a un lado y el coche siguió su camino, sin que pudiera saberse el número de su matrícula.

Hasta el momento, los ocupantes del vehículo no han informado de su fuga a ninguno de los centros de refugiados de Berlín occidental y no se ha podido saber nada más de él. (Efe.)

## KENNEDY: DOS FASES PARA NEGOCIAR

(Viene de la pág. anterior.)

dy si creía que la oleada creciente de refugiados del este de Alemania, que estaban llegando a Berlín, podría crear una situación explosiva. El Presidente dijo que esa avalancha de refugiados ilustraba lo que piensa la gente que vive bajo un régimen comunista. Dejada así a palo seco, la cosa parece inocua, pero deben saber ustedes que detrás de esa pregunta había una información, según la cual el propio Kennedy está preocupado con la posibilidad de que los alemanes del este organi-

cen un levantamiento contra el régimen comunista de Ulbricht, que vendría a complicar todavía más las cosas y a confrontar a Rusia y a los occidentales con la urgencia de adoptar rápidas decisiones, que podrían tener incalculables consecuencias.

Esa información apareció hoy en el "New York Times" en primera página. Nosotros mismos, en una crónica reciente, señalábamos que los expertos americanos en temas alemanes admiten la posibilidad de una repetición del alzamiento del 17 de junio de 1953. En aquella ocasión, los tanques soviéticos apagaron en seguida el incendio, limitándose los berlineses del Oeste, y las guardias de los ocupantes, a observar el espectáculo desde la línea interzonal. Pero, en las presentes circunstancias, la combustibilidad de Berlín es mucho mayor que en 1953. Los refugiados han terminado, pues, por ser un problema para todos, pero especialmente para el comunismo, ya que esas gentes están demostrando ante el mundo entero que una cosa es mandar a un señor al alto espacio, o construir superbombas, y otra muy distinta proveerlas de un decente nivel de

## RUSK, SATISFECHO POR LA UNION DE OCCIDENTE

WASHINGTON, 11.—Dean Rusk, secretario norteamericano de Estado, ha declarado que se siente alentado por la unión de los occidentales.

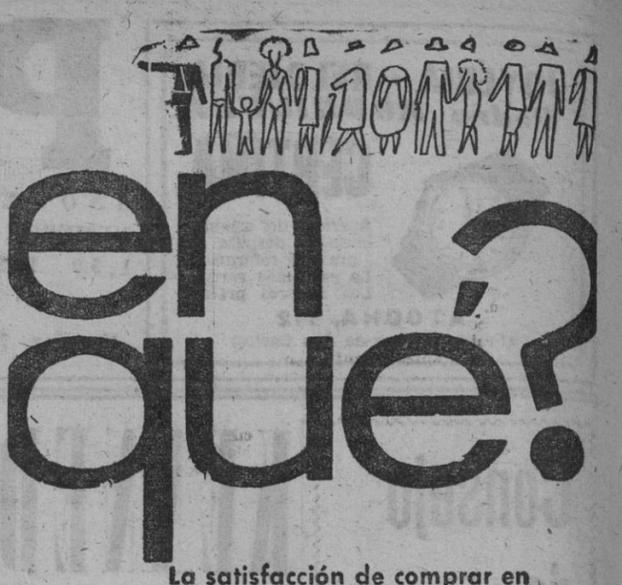
A su regreso a Washington de la reunión de París de los ministros de Asuntos Exteriores de los "cuatro grandes" occidentales, dijo, en el curso de una conferencia de Prensa: "Hemos celebrado consultas de gran importancia. Estoy muy alentado por la unidad y solidaridad de nuestra alianza."

Rusk agregó que existen esperanzas de que la crisis de Berlín sea resuelta mediante negociaciones. (Efe.)

## FUERZAS CANADIENSES PARA LA O. T. A. N.

OTTAWA, 11.—El Ejército canadiense entrará en la era de los proyectiles en el otoño próximo, cuando reciba las primeras "bases" de lanzamiento para cohetes "Honest John", de los Estados Unidos, ha sido anunciado en círculos militares.

Una fuerza canadiense, especialmente equipada y entrenada para prestar servicios en la O. T. A. N., estará dispuesta para emprender viaje hacia Europa a comienzos del año próximo. (Efe.)



La satisfacción de comprar en GRADEN consiste en que

Vd. no tiene que seleccionar cosas de buen gusto entre muchas vulgares, sino lo que más le guste entre cosas seleccionadas ya con buen gusto.

Local climatizado

# graden

fuencarral, 45

AGRADA COMPRAR EN GRADEN



## ¡CONSTRUCTORES! ¡DECORADORES!

OTRA APLICACION DEL MOTOCARRO



Modelo VOLQUETE

A cada marca, su especialidad

Avia 200 los MOTOCARROS

DISTRIBUIDOR PARA REGION CENTRO

Iberauto s.a.

GALILEO, 80 - TELEFONOS 257 80 48 y 224 26 71 - MADRID

## PARA COMPRAR... SIEMPRE HAY TIEMPO VISITENOS

¡ATENCIÓN. CARABANCHEL! OCAION MUEBLES CASTROGEDIZ, NUM. 26

P. V. P.: 5.900 PTAS.

Sala estar: 2 sillones tapizados, 4 sillas en juego, mueble auxiliar bar y mesa en formica

¡ATENCIÓN. CARABANCHEL! Muebles a precios de verdadera ganza, todo lo puede usted ver y comprar en CASTROGEDIZ 26 (a 100 m. de la Plaza Toros Vista Alegre)

P. V. P.: 8.500 PTAS.

Modernísimo comedor, todo en formica o tallite, con 6 sillas tapizadas

¡ATENCIÓN. CARABANCHEL! Muebles a precios de verdadera ganza, todo lo puede usted ver y comprar en CASTROGEDIZ 26 (a 100 m. de la Plaza Toros Vista Alegre)

P. V. P.: 9.500 PTAS.

SUCURSAL DEL CLUB DEL MUEBLE COVARRUBIAS, 28 (Junto a Glorieta Bilbao)

Dormitorio, 4 cuerpos, en emboro

**A**NTE la tensa situación originada por la crisis de Berlín, los occidentales no están dando precisamente muestras de solidaridad. El plan de Dean Rusk para celebrar una reunión de alto nivel occidental en las Bahamas, antes de enfrentarse con las pretensiones soviéticas, que había logrado, no sin algún trabajo, el consenso y apoyo de Londres, no ha encontrado buen ambiente en París, donde De Gaulle ni siquiera ha querido ver al secretario del Departamento de Estado antes de que este plantease la cuestión a Couvé de Mourville y por consiguiente el acuerdo estuviese más que fracasado. De Gaulle quiere así devolver la carta de la actitud pro tuncina de Stevenson en la O. N. U.

Pero llega el momento de preguntarse seriamente qué es necesario hacer por parte occidental para evitar peores males en este otoño cargado de presagios nada agradables que la humanidad tiene ya a las puertas. Estamos oyendo constantemente hablar de cosas contradictorias, lo que no significa, ni más ni menos, que la existencia de profundas divergencias en el bloque occidental, cuyos miembros tratan de justificar sus diversas posturas presentando la situación de modo bien distinto. ¿Cuál es la realidad en medio de este panorama de confusión que está ganando de día en día la opinión del hombre de la calle? He-

## Desunión

mos leído el mismo día—y en periódicos del mismo país—que el último discurso de Kruschef fue apocalíptico y también que fue de tono conciliador. Estamos oyendo hablar a la vez de la necesidad de endurecer la actitud y también de la urgencia de entablar negociaciones. Todas estas contradicciones comienzan a tener gravedad. La información mundial está coadyuvando a crear una atmósfera de tensa pasividad, de indiferencia masiva en el fondo. Y por cierto que la indiferencia parece lo menos indicado en el momento presente.

Sería falso echar toda la culpa sobre los aparatos informativos mundiales. Quiérase o no, estos aparatos no hacen en definitiva sino dar eco a las actitudes de las minorías rectoras. Hoy día, información y política son cosas que se interfieren en todas las latitudes tan íntimamente que no es posible con honradez señalar los límites de ambas. Por ello la confusión que nos sirven las cabeceras de los periódicos no son sino la traducción de otra confusión más profunda y seria, la de los hombres que rigen lo que llamamos el mundo libre.

El primer hecho evidente es que la atmósfera de confianza mutua que presidió, por ejemplo, la creación de la O. T. A. N. parece haber quedado relegada al pasado. Hay que tener en cuenta una verdad innegable, por triste que sea no negarla: el bloque occidental es, sobre todo y en primer lugar, un bloque defensivo. Un bloque defensivo ante un peligro concreto: el comunismo. Todos los demás nexos de unión que se ha querido crear entre los pueblos de occidente no pasan, de momento, de la utopía o de la teorización. Ni verdadera comunidad de valores, ni ayuda mutua que no vaya en realidad encaminada a fortalecer las alianzas defensivas, ni, por supuesto, política mundial en común. No hablemos de ideologías, porque aparte de no tener gran sentido hablar de comunidades ideológicas en una diversidad como la del mundo occidental, de hecho podemos encontrar todas las fisuras ideológicas que se apetezcan. En resumen: no hay el menor atisbo de un proyecto de futuro en común. Y esto hace que el vínculo de unión—todo lo fuerte que se quiera, desde luego—siga siendo lo negativo, la defensa ante un te-

mor compartido. Esto es una triste verdad, pero una vez reconocida hay que servirla hasta sus últimas consecuencias. Llega el momento de preguntar si los países occidentales han servido siquiera este vínculo de alianza defensiva ante un peligro bien concreto.

Una comunidad basada en la necesidad de defenderse debe mantener por encima de todo la confianza mutua de sus miembros entre sí. No se pueden anar con éxito los ejércitos bajo una dirección común mientras las cancillerías o las delegaciones en la O. N. U. se hacen la guerra. Ni menos atisbar las dificultades del aliado en cualquier zona del mundo para que los hombres de negocios propios hagan el agosto tras la derrota ajena. U Occidente renuncia a esta clase de juego o a las consecuencias pueden ser la mayor catástrofe de la Historia desde la última venida de los bárbaros. Una larga serie de nombres que representan escisiones occidentales nos vienen a la pluma: Túnez, Angola, el Congo, el "Santa María", los petroleros de Matiel, Vietnam, Laos, el comercio inglés con China, la Efta... ¿Para qué seguir? Ahora la suerte de Berlín. ¿Cómo poder esperar seriamente una actitud unida?

Los egoísmos nacionales, las políticas "del presente", nos exponen a pagar un precio demasiado caro.



## PALOMAS SUYAS

Le llaman "el padre de las palomas". Es alemán. De Stuttgart. Pienso, no sé por qué, que tiene cara de campeón ciclista. En la cartera lleva libros y cebada: unos cuantos libros, muchos granos de cebada. Los libros los vende a domicilio, es decir, los corre. La cebada la siembra en el buche de sus hijas, las aves, completamente gratis, para que la transformen en movimiento alado, en arrullos, en especialísima ternura hacia su persona. Es hombre de amplia frente, usa tirantes y las sandalias le proclaman andariego.

Como bien dice el poeta, "cada paloma está dormida en nuestra sangre". ¿Por qué ese trato de favor, ese privilegiado sitio en nuestro afecto?

*¡Levántate, amada mía, hermosa mía, y ven!  
Ven, paloma mía, que anidas en las hendiduras  
de las rocas, en lo escondido de las peñas...*

Desde "El cantar de los cantares", en el amor, palomas. Muy pocos cazadores de zuritas pueden mirarlasmuertas como, sin ir más lejos, a las tórtolas: se siente uno, ante ellas, vagamente asesino. ¿Es que se nos parecen? ¿Por qué las admitimos, más o menos domésticas, en nuestra intimidad? La razón religiosa del Espíritu Santo es, desde luego, una razón. Como también lo es la descubierta de la paloma bíblica del Arca, portadora, de vuelta de su vuelo, de la rama de olivo. Sí. Sí. Y la difícil, caprichosa, inaprehensible paloma de la paz. Y el bando numeroso de las palomas musicales con ritmo afrocaribano. Y las palomitas de maíz. Y las de anís. Y el "plongeon" de los porteros balompéuticos en cuanto les sale un poco estilizado...

Para acabar con las palomas, en no sé qué ciudad americana se está ensayando alimentar a los machos con comida que los vuelve estériles. Ellos no se dan cuenta. Porque se trata de palomas, se renuncia de antemano a convocar a cacería libre las escopetas del lugar.

—Oiga, amigo: ¿Y qué me dice usted de los pichones?  
—Por lo pronto, sin meterme en honduras, que, aunque me tome usted por loco, no son palomas niñas. Si no me cree, pregúntele a cualquiera que practique el tiro de pichón. Son otra cosa. Casi como el gusano no es la mariposa.

—Tiene usted razón: le tomo por loco: está usted mal de la cabeza.

El que quizá está mal de la cabeza es este caballero de Stuttgart con cara de "grimpeur" de la Vuelta a Francia. No es ya que tenga la cabeza a pájaros. Es que tiene los pájaros en la cabeza. Y no de cualquier modo, fíjese: la paloma cimera medita seriamente si echarse un sueñecito momentáneo en el pelo del hombre, mientras que la del hombro, acabada de llegar, se dispone a decirle un secreto al oído, tal vez a contarle un cuento franciscano, quién sabe si a cantarle una canción que bien podría empezar: "Si a tu ventana llega una paloma..."

El "padre de las palomas" de Stuttgart, en el cumplimiento de sus obligaciones colombófilas estrictamente voluntarias y desinteresadas, se olvida en ocasiones de que ha de vender libros para subsistir. Por eso está más delgado que gordo. Pero el "padre de las palomas" de Stuttgart no se cambia por nadie. En la hora triste del crepúsculo, todas las palomas de la ciudad hostil zurean para él, tan dulcemente como si tuvieran miel en la garganta, antes de quedarse dormidas en su sangre.

Luis DE DIEGO

(Foto Keystone-Nemes.)

## "MATER ET MAGISTRA"

# 4.-EQUIDAD EN LAS REMUNERACIONES

No sería arriesgado simplificar la llamada cuestión social diciendo que su origen es una cuestión de salarios. La injusticia del capitalismo liberal, al otorgar a los empresarios el poder de apropiarse los beneficios del trabajo, y de pagar a éste con arreglo al precio del mercado, sin tener para nada en cuenta la participación que en derecho les correspondiera en los beneficios, tiene algo que ver con las agitaciones sociales que se sucedieron.

Reviste, pues, gran interés la parte de la "Mater et ma-

gistra" dedicada a este tema. Juan XXIII recoge la doctrina de León XIII y dice que "el trabajo debe ser valorado y tratado no como una mercancía, sino como expresión de la persona humana. Para la gran mayoría de los hombres, el trabajo es la única fuente de la que obtienen los medios de subsistencia, y por esto su remuneración no puede ser dejada a merced del juego mecánico de las leyes del mercado, sino que debe ser determinado con justicia y equidad, las cuales, en caso contrario, quedarían profundamente le-

sionadas, aunque el contrato de trabajo haya sido estipulado libremente por las dos partes".

También hace mención de las ideas expuestas por Pío XI en la "Quadragesimo anno", en que rechaza la tesis de que el régimen de salarios es injusto por naturaleza; "pero reprueba las formas inhumanas e injustas con que no pocas veces se ha llevado a la práctica". Más adelante, al tocar Juan XXIII este problema, escribe:

"Una profunda amargura embarga nuestro ánimo ante el espectáculo inmensamente triste de innumerables trabajadores de muchas naciones y de enteros continentes, a los cuales se da un salario que les somete a ellos y a sus familias a condiciones de vida infrahumana."

Reconoce que esta situación se debe en muchas partes al estado de subdesarrollo del país, pero observa el hecho, que repetidamente hemos denunciado en PUEBLO, de que "en algunas de esas naciones la abundancia y el lujo desenfrenado de unos pocos privilegiados contrastan de manera estridente y ofensiva con las condiciones de extremo malestar de muchísima gente". No se trata, pues, únicamente de falta de riqueza, sino del mal reparto que se hace de la existente. Dice Juan XXIII: "en las naciones económicamente desarrolladas no raras veces se echa de ver que mientras se fijan compensaciones altas o altísimas por prestaciones de poco esfuerzo o de valor discutible, corresponden retribuciones demasia-

do bajas, insuficientes, al trabajo asiduo y provechoso de categorías enteras de ciudadanos honrados y trabajadores, y, en todo caso, sin proporción con lo que contribuye al bien de la comunidad, o al rédito de las respectivas empresas o al rédito total de la economía de la nación."

Ante estos hechos, el Papa afirma, una vez más, que la retribución del trabajo no puede ser abandonada enteramente a la ley del mercado ni tampoco fijada arbitrariamente, sino que ha de determinarse con justicia y equidad. "Esto exige que a los trabajadores les corresponda una retribución tal que les permita un nivel de vida verdaderamente humano y hacer frente con dignidad a sus responsabilidades familiares. Pero no considera Juan XXIII que esta norma sea suficiente, sino que señala que la justicia exige, además, que al determinar la retribución de los trabajadores se mire a su efectiva aportación a la producción y a las condiciones de la empresa; a las exigencias del bien común de las respectivas comunidades políticas y de las comunidades internacionales.

Llama la atención el Papa Juan XXIII "sobre un principio fundamental, a saber, que el desarrollo económico debe ir acompañado y proporcionado con el progreso social, de suerte que de los aumentos productivos tengan que participar todas las categorías de ciudadanos. Es necesario vigilar atentamente y emplear medios eficaces para que las desigualdades económicas sociales no aumenten, sino que se atenúen lo más posible".

Insiste el Papa: "la riqueza económica de un pueblo no consiste solamente en la abundancia total de los bienes, sino también y más aún, en la real y eficaz distribución, según justicia, para a garantía del desarrollo personal de los miembros de la sociedad, en lo que consiste el verdadero fin de la economía nacional".

Tras recordar el principio de la "Quadragesimo anno" de que es falso atribuir sólo al capital o sólo al trabajo lo que ha resultado de la eficaz colaboración de ambos, señala que una de las maneras más deseables de justicia en la remuneración es hacer que los obreros, en las formas o grados más oportunos, "puedan venir a participar en la propiedad de las mismas empresas". Aparte de lo cual, "la justa proporción entre la remuneración del trabajo y el interés del capital hay que realizarla en armonía con las exigencias del bien común".

Clara doctrina sobre la equidad en las remuneraciones, a la que siempre hemos procurado servir siempre.

## LOS NUEVOS CAMINOS DE LA REVOLUCION

No hace mucho se puntualizaba en esta misma página el contenido de una publicación en torno al problema del campo andaluz, recuperado, afortunadamente, para la preocupación y la esperanza. Se decía entonces, de pasada, que el camino de la reforma había de ser, por encima de cualquier apasionada postura, técnicamente positiva. Ocurrió—y es interesante meditar sobre ello—que la técnica se ha convertido en nuestro tiempo en un excelente instrumento revolucionario. Y esto no sólo en nuestra patria, sino en el mundo entero, que intenta siquiera sea, en ocasiones, de manera titubeante—zafarse de las situaciones injustas, acudiendo al remedio nítido e imparcial de los aciertos técnicos.

Enunciar programas revolucionarios, en elocuentes pasquines, no pasa de ser un entretenimiento superfluo e ineficaz. La vieja política liberal, tan amiga de proclamações jurídicas, teóricas y pomposas declaraciones, está siendo sustituida por una política de resultados. Esto quiere decir que la política está recobrando su mejor sentido, es decir, que está dejando de considerarse a sí misma razón de todo, para descubrirse en su sencillo y noble papel de motor. La política es un motor, un medio, una técnica, que, a través de otras técnicas y modos de hacer, impulsa la acción social hacia lo que, en verdad, es fin de toda la peripécia humana: la justicia y el orden. No se pueden enunciar las cosas en sentido inverso, porque, a la larga, los hombres se hartan, boicotean los sistemas cerradamente teóricos y ponen en crisis a los aparatosos "elefantes blancos" que constituyen los Estados.

La revolución ha encontrado nuevos caminos, que tal



PARA EVITAR ACCIDENTES DE AUTOMOVIL

## ¡Prudencia!

UN EJERCITO DE POLICIAS ITALIANOS TOMARA POSESION DE LAS CARRETERAS EL 15 DE AGOSTO

**R**OMA (Crónica de nuestra corresponsal, M. Díaz Jiménez).—En el ferragosto, o día 15 de agosto, cuando Roma se despuebla a toque de campana por causa de las vacaciones, un ejército de Policía de Tráfico tomará posesión de todas las carreteras.

Ejército que sale a luchar paradójicamente contra el propio dueño del automóvil que se empeña en matarse tontamente. Y trata de salvar, por lo menos, algunas de las víctimas que el Moloch de las carreteras sacrifica en mayor número cada día. De tal forma aumentan los accidentes, entre los dieciséis millones de automovilistas que tiene Italia, que se habla de dar una pensión a los hijos de las víctimas, como si se tratara de huérfanos de guerra.

El problema de las carreteras sigue en aumento: doscientos mil heridos al año, a pesar de la gran propaganda que el Gobierno despliega. Por ejemplo, el ministro de Transportes felicita el Año Nuevo a cada automovilista con una tarjeta donde aconseja el respeto al Código de la Circulación. Los matasellos de todas las cartas franqueadas en Italia indican con dibujos las maniobras equivocadas y las correctas. Y cada diez kilómetros de carretera figura un cartelón con dos niños encantadores, que recuerdan al conductor que sus hijos están esperándole en casa y no debe dejarlos sin padre. Y el Vaticano, desde el punto de vista teológico, ha señalado la existencia y la responsabilidad de un nuevo pecado: el del conductor despreocupado.

Pero lo verdaderamente curioso del caso es que los italianos están resignados a morir con las manos en el volante. De tal forma conocen los peligros de la "jungla de asfalto", que hacen testamento en cuanto compran el coche, de forma semejante a como sus antepasados lo hacían antes de embarcarse en un galeón. Según afirman, llenos de fatalidad, al salir del garaje, "nunca se sabe lo que puede ocurrir".

¿Por qué se producen en Italia más accidentes que en Francia, cuando esta nación tiene muchos más automóviles? La disciplina y la prudencia de los ágiles y nerviosos italianos son las principales causas. Aunque también hay que reconocer que las carreteras se están quedando inadecuadas a los motores, los cuales se construyen hoy para grandes velocidades. Además, como el severo Código de la Circulación, promulgado hace dos años, no cumple las esperanzas optimistas que hizo conce-

bir, necesita una reforma que le libre de numerosas prohibiciones que no prestan utilidad y que complican la circulación.

Por tanto, en este ferragosto 1961, el Ejército de Tráfico saldrá a las carreteras con una preparación especial. Los agentes han sido instruido en cursos de perfeccionamiento, y las patrullas irán provistas de aparatos destinados a descubrir las infracciones. Aparatos infalibles, porque dejan constancia de la prueba, serán ubicados estratégicamente para que el conductor esté vigilado cuando menos lo sospeche.

Se trata de 150 radar y del "Trafipax". Este artilugio saca fotografía de los coches en plena marcha, obteniendo su matrícula y señalando con un reloj el minuto y el segundo en que ha sido tomada la imagen. De esta forma, el conductor no podrá negar su velocidad como lo hace ahora: "Ustedes aceleraron para sobrepasarme, y esa velocidad, mayor que la mía, es la que han anotado."

Además del "Trafipax" los policías van provistos de cámara cinematográfica que obtiene la velocidad en el corto espacio de cien metros, delimitados por rayas provisionalmente marcadas en el asfalto. Situada la cámara junto a la carretera, al nivel de la primera raya del suelo, es enfocada sobre la segunda raya, sobre la cual hay un espejo de metal bien visible para el operador. La película comienza cuando el automóvil atraviesa la primera raya, y al mismo tiempo entra en acción un cuentasegundos electrónico. El operador bloquea el film cuando ve en el espejo que el vehículo ha pasado la segunda raya. Y el dispositivo indica rápidamente la velocidad: si la luz roja que tiene el aparato se convierte en amarilla, entonces el policía debe dar el alto al coche.

Teniendo Italia tan alto nivel de accidentes, y colocándose cada año en las carreteras 400.000 automóviles, está obligada a poner en práctica numerosos medios de seguridad. Si son dos mil patrullas las que recorren diariamente la red estatal de carreteras (25.000 kilómetros), puede el lector figurarse la serie de policías que van a salir el día de ferragosto. Y puede calcular el dimal que esta operación cuesta al Gobierno y, por tanto, al contribuyente.



El cartel de este verano advirtiendo la peligrosidad de la carretera.

## PORTUGAL: LAS MEDIDAS DE AUSTRERIDAD SE REFLEJAN EN LOS ESTABLECIMIENTOS PUBLICOS (Cines, bares, playas, restaurantes y catés)

Mientras dure la situación actual, el Gobierno restringirá gastos

**L**ISBOA. (Crónica de nuestra corresponsal, Conchita Guerrero).— Los portugueses se aprietan el cinturón ajustando bien la hebilla a las nuevas medidas de austeridad dictadas por el Gobierno, y el régimen restrictivista se percibe claramente en las playas, cafés, cines, restaurantes.

Sin distinción de ideas políticas, todo Portugal, comprendiendo la llamada a la unión nacional que los ataques a sus provincias ultramarinas piden, hoy en día aún esfuerzos y sacrificios para no crear conflictos interiores y de poca monta a su preocupado Gobierno. Echando una ojeada a nuestro alrededor, vemos a diario con qué afán se leen las noticias sobre Angola y la tensión in-

terna que reflejan los rostros cuando una nueva injuria comunista hace de Portugal el blanco de sus venenos y ambiciones.

Por estas poderosas razones, el pueblo lusitano se aprestó a la colaboración en masa, sin la menor duda, acatando los nuevos precios. Subió la gasolina más de dos pesetas en litro y aumentaron los artículos de consumo de lujo, o al menos superfluos. Ahora bien, aunque se publicaron las listas, que especifican con toda clase de pormenores los artículos que están sujetos a los impuestos originados por la guerra de Angola y la enorme sangría económica que produce al país la manutención de las fuerzas armadas en todas las provincias ultramarinas, resultó inevitable una fuerte especulación por parte de los comerciantes desaprensivos. Mas el fenómeno especulativo fué prontamente reprimido por las autoridades, e incluso por los mismos consumidores, que colaboraron patrióticamente con los agentes del fisco. Sin embargo, el gusanillo colea, y si no se aguza bien el oído y la vista a la tarifa, en algunos sitios clavan al cliente unas púas muy bien clavadas.

Peró la austeridad económica se adueñó de todos los sectores sociales portugueses con perfecta unanimidad. Era tan justo y natural el impuesto que nadie acogió la medida con indignación ni asombro. El motivo está patente y repercute dolorosamente dentro de todos los corazones, de modo que se encuentra razonable y necesario el tributo nacional a la lucha.

Se evita espontáneamente el gasto superfluo para poder equilibrar el impuesto sobre la gasolina y los refrigerantes, cosas ambas que parecen artículos de primera necesidad en verano. En las playas ha bajado vertiginosamente el alquiler de casetas, que normalmente eran contratadas a las familias de la clase media. Y el paseo dominguero en automóvil también hace notar su debilitamiento en la carretera costera Lisboa-Estoril o en la recién estrenada autopista que conduce a Villafranca de Xira.

Respecto a la parte oficial, el Gobierno portugués ha ordenado igualmente unas severas medidas en cuanto a los viajes al extranjero de los funcionarios del Estado. Quiere decirse: mientras dura la grave situación por que atraviesa el país, las misiones oficiales al extranjero serán reducidas a lo indispensable por los respectivos ministerios. Y el viaje particular, o de recreo, de los mismos funcionarios del Estado allende las fronteras, se ha prohibido terminantemente, a fin de ahorrar el gasto de divisas. Por otro lado, a los jóvenes en edad militar, y de varias quintas más arriba, tampoco se les permite salir del país, por si hicieran falta sus servicios.

Ante esta última disposición algunos aficionados a las "Cartas al director" han hecho correr bastante tinta en los diarios, pugnando porque la medida restrictiva de viajes al extranjero se extienda a los que gustan de pasar sus vacaciones con pasaporte fuera de Portugal. Hasta ahora, la sugerencia no dió frutos. Entre otras razones porque, como dijimos al principio, reduciendo los gastos superfluos, contribuyendo generosamente a las campañas pro víctimas del terrorismo en Angola, o enviando donativos a los soldados, los portugueses, repetimos, voluntaria y patrióticamente se han apretado el cinturón.

## EGIPTO: NUEVA "FIEBRE DEL ORO"

Originada por la multiplicación de obras de la revolución

**E**L CAIRO. (Crónica de nuestro corresponsal, Jaime Torner).—En Estados Unidos, país capitalista, el salario de los obreros alcanza el 60 por 100 del coste de la producción.

En Egipto, país socialista, los salarios alcanzaban hasta ahora el 34 por 100 del coste de la producción. Con las nuevas leyes, que prevén un 25 por 100 de los beneficios de cada empresa para ser repartidos entre los obreros, aquel 34 por 100 se elevará ligeramente.

Tal situación confirma la necesidad que aquí existía de realizar una revisión de las leyes sociales, tal como últimamente ha sido emprendida por el Gobierno de la R. A. U. La situación interior de la R. A. U., en el aspecto social, recordaba demasiado a la gente la misma situación que existía antes de la revolución; los puestos clave habían cambiado de mano, pero la situación del obrero egipcio continuaba aproximadamente siendo parecida, a pesar de algunos intentos realizados por el Gobierno para poner remedio a tal estado de cosas. Por eso las recientes leyes son el primer esfuerzo masivo para intentar elevar el nivel de vida de los obreros árabes.

Hasta ahora, los resultados a flor de piel son puramente anecdóticos, muchos de ellos de este tipo:

1.º Magdi Hassanein, que ocupa un alto puesto gubernamental, ha anunciado en los periódicos que cede las acciones que posee, equivalentes a unos cuatro millones de pesetas, al Estado (Magdi Hassanein, oficial del Ejército de la "segunda hornada", es decir, de los que entraron en la política inmediatamente después de la primera ola de oficiales que hicieron la revolución, ocupó diferentes cargos, como gobernador de provincias y administrador de diferentes instituciones del Gobierno; sobre el origen de su fortuna circularon en El Cairo diferentes rumores).

2.º Muchas casas de importación y exportación, que mantenían variables plantillas de empleados, han cerrado sus oficinas desde la publicación de las disposiciones que traspasan al Estado todo el comercio exterior.

3.º Muchos grandes acionistas, que mantenían un gran tren de vida en sus lujosas residencias, con abultada corte de servidores y ayudantes de los servidores, han reducido de repente sus plantillas particulares (por otra parte, la obligación de muchas empresas de aceptar nuevos cupos de obreros cuyo número ha sido fijado por el Gobierno,

creará un aumento de 21.000 puestos de trabajo.

4.º Los inquilinos de los grandes edificios caireotes construidos por sociedades anónimas o por propietarios particulares se quejan de que los arrendadores les han suprimido de repente muchas ventajas, onerosas para las sociedades, que figuraban en los contratos.

Tales anécdotas no son más que pequeños ejemplos de las lógicas repercusiones, con reflejo en la vida cotidiana de las gentes que circulan por El Cairo, producidas por el cúmulo de leyes de tendencia socialista que acaban de promulgarse.

Con estas nuevas leyes, el Gobierno intenta poner un techo a lo que aquí se designa como el "oportunismo". En los tiempos de Faruk, tiempos ya olvidados y por nadie añorados en Egipto, el libro negro estaba cargado de infinidad de escándalos e injusticias: las armas, deterioradas; los fortunones que por extrañas manipulaciones pasaban del Tesoro Público a manos de unas docenas de protegidos, la explotación sin derecho a protesta, etcétera.

La revolución de Nasser terminó con muchísimos de aquellos abusos, dignos de otros siglos.

Peró el "oportunismo", después de la revolución, adquirió otros derroteros, que son precisamente los que hoy se trata de limitar.

Con la promoción súbita de centenares de nuevas fábricas, hospitales, escuelas, centros sociales, centrales eléctricas, miles de kilómetros de carreteras, drenajes, puertos, aeródromos, etcétera, alentados por el Gobierno, surgieron de la nada miles de empresas privadas, encargadas—frecuentemente por la corrupción y por la componenda—de ejecutar las obras públicas. Aparte de algunas agencias comerciales serias, el ambiente general recordaba nueva "fiebre del oro".

Se levantaron así, de improviso, fortunas colosales. Todo el esfuerzo lo soportaba el Tesoro; todos los beneficios, durante las etapas de ejecución de los proyectos, iban a los bolsillos de los improvisados contratistas. El vicepresidente de la República para la Planificación hizo sonar la alarma:

—Los gastos de la ejecución de los proyectos gubernamentales han sufrido un aumento del 35 por 100 sobre lo normal, a causa de la atmósfera escandalosa en la que se conceden las adjudicaciones a las empresas privadas.

Una copiosísima promoción de nuevos millonarios, muchos de los

cuales pasaron su infancia en callejuelas oscuras de El Cairo, poblaban hasta ahora las calles caireotes de larguissimos y lustrados coches americanos, a pesar de la prohibición formal de importar los coches de lujo; esta presencia abundantísima de coches prohibidos es una más de las fantasías de una ciudad de los milagros.

Al nacionalizar algunas agencias comerciales, las manipulaciones encontraron otros caminos. En muchos casos fueron el nombramiento de consejeros. Uno de ellos cobraba, traducido en pesetas, unos setenta millones de pesetas anuales; su nombre es conocido. Otros, más modestos, se embolsillaban un número variable de millones de pesetas al año. Se conoce a un caireota que hasta ahora era consejero de veinte prósperas sociedades.

Nasser nunca ignoró esta situación. A veces intervenía personalmente para enderezar casos aislados. Pero en conversaciones privadas se le ha oído decir:

—El remedio a una escala individual no es más que una simple medida de policía. No tenemos necesidad de medidas de policía, sino de un remedio general de una afrontación global del problema.

A remediar aquellos casos tienen las nuevas leyes, adaptadas a la idiosincrasia de este país árabe. Es una experiencia de gran alcance, cuyos resultados habrán de verse un día. Egipto, afortunadamente para este país, puede permitirse experiencias que, aunque revolucionen de un día a otro un sistema económico, no podrían llevarse a cabo en otros países por sus inciertos riesgos.

La base de los ingresos egipcios en divisas descansa en las cosechas de algodón y en los beneficios del canal de Suez. Tales entradas masivas de dinero siguen llegando al interior; el que se distribuyen de una u otra forma no puede nunca producir resultados que lleven a una catástrofe nacional.

## VENTA ESPECIAL DE VEBANO

**MARCONI**  
30 ANIVERSARIO  
30 PLAZOS  
TM-901  
15.995 Ptas.  
A. Fernandez Concejo  
AGRADECERA SU VISITA EN SU NUEVO ESTABLECIMIENTO DE



## DELEGACION REGIONAL DE LEVANTE

JUNTA LIQUIDADORA DE MATERIAL DEL MINISTERIO DEL AIRE SUBASTAS

Se celebrará en la Escuadrilla de Automóviles del Acuartelamiento de Tropas núm. 3, avenida del Cid, en Valencia, el día 21 de agosto actual, a las doce horas, comprendiendo vehículos. Detalles, en tablones de anuncio del Ministerio del Aire, Maestranza Aérea de Albacete y dicha Escuadrilla, siendo los anuncios por cuenta de los adjudicatarios. Albacete, 7 de agosto de 1961.—El secretario de la Delegación Regional, Manuel Lacarra Portillo.

bodas  
AUTOS ALCALA  
TLFS. 255 66 56 (57) (58)

## NOTICARIO DE HISPANOAMERICA

★ **PUNTA DEL ESTE:** Diferencias entre las grandes y pequeñas naciones

Han surgido diferencias entre las grandes y pequeñas naciones acerca del texto de la declaración destinada a hacer efectiva la oferta de "Alianza para el Progreso" del Presidente Kennedy, cuyo valor es de 20.000 millones de dólares.

El delegado uruguayo, Enrique Iglesias, ha dirigido a la oposición para la propuesta declaración, arguyendo que su texto es "demasiado vago" y que no contiene suficientes garantías para las naciones más pequeñas de Iberoamérica. El trabajo de hoy de la conferencia se ha limitado a una tarea rutinaria, y parece probable que las sesiones se suspendan el miércoles próximo.

La delegación cubana en la Conferencia Económica Interamericana ha presentado por sí sola tres veces más mociones que todas las demás delegaciones juntas. En la conferencia toman parte los veintinueve países americanos.

Entre los proyectos de resolución presentados por Cuba, y que ha comenzado a estudiar la comisión de trabajo, se encuentra uno estableciendo un procedimiento para la realización de negociaciones bilaterales destinadas a resolver las disputas referentes al "secuestro" de buques y aviones.

Otra moción cubana pide el establecimiento de agencias de información en toda Iberoamérica, con la ayuda de intereses públicos y privados no relacionados con los actuales "monopolios de noticias".

Mientras tanto, el ministro cubano "Che" Guevara, delegado de su país en la Conferencia Económica Interamericana, ha hecho pública su "oposición" al "secuestro de aviones norteamericanos por pistoleros que tratan de llevarlos a Cuba".

★ **BRASIL, MEDIADOR.** — Brasil ha adoptado hoy el papel de mediador en un intento de reconciliar las contradictorias resoluciones que se han presentado ante la Conferencia Económica Interamericana.

La delegación brasileña ha desplegado gran actividad en la comisión encargada de la redacción de la declaración final de la conferencia. El problema que se plantea es el de lograr alguna fórmula que pueda convencer a Cuba para que firme la declaración. Mas los cubanos han rechazado un ofrecimiento para participar en el grupo de trabajo sobre "principios generales", como protesta contra no haber sido incluidos en el grupo que está encargado de la redacción de las resoluciones.

★ **BOLIVIA: Posible acuerdo de doble nacionalidad con España**

Con motivo de ser promulgada la nueva Constitución, el Presidente de la República ha dirigido un mensaje al Parlamento, en el que, entre otras cosas, dijo: "Una de las enmiendas introducidas en la Constitución abre la posibilidad de concertar acuerdos de doble nacionalidad para españoles e hispanoamericanos. La iniciativa de esta importante reforma partió del Gobierno español y fué recibida con simpatía por nuestro país."

★ **LA PAZ: Nueva Constitución boliviana**

En virtud de la nueva Constitución, que entrará en vigor con efecto retroactivo al pasado domingo, queda prohibida la tradicional costumbre boliviana de exiliar a los adversarios políticos del Gobierno, ha sido anunciado en círculos oficiales.

Se prevé, sin embargo, que todo prisionero político que solicite permiso para abandonar el país tiene derecho a que tal permiso le sea concedido.

La nueva Constitución suprime también, por otra parte, las restricciones tradicionales que prohibían que un presidente pudiera ser reelegido.

La nueva Constitución, por último, confiere poderes al Gobierno para tomar la iniciativa en asuntos fiscales sin necesidad de obtener permiso previo de la legislatura; permite que el Gobierno ratifique decretos cuando el Congreso no se halle en sesión; confirma la autoridad del Gobierno al imponer la censura y control sobre viajes, y suprime la pena de muerte por asesinato y traición, quedando sustituida por la pena máxima de treinta años de cárcel.

## NUEVA FASE DE LA GUERRA DE ANGOLA

Será caracterizada por la acción de bandas dispersas con posos bases en el Congo

LUANDA (Angola), 11.— Con la recuperación de Nambuanguongo por las fuerzas armadas portuguesas, los terroristas han sufrido la más espectacular derrota de la actual campaña, al mismo tiempo que termina una fase de la campaña, caracterizada por la acción de las bandas, que disponían de una base fija en territorio portugués, desde la que partían para sus incursiones y que utilizaban para reabastecerse y reorganizarse. Nambuanguongo era, efectivamente, la última de las bases de alguna importancia que estaban en manos de los terroristas.

Por otra parte, los terroristas, al no poder apoderarse de San Salvador—cabeza tradicional del antiguo reino del Congo y ciudad santa de los bacongos— ni de Carmona —la llamada "capital del café"—, habían escogido Nambuanguongo como centro principal de sus actividades y como sede de su "gobierno", que nunca llegaron ni a organizar.

La agencia portuguesa de información A. N. I. pone de relieve que la pérdida de Nambuanguongo por los terroristas debe producir a las poblaciones indígenas un enorme efecto psicológico, pudiéndose prever que de ahora en adelante será cada vez más difícil a los bandoleros encontrar complicidades y refugio.

Nambuanguongo se encuentra situada en el centro de una región de florestas densísimas, de matas de plantas, de frecuentes cursos de agua, de terrenos accidentados, que hacen de ella una fortaleza natural de gran valor, sobre todo para los indígenas, que conocen todos los escondri-

jos, cavernas y galerías subterráneas de la zona.

La misma agencia portuguesa añade que abrirse camino a través de todos estos obstáculos, sin poder utilizar las carreteras que los bandoleros habían utilizado, ha exigido por parte de las fuerzas del Ejército portugués un alto espíritu y una ejemplar firmeza de voluntad, así como valor a toda prueba.

Ahora, la fase que se inicia será caracterizada por la acción de bandas dispersas, cuya capacidad ofensiva de resistencia estará prácticamente limitada a las municiones que cada hombre pueda llevar consigo. Estas bandas continuarán operando durante algún tiempo, hasta que sean aniquiladas una a una, pero se da por sentado que no tratarán de enfrentarse con las columnas militares, dedicándose únicamente al asalto de las granjas aisladas. La nueva acción será difícil, pero siempre quedará dentro del ámbito de operaciones de limpieza.

Las autoridades militares portuguesas admiten la posibilidad de que ahora los bandoleros utilicen bases fuera de Angola, concretamente en el territorio del Congo, para prepararse y tratar de realizar incursiones y unirse con las patrullas dispersas que pueda haber en Angola, siempre con el objetivo de pretender en la reunión de la Asamblea General de las Naciones Unidas, en septiembre, que "la situación continúa siendo grave, como en abril". También se admite la posibilidad de que los bandoleros que se infiltran del territorio del Congo lleguen más disciplinados y mejor armados. De cualquier manera, el Ejército portugués continuará la lucha hasta eliminar totalmente la acción de los terroristas y pacificar esta provincia portuguesa. (Efe.)

## ALARMA EN U.S.A.

# Se ha descubierto un virus de mono en la vacuna Salk

La producción del medicamento, interrumpida

**N**UEVA YORK. (Crónica especial para PUEBLO, de la agencial Fiel, por D. R.)— El asunto es grave, gravísimo. Y los Estados Unidos están tan alarmados con él, cuando no más, que con el problema de Berlín.

Dos firmas de productos farmacéuticos acaban de interrumpir toda su producción de vacuna antipoliomielítica Salk. Cuando se conoce la extensión de los estragos de la polio en Estados Unidos, y los enormes capitales comprometidos, queda claro que el asunto, en cierto sentido, supera en amplitud incluso al del stalinon en Francia. Porque aunque haya sido a consecuencia de comprobaciones realizadas en los laboratorios, y no porque haya habido víctimas, por lo que se ha interrumpido la producción de la vacuna, todo el país tiembla. Porque, en efecto, todos los niños norteamericanos han sido vacunados contra la poliomielitis.

¿Qué es lo que ha pasado? Que se ha descubierto, en una parte de la producción de las dos firmas, un virus de mono. La producción no se continuará hasta que ese virus sea eliminado. Desde luego, el Servicio de Sanidad de Estados Unidos acaba de anunciar que no se poseen pruebas de que el virus en cuestión sea peligroso para los seres humanos. Pero los norteamericanos sienten terror sólo con oír las palabras "microbio" y "virus".

Las dos firmas en cuestión producen la cuarta parte del total de la producción nacional de vacuna Salk. Por ello se espera que el país no quedará sin vacuna,

precisamente en el momento del año en que la terrible enfermedad alcanza la máxima intensidad. Las ampollas ya entregadas por ambos laboratorios no serán retiradas a los médicos, porque todas ellas fueron analizadas antes del envío, y las que contenían el virus habían sido retiradas de la circulación. Pero es natural que las familias no se sientan tranquilas, tanto más cuanto que la vacuna Salk ya provocó, anteriormente, más de un accidente. Lo que más inquieta al público es que el virus haya sido descubierto en la producción de dos firmas distintas.

Ese virus, el SV40, o "Virus Simio número 40", se conoce desde hace poco. Procede de los tejidos del mono, lo cual se explica por el hecho de que la vacuna Salk se prepara partiendo de cultivos de virus de la poliomielitis en tejidos renales de mono. El Servicio de Sanidad ha precisado que el virus de mono se multiplica en el hombre en ciertas condiciones, pero que se ignora si pequeñas cantidades, introducidas por medio de la vacuna, pueden provocar enfermedades.

Otro tema de inquietud: el virus fué aislado por primera vez en junio de 1960 y se cree, sin tener ninguna seguridad, que se encontraba en una importante parte de la vacuna ya inyectada. ¿Ha provocado enfermedades? Eso es lo que no se dice.

Sabido es que en Francia se prefiere la vacuna Lepine a la vacuna Salk. Ya en 1955, año del descubrimiento de la vacuna Salk, los sabios franceses fueron los primeros en emitir reservas res-

pecto al producto que desencadenó un entusiasmo delirante en Estados Unidos, antes de suscitar un pesimismo no menos exagerado cuando la producción fué prohibida durante cierto tiempo: la vacuna parecía haber provocado la poliomielitis en cierto número de vacunados.

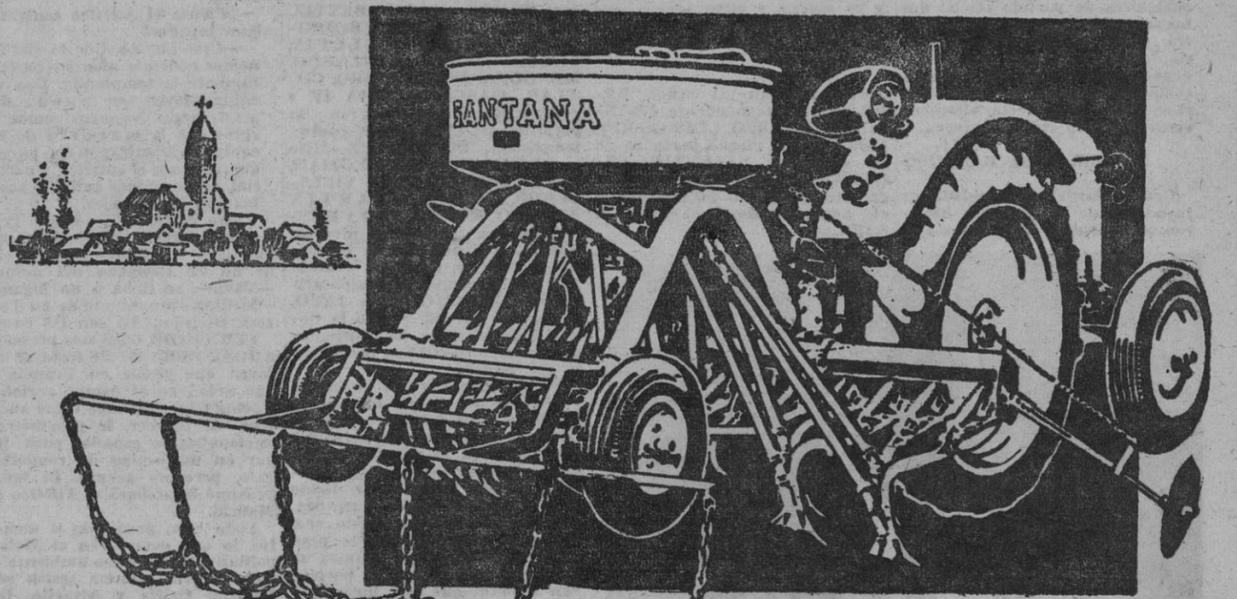
En las Jornadas Médicas Internacionales de Verona, celebradas en septiembre de 1955, cinco meses después de la noticia del descubrimiento, el profesor Gastón León Ramón, director honorario del Instituto Pasteur, presentó un informe notable sobre la vacuna Salk. Autoridad mundial en materia de vacunas (se le deben importantes avances en la vacunación contra la difteria y el tétanos), el profesor Ramón dejaba incluso prever el riesgo del accidente que acaba de producirse en la fabricación de la vacuna. "Hay que proceder con mucha prudencia—decía—. En primer lugar, porque el terreno de cultivo del virus es el riñón de mono. Cabe preguntarse cómo se conseguirá encontrar monos suficientes para preparar la vacuna que preservará a decenas de millones de niños sin extender la raza simia. Por otra parte, el virus debe ser hecho inofensivo, por medio de formol, y en el caso de la poliomielitis eso supone grandes dificultades para la dosificación. Poner demasiado formol significaría suprimir el efecto de la vacuna, y poner demasiado poco equivaldría a conservar la virulencia del virus, como sin duda ha pasado en las dosis de vacuna que han provocado la enfermedad."

Esas advertencias las había lanzado ya el profesor Ramón el 13 de abril, en la Academia de Ciencias de París, antes de que los primeros casos de poliomielitis provocados por la vacuna condujesen a la prohibición por algún tiempo de su preparación. Lo que acaba de ocurrir, la presencia en una parte de la producción de un virus de mono, confirma estas dificultades para una preparación totalmente segura.

Pero no deja de ser cierto que la vacuna del joven médico norteamericano ha librado de la enfermedad a millones de niños. El inventor nunca ocultó que se trataba de una etapa primera, que exigía un perfeccionamiento. Las estadísticas son elocuentes: la primera inyección hace disminuir en un 60 por 100 el peligro de la parálisis poliomielítica, con una duración de alrededor de un año; con dos inyecciones, separadas una de otra un mes, el peligro se reduce en un 80 por 100, y el peligro disminuye todavía más con una tercera inyección, siete meses más tarde.

Esto quiere decir que es probable que se supere el "accidente" actual y que se continuará inyectando una vacuna Salk perfeccionada a los niños y a las mujeres encinta de Estados Unidos. Señalemos que los médicos norteamericanos estiman que el 80 por 100 de la población ha contraído la poliomielitis sin síntomas mayores, sin parálisis, pues, igual que se contrae sin peligro el bacilo de la tuberculosis.

## ¡AGRICULTOR! Ahorre al sembrar CON MENOS SEMILLA, MAS COSECHA



SEMBRADORA  
**SANTANA S-16**

- ECONOMICE SEMILLA AL REPARTIR LA JUSTA PARA UNA SIEMBRA PERFECTA.
- UTILIZABLE PARA TODA CLASE DE SIEMBRAS

Vea ahora, antes de comprar, la nueva sembradora centrífuga universal **SANTANA S-16**

Fabricada por **METALURGICA DE SANTA ANA, S. A.**  
Alcalá, 95 - MADRID (9)  
Factoría en LINARES (Jaén)



**CONSULTE AL AGENTE LOCAL**

# DEPORTES

32 jugadores, en el Metropolitano

## Más de cuatro mil personas (que aplaudieron con entusiasmo a don JAVIER BARROSO) presenciaron el primer entrenamiento del Atlético



A las seis de la tarde de ayer, jueves, los jugadores del Atlético de Madrid se dieron cita en el Estadio Metropolitano, tras las vacaciones veraniegas habituales. Una nueva temporada que comienza y que se presenta difícil y de gran responsabilidad para el equipo rojiblanco.

Había ambiente ayer en el estadio de Cuatro Caminos. A las puertas del campo, muchos coches aparcados. Parecía un día cualquiera de partido oficial dos horas antes de comenzar. Y dentro, en la tribuna de preferencia, cerca de cuatro mil "hinchas" presenciaban la primera evolución de sus jugadores favoritos sobre la perfecta alfombra verde del bien cuidado césped.

### PALABRAS DE BARROSO

Con bastante puntualidad, los jugadores de la plantilla hicieron su aparición en el terreno y

formando un corro en torno a su presidente, Javier Barroso, escucharon la bienvenida que les dió. Pocas palabras, pero sencillas, cariñosas y alentadoras. La alocución del presidente puede quedar reducida a esta frase: "Muchas gracias por la labor que habéis llevado a cabo en la pasada temporada, que significó un gran éxito para el club. Este año el Atlético de Madrid interviene por primera vez en la Copa de Europa de Campeones de Copa, y yo espero, y estoy seguro, que vosotros haréis todo lo posible para que el trofeo quede en poder nuestro."

Acompañaban al señor BARROSO el vicepresidente, FRANCISCO URQUIJO, LUIS GOMEZ GOMES y el eterno portador de la simpatía, VALENTIN EZQUERRA. También acudieron el gerente, MANUEL MORALES, y el administrador, MANUEL SAEZ.

### TREINTA Y DOS JUGADORES

Y terminado este acto de protocolo, tan habitual en el primer entrenamiento, VILLALONGA, acompañado de TINTE—las dos únicas camisetas rojiblanco ayer en el campo—, daban orden a los siguientes treinta y dos jugadores—camiseta granate, pantalón azul y botas de baloncesto—, para que iniciaran los primeros ejercicios físicos: PAZOS, MADINABEYRIA, RIVILLA, CALLEJO, RODRIGUEZ, RAMIRO, CALLEJA, CHUZO, POLO, ADELARDO, MENDOZA, JONES, PEIRO, COLLAR, GASCA, GLARIA IV y AMADOR, que pertenecieron a la plantilla del equipo en la pasada temporada. DOMINGUEZ—éxito en el Tenerife—, SAN ROMAN, RIBES, BILBAO, BLAS, VILLALONGA, GALAN, MARTIN ASENSIO, MENDIONDO y BUSTILLO, que jugaron en diversos equipos, a donde fueron cedidos por el Atlético. CARLOS Y BEITIA pertenecientes al equipo aficionado. RODRIGUEZ y JAYO, del equipo juvenil, y sólo la novedad única entre los asistentes del extremo MEDINA, procedente del Badajoz.

Y tras correr por el campo y realizar una gama diversa de ejercicios físicos que duraron cuarenta y cinco minutos, se dió por finalizada la primera sesión, para continuar todos los días hasta la partida hacia Cádiz, donde se disputará el trofeo Carranza.

Después del entrenamiento, una ducha y comprobación de peso perdido. El que más gramos se quitó de encima fué el portero San Román—que está ilusionado con hacer algo grande esta temporada—, pero también fué el que más peso dió antes de empezar. Y en el extremo opuesto, el interior Peiró fué quien rebajó menos.

### HABLA VILLALONGA

Y tema era, no hay duda, si

Villalonga será o no el entrenador rojiblanco en la próxima campaña. Abordamos al preparador y dió:

—La dirección total del club continuará en mis manos. Tinte se ocupará del primer equipo y Escudero lo hará de los aficionados y juveniles.

Y después de esta respuesta todo está bien claro: quien se sentará en el banquillo será Tinte, siempre bajo la dirección de Villalonga.

—¿Piensa el Atlético contratar algún jugador?

—Creo que no. Con lo que tenemos podemos abordar perfectamente la temporada. Hay un equipo joven que puede dar gran juego. Nosotros somos al revés que la mayoría de los equipos. Mientras nos parece que tenemos el suficiente material, otros equipos andan a vueltas con los fichajes.

Tiene curiosidad y cierta gracia—como decía Villalonga—, que mientras el Atlético se desprende de un campeón del mundo —Vavá—, se ficha a un jugador —Medina— procedente de una Tercera División. Así son las cosas.

FERNANDO ORS nos presentó a JOSE BERNAL. Se trata de un joven que reside en Francia y que actuó en el equipo regional Racing Club Nivange como amateur. Al parecer, le propusieron nacionalizarse español para jugar en un equipo de renombre galo, pero no aceptó. El lunes próximo lo probará el Atlético de Madrid.

Todo esto, poco más o menos, fué lo que ocurrió en el Metropolitano, donde hubo ambiente de club. A esta primera sesión sólo faltaron Griffa y Alvarito. Dos ausencias plenamente justificadas. El primero se encuentra en Buenos Aires, disfrutando de las vacaciones que le fueron concedidas. Se reincorporará el día 14. Y Alvarito, convaleciente de la lesión que sufrió frente al Valladolid, está en su tierra asturiana, hasta

que se encuentre en condiciones de entrenar.

Rafael C. MARICHALAR

- Griffa se incorporará dentro de unos días
- Un objetivo en la próxima temporada: la conquista de la Copa de Europa
- El equipo no precisa de refuerzos
- En el cuadro titular, los mismos del pasado año



## Pulso del día

### BUEN COMIENZO

La categórica victoria madridista en Santiago de Chile constituye un buen augurio de su larga excursión por América, sobre todo si se tiene en cuenta que el Colo-Colo llevaba mucho tiempo sin conocer la derrota en su feudo, en el cual había derrotado al Santos y a la selección de Alemania occidental.

Tal vez lo mejor de su éxito inicial radica en que el equipo se batía en el plano habitual de su precisión, sin acusar fatiga por el largo viaje y dejando la buena impresión de siempre. El declive para el Madrid comenzará cuando venza sin convencer. Por ahora, pues, todo va bien.

Y ahora a esperar el partido de Guayaquil (Ecuador), donde se enfrentará el domingo, a nuestras once y cuarto de la noche, a un cuadro de honda raigambre hispánica: el Barcelona de allá.

## CLARA CON LIMON

¡Buen comienzo, amigos! Dos golitos, dos, que revelan que el equipo no es joven ni viejo, sino todo lo contrario, y que el cachoncillo-pum de "Pancho" sigue engrasado, y que Isidro, alegre como un fandanguillo, cambió de estilo y se satió por soleares.

Y ahora a Guayaquil, contra el Barcelona. Por algo se queja Muñoz que se lo tienen que encontrar hasta en la sopa.

☆ Dos altas para Budapest: Araquistáin y Tejada. Y dos bajas: Puskas y Osterreicher.

☆ Cuando los defensas laterales marcan un tanto, los entrenadores deben ponerles multa.

☆ Biografía sensacional: "Yo soy Pelé". A este paso publican también las suyas Melé y el Rabo de la Escoba.

☆ El Colo-Colo estaba imbatido en su campo y había "afeitado" a todo lo que se presentaba por aquellos pastos. Y van los magos y les llenan la gorra.

☆ Treinta y seis partidos va a jugar la selección inglesa antes de Chile. Y aquí con vértigos y calendario comprimido.

☆ Por eso da gusto ser partidario del Madrid: quitando la final, gana los demás partidos.

☆ Arbitros franceses para la eliminatoria Vasas-Madrid. En Budapest, M. Bosque (Bois), y en Madrid, monsieur Guigue, el guardiatero.

☆ Lo que dice Saporta: disciplina ante todo.

☆ Benito Villamarin, presidente explosivo.

☆ Por eso ha convencido a los jugadores solteros de que se enfrenten en San José de Costa Rica al Saprissa F. C., y que sean los casados quienes den la réplica a las señoritas futbolistas.

☆ Ya es "er Beti" dueño de Heliópolis. Y decían que aquello era "el No padre".

CAYETANO



Villalonga pide a los que invaden el campo que lo despejen para poder empezar los entrenamientos. (Foto Torremocha.)

## Fretes Ramírez, DELANTERO CENTRO DE LA SELECCION PARAGUAYA CONTRATADO POR EL SANTANDER

SANTANDER, 11. (Por teléfono, de nuestro corresponsal, Alfonso Prieto.)—En la mañana de hoy ha firmado contrato por tres años con el Santander el delantero centro de la selección paraguaya y del Cerro Porteño, Alejandro Fretes Ramírez. El nuevo jugador racinguista llegó en la tarde de ayer a Barajas, acompañado del presidente del club paraguayo, coronel Rojas, y, según nos aseguran, entre jugador y club de procedencia percibirán cerca de dos millones de pesetas.

Fretes, joven ariete de diecinueve años, hijo de españoles, ha sido internacional frente al Brasil en junio último, y era codiciado, al parecer, por el Atlético de Madrid y otros clubs franceses, que ofrecían a última hora mejores ofertas que la que los directivos del Santander le habían hecho recientemente cuando se desplazaron a Paraguay para fichar a Fretes y a Parodi, dos delanteros internacionales de gran prestigio en aquel país.

Con la llegada de Fretes, que se considera el fichaje más sensacional y más caro realizado por el Santander en todos los tiempos, y la del madridista Cebrían, cedido como consecuencia del traspaso de Miera, el Santander gestiona ahora la firma de Padrón, guardameta del Celtic, a cambio, según se dice, del santanderino Wilson.

# DESPUES DE LA EXHIBICION DEL REAL MADRID ANTE EL COLO-COLO EN CHILE NO DUDAN DE LA PRESENCIA DE ESPAÑA EN EL TORNEO MUNDIAL

Siete millones de pesetas se recaudaron en el partido.—Fabulosa oferta al equipo blanco para jugar en Caracas.—Rial jugador del Español a fines del próximo mes de septiembre



**COMO UN PEZ** Durante un partido celebrado en Estocolmo entre el Malmö y el Degerford, el jugador Rolf Ericson, todo impetu y coraje, se precipitó con tal afán sobre la portería que no pudo evitar el quedar enredado, igual que un pez, entre las redes del marco. Hizo gol, eso sí, pero costó más de dos minutos desenmarañarlo de su presión.

SANTIAGO DE CHILE, 10.—El Real Madrid llena las páginas deportivas de los diarios locales, que, además de la reseña y comentarios del partido de ayer, publican fotografías y entrevistas a los jugadores, directivos y entrenador.

A pesar de haber visto ya evolucionar al Real Madrid, los aficionados invaden prácticamente el hotel donde se hospeda el equipo español con la esperanza de ver, aunque sea de paso, a Di Stéfano, Puskas y el resto del equipo. Los jugadores se muestran afales con todo el mundo.

En el partido Real Madrid-Colo-Colo se han recaudado 115 millones de pesos, que son poco más o menos siete millones de pesetas.

El beneficio líquido del Colo-Colo es de dos millones de pesetas al cambio normal.

Anoche, el Colo-Colo ofreció un cock-tail en honor del Real Madrid, con asistencia de la colonia española y de todas las personalidades deportivas de Santiago. Con este motivo, el presidente del Colo-Colo, Antonio Labán, dijo "que el Real Madrid ha abierto los corazones del público chileno al equipo nacional español, que vendrá para el campeonato mundial de 1962". Añadió: "Aunque faltan dos partidos—de ningún modo serán tres—en las eliminatorias de grupo, no puedo dudar de la presencia del equipo de fútbol de España en Chile."

Raimundo Saporta, delegado del Real Madrid, contestó a las cariñosas manifestaciones del presidente del Colo-Colo, Antonio Labán, diciendo: "Ya jugamos en el Brasil, en la Argentina y en el Uruguay, y también Chile tenía derecho a un encuentro, siendo este país tan querido de España." Añadió: "Es una gran alegría tener ocasión para estrechar más los lazos de simpatía y amistad entre chilenos y españoles. El Real Madrid da una gran importancia a estas competiciones internacionales, sobre todo con países hispanoamericanos, y los apoya por todos los medios a su alcance. Lo que lamenta el Real Madrid es la falta de tiempo para cumplir o aceptar las ofertas que nos hacen clubs de todas partes, también hispánicos, tan apreciados como el Colo-Colo. El Real Madrid apoya, repito, estos encuentros, porque son un nuevo paso hacia la consolidación de la confianza y amistad entre los pueblos."

Y Saporta terminó: "Que el deporte sirva para un nuevo fortalecimiento de las relaciones fraternales entre los deportistas chilenos y españoles. Brindo por que el Colo-Colo revalide su título en esta temporada. Y hasta pronto, amigos."

La delegación del Real Madrid asistió después a una función teatral.

Se ha recibido una oferta del Millonarios para jugar, mañana, viernes, en Bogotá. Por falta de fecha ha sido rechazada tan interesante propuesta desde el punto de vista deportivo y económico.

Esta noche saldrá para Lima la expedición madridista, para permanecer todo el día de mañana en la capital peruana. De aquí saldrán en las primeras horas de la mañana, a las 7,45 (hora local), del sábado, con dirección a Guayaquil, donde jugarán el domingo contra el Barcelona peruano.

rán el domingo contra el Barcelona peruano.

Nuestro sistema de venta **«CUENTA CORRIENTE»** le permitirá tener sus discos preferidos

sin desembolso inicial ni recargo alguno. Y para disfrutar mejor su melodía predilecta, un



TOCADISCOS **Exacta**

En cualquiera de sus versiones: FLORIDA, con pilas y red. FESTIVAL y RAYNIA, modelos de Estereofidelidad únicos en el mundo equipados con cápsulas Binofluid BF/46

De venta en **CERES**

Carreteras, 14 (entrada plaza Benavente) Luis Vélez de Guevara, 14. Madrid

## TROFEO HERMANOS MARUNY DE GRECORROMANA

SE disputó ayer, en la pista de patines del Parque Sindical, la segunda jornada del Trofeo Hermanos Maruny de lucha grecorromana, cuyos combates, casi sin excepción, resultaron de una gran belleza y vistosidad. Es evidente el progreso técnico de los luchadores de esta especialidad, que requiere una disciplina exigente e inflexible en la preparación. El deporte de la lucha grecorromana no es todavía lo suficientemente conocido en España; pero aquellos que, bien como espectadores, bien

como practicantes, van poco a poco familiarizándose con el mismo, encuentran y hallan en él, conforme la identificación se va haciendo más asidua y estrecha, unos alicientes fuera de lo común, que terminan por atraer. Gracias al entusiasmo de estos dos magníficos deportistas que son los hermanos Maruny, la grecorromana va a dar un tirón hacia arriba. También merced a ellos la lucha libre, antes cefilda casi exclusivamente a las grandes ciudades, ha empezado a extenderse por capitales en las que apenas se daban reuniones,

## ATLETISMO, por Gil Pérez

### Campeonatos nacionales absolutos

Una nueva fórmula ensaya la Federación Española de Atletismo, al fundir este año los llamados campeonatos nacionales individuales y de federaciones en uno solo, bajo la denominación de absoluto. Se dirimirá, por tanto, el título individual y la clasificación de las distintas federaciones de primera categoría. Al objeto de que el derecho individual no se vea malparado, tienen acceso también a estas competiciones aquellos atletas que, perteneciendo a segunda categoría, han realizado en el transcurso de la temporada marca suficiente.

Tendrán como escenario estos campeonatos las pistas del estadio barcelonés de Montjuich, donde los inmediatos días 14 y 15 van a darse cita casi el "completo" de nuestro atletismo nacional.

Vamos a analizar hoy las carreras, dejando para otro día los concursos.

100 metros.—Ultimamente parece haberse puesto de manifiesto la superioridad de Asensio, que habrá que contrastar tanto frente a los conocidos Albarrán y Roca, como ante otros nuevos valores que arribarán a la ceniza de Montjuich llenos de ambición.

Récord nacional: 10-5, Albarrán y Asensio. Actual campeón: Asensio (10-7).

Favoritos: Asepiso, Albarrán y Roca.

200 metros.—En circunstancias normales, parece indudable la superioridad del salmantino Albarrán, con la mejor marca del año y victorias sobre todos sus rivales.

Récord nacional: 21-6, Albarrán. Actual campeón: Asensio (21-6).

Favoritos: Albarrán, Roca y Sánchez Paraiso.

400 metros.—Pese a la victoria de López Amor sobre Barbeito, en Lisboa, consideramos al gallego con suficiente dominio y autoridad como para imponerse a su rival madrileño, siendo ambos los indiscutibles favoritos de la prueba.

Récord nacional: 47-8, Barbeito. Actual campeón: Barbeito (49-5).

Favoritos: Barbeito, López Amor.

800 metros.—Si toma la salida Barris, él será el indiscutible vencedor. En caso contrario, la lucha será cerrada entre Gabeiras, Gómez, Amigo, etc.

Récord nacional: 1-48-7, Barris. Actual campeón: Barris (1-52-0).

Favoritos: Barris, Gabeiras y Amigo.

1.500 metros.—Igualmente es Barris el indiscutible favorito, por clase, experiencia y buena forma, según ha evidenciado últimamente.

Récord nacional: 3-41-7, Barris. Actual campeón: Gómez (3-57-5).

Favoritos: Barris, Gómez.

5.000 metros.—Se reproducirá la lucha de otras ocasiones entre los Alonso, Molins, Hurtado, Aguilar, etc., con ventaja, creemos, para el primero, que demostró excelente forma en el reciente Portugal-España.

Récord nacional: 14-16-6, Alonso. Actual campeón: Molins (14-31-0).

Favoritos: Alonso y Molins.

10.000 metros.—Molins y Corcuera aparecen como más destacados valores. No se presenta esta prueba a la misma altura que otras veces, acusando deserciones notables.

Récord nacional: 29-31-4, Amorós. Actual campeón: C. Pérez (30-40-8).

Favoritos: Molins y Corcuera.

110 metros vallas.—Después del éxito de Campra en Lisboa, su autoridad aparece indiscutible. Luego Ujer, en constante superación, Viladeval, etc.

Récord nacional: 14-5, Campra. Actual campeón: Viladeval (16-1).

Favoritos: Campra y Ujer.

400 metros vallas.—También aquí se presenta favorito con bastante claridad: Artiach. Si Lombáu está repuesto del tirón muscular que sufrió en Lisboa, la lucha por el segundo puesto, entre él y Fortuño, será interesante.

Récord nacional: 53-9, Artiach. Actual campeón: Artiach (55-7).

Favoritos: Artiach, Lombáu y Fortuño.

3.000 metros obstáculos.—¿Quién puede inquietar a Alonso? Absolutamente nadie y, además, el gallego-catalán está en condiciones de producir excelente marca. Fernández, si participa, puede ser rival, pero no creemos que tanto como para hacer peligrar el triunfo de Alonso.

Récord nacional: 8-56-2, Alonso. Actual campeón: Alonso (9-20-6).

Favoritos: Alonso y Fernández.

¿Cuántos de los actuales campeones renovarán sus títulos? Así, en carreras, no parece muy difícil pronosticar que tan sólo cinco o seis cuentan con buenas posibilidades para ello.

GIL-PÉREZ

## LA PELOTA, por R. C. Marlehal

### Chiquita de Anoeta y Agustina reaparecen esta noche

JORNADA de gala la de esta noche en el frontón Madrid. Así hay que titular a una velada donde efectuarán su reaparición las dos famosas raquetistas Chiquita de Anoeta y Agustina, que vuelven de sus vacaciones. Dos jugadoras de verdadera calidad y dos pelotaris favoritas de los espectadores del local de la calle de Doctor Cortezo. La velada de hoy es extraordinaria, y se disputarán cuatro partidos, en los que los dos últimos son de primer orden.



ANITA

AGUSTINA Y ANITA.—El encuentro de semifondo lo jugarán Agustina y Elenita contra Anita y Bolchita. Un partido formidable y en el que lo más interesante será comprobar el momento de Agustina después de la inactividad del mes de julio.

SENSACIONAL PARTIDO DE FONDO.—Como final de esta apasionante velada se disputará todo un gran partido. Nada menos que Orle y Victoria, formando pareja, contra María José y Chiquita de Anoeta. La calidad probada de las pelotaris que

lo disputarán garantiza el calibre del encuentro.

En el partido que cerrará la función que se celebrará por la tarde se enfrentarán Carmenieta y Alday a Emili y Elena.

PRONOSTICOS.—Carmenieta-Alday, Anita-Bolchita y Orle-Victoria, favoritas.

## OFERTA DE UNA MARCA COMERCIAL

# SAURA RECHAZA MEDIO MILLON DE PSETAS

El seleccionador nacional de ciclismo tiene compromiso con la Federación

MAS de medio millón de pesetas le han ofrecido al actual seleccionador nacional de ciclismo para que pasara a dirigir un potente equipo comercial, marca aragonesa, la próxima temporada. Gabriel Saura rechazó la oferta, toda vez que tiene un compromiso moral con la Federación Española de Ciclismo.

Se positivamente que esta primicia que les ofrezco sentará muy mal a Gabriel Saura y al señor Suso, de Catigene, mas el periodista se debe a sus lectores. La cosa ocurrió así:

Hace unos meses, el citado directorio nos ponía en antecedentes que la marca comercial pensaba llegar a la formación de un equipo valiosísimo para la temporada 1961-62. Entre los nombres prestigiosos figuraban dos portugueses. Pero ahora las gestiones en principio estaban encaminadas a formalizar por Gabriel Saura un contrato de preparador profesional de ciclismo. Una vez firmado el contrato, Saura, debía ofrecer la lista del equipo "ideal" y todo lo demás corría a cargo de los "pescadores" de Catigene. Gabriel, después de escuchar la proposición

y respirar a fondo, expresó a quienes habían depositado en él toda su confianza, que le era material y moralmente imposible acceder, puesto que su misión no finalizará hasta conclusiones los Campeonatos Mundiales o, tal vez, hasta clausurados los Juegos Olímpicos de Tokio.

Es justo, pues, destacar que a los méritos contraídos por Gabriel Saura a lo largo de la prácticamente finiquitada temporada, el seleccionador nacional de ciclismo se halla estrechamente vinculado a la idea y al plan de trabajo que se trazó cuando fue llamado por Alejandro del Caz.

Por otra parte, la oferta tentadora habla claramente del impulso y apoyo que nuestras casas comerciales piensan dar al ciclismo español en plazo brevísimo.

# Página de casi todo lo que pasa

## Mamá Francesca llegó de Nueva York para preparar el nido de la pequeña Beatriz

El martes, al anochecer, la casa número 74 de la avenida del Generalísimo tendrá dos nuevos vecinos. Antonio cogerá en brazos a Beatriz y juntos, al mismo tiempo, tomarán posesión los señores de Oyarzábal de su primer domicilio de casados. Y "Linda" ladrará más contenta que nunca...

"Linda" es la perrita de Beatriz Lodge, que ha esperado pacientemente la llegada de su ama desde que nos dejó hace unos meses. Ella ha sido la que primero ha dado el visto bueno al piso que escogieron sus dueños. Ahora corretea por toda la casa, observando detenidamente todas las habitaciones, comprobando el encerado del suelo y "cotilleando" un poco con otra perra que tienen los señores del tercero.

Ayer llegó a Madrid Francesca Bagliotti de Lodge, esposa del último embajador de los Estados Unidos y madre de Beatriz. Quieren que sus hijos encuentren todo en perfectas condiciones el día de su llegada, el próximo martes. Dirige a los carpinteros, escoge las telas de las galerías, la decoración de la chimenea, el sitio más adecuado para el frigorífico en el "office". Es lo que se dice preparar un nido para una pareja feliz.

—Me ilusiona esta tarea. En



pués dedicaron una semana a ver los espectáculos de Nueva York, para embarcar en el "Leonardo de Vinci" rumbo a Europa...

Suena el teléfono... Poco después, el timbre de la puerta... Es el tío de Antonio. La señora de Lodge le explica que todos juntos irán a Málaga a los pocos días de su llegada a Madrid, para encontrarse allí con papá John Davis, que ahora cumple su servicio de todos los veranos en la Armada.

Mientras tanto, "Linda" revuelve unos discos de Harry Belafonte que esperan en el suelo su colocación definitiva junto a la chimenea.

—Esta chimenea es la ilusión de Beatriz. Como ven se sale totalmente de lo corriente. Fue una idea suya.

Ya se perfila el "living", no muy grande. Tampoco es grande el piso. Tiene una pequeña terraza, desde la que se divisa todo Madrid. Es un piso quince y los coches que circulan por la avenida del Generalísimo resultan ridículamente pequeños. Todo es pequeño desde el nido que les prepara la señora de Lodge a sus hijos. Todo da la sensación de encontrarse muy lejos... Todo conjugado para que una chiquilla rubia que llegó a España con calcetines encuentre la felicidad en un piso quince, casi colgado del cielo, al lado de un español que nos la trae aquí para siempre.

estos momentos los chicos se encuentran en Montecarlo. Están recorriendo todas las costas italianas y francesas en automóvil.

Esta ha sido la segunda parte del viaje de novios. Al día siguiente de la boda, el 7 de julio, salieron para las Bermudas. Des-

### UNA DE LA MADRUGADA, FIESTA TORERA EN LAS VISTILLAS



## Estas son las majas de la mantilla y de los madroños 1961



ERA imprescindible para optar al premio presentarse ataviadas, o bien con mantilla blanca o bien con madroños. Y así fué. Infinidad de chicas guapas, y sin novio muchas de ellas, acudieron a la cita de ayer en las Vistillas. La mayoría pertenecían a la "peña" taurina femenina El Siete. Cada una contaba con el apoyo desinteresado de un buen grupo de "forofos". Dicho sea de paso: el fanatismo en esto es algo mucho más comprensible que la debilidad de algunos por los equipos de fútbol.

Los premios los obtuvieron Esperanza Gutiérrez y Meli Fuentes, ataviadas con madroñera y mantilla, respectivamente. En su corte de honor figuraron cuatro hermanas, dos de ellas gemelas. Sus nombres: Josefina, Mary Carmen, Encarnita y Amparo González Buenadicha. Y una quinta señorita, Charo González Corona, que, por cierto, perdió su reloj en la kermesse. Lo hacemos constar, porque ella así lo quiso, en la esperanza de que quien se lo haya encontrado lo devuelva a la "peña" El Siete, en la calle del Doctor Esquerdo.

A la maja de los madroños la dedicamos una pregunta especial: —Señorita, considérenos por un

momento, como las hadas buenas de los cuentos, capaces de concederle tres cosas mediante nuestra imaginaria varita mágica. ¿Qué tres cosas desearía?

Y Esperanza Gutiérrez no tiene que pensar demasiado: —Un piso para la peña (no tiene novio, por eso no lo desea para ella), una calefacción para ir todos los días de corrida a la plaza con mis compañeras y un abono

para todas las corridas de San Isidro.

Esto dijo la maja de los madroños. Pero, ¿saben lo que solicitaron casi a la vez las demás señoritas interrogadas? Un novio torero. Que, francamente, no es pedir demasiado, dada su juventud, su garbo y su palmito. ¿En qué estáis pensando, matadores solteros de cartel?

### S. O. S. A LOS DEPORTISTAS DEL PEDAL

## OBJETIVO: Acompañarle en su MADRID-PARIS en bicicleta

Un muchacho de Aguilafuente lo tiene preparado todo para realizar la aventura. Quiere ir a París, aunque para ello tenga que utilizar el medio de transporte más simple: la bicicleta. Sin embargo, en una carta que nos ha escrito, nos solicita lancemos un S. O. S. a todos los aficionados al deporte de las dos ruedas, para que le secunden en la aventura y organizar entre todos una curiosa y colectiva excursión a la capital del Sena.

A su juicio, cada provincia tendría que aportar un par de muchachos. Así sobrepasarían el centenar el número de expedicionarios.



♦ ANTONIO ORDOÑEZ hizo, ayer la primera salida del sanatorio donde se encuentra. Cogió el coche y con unos amigos se fué a tomar un refresco a una tasquita de las que están cerca de la plaza de toros de las Ventas. En ese momento pasaron dos incondicionales de la fiesta. No creían lo que estaban viendo. ¡Ordóñez sentado en aquella mesa! Pero ¿no estaba curando las heridas de la cogida de Málaga? Hasta se apostaron 100 pesetas a que no era. Perdiéron, y Antonio les invitó a sentarse a tomar unas copas y a contarles algo sobre el terrible poder de recuperación de los toreros después de las cogidas.

♦ PAUL ANKA no actuará en Madrid ni en España. Esto es lo que nos han dicho después de hacer nuestras pesquisas tras el anuncio de su llegada a España. Si viene, es en viaje de vacaciones. Para que viniera a actuar ya tenía que estar depositada en un banco norteamericano la cantidad de 25.000 dólares, que es lo menos que un cantante de primera fila pide por moverse.



♦ Nosotros ya lo anunciamos hace casi mes y medio. Dias después de la elección de "Miss España", MARIA DEL CARMEN CERVERA tenía novio. Su nombre, ANGEL DEL POZO. De nuevo traemos la fotografía a estas columnas, ya que, según parece, las relaciones progresan, y no sería extraño que muy pronto hubiera anuncio de campanas nupciales.



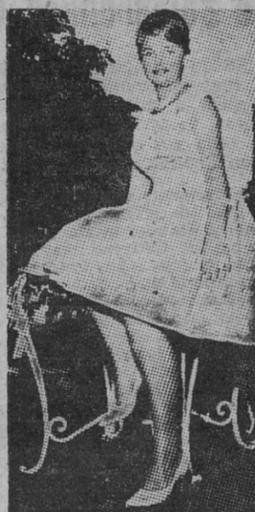
## Regina Obermann 16 años, descubierta en Madrid por un futbolista

Más de cinco productores de todos los rincones del mundo esperan a esta profesora para hacerla "estrella" de la noche a la mañana.

—Creo que es interesante una buena formación para la actriz cinematográfica... En Francia, y en la misma Alemania, se cuida esto ya en grado sumo. Se da primacía a los actores que cuentan con unos estudios recientes.

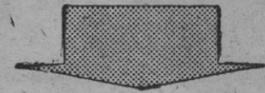
Del corte de "Miss Universo 1961", también de nacionalidad alemana, Regina Obermann es profesora de latín y matemáticas en el Colegio Alemán de Madrid.

—Me agrada esta impaciencia de los productores por lanzarme en el cine. ¿Para qué voy a mentir? No me desagradaría llegar a ser una gran "estrella". La experiencia que me ofreció Jesús Narro, el ex futbolista del Real Madrid, cuando me descubrió, de actuar en "Cariño mío" tuvo para mí un resultado positivo.

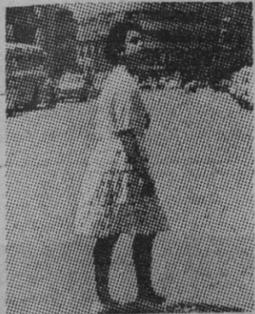


# Página de casi todo lo que pasa

## Madrid, en microsurco



niños correatan y se acercan inconscientemente a la vía. Sólo un pequeño cartel advierte: "¡Atención al tranvía!"



♦ Esta "gitanilla gallega", de La Coruña, señores, ha venido a Madrid dispuesta a conquistarlo con su arte. Estilo y planta no la deben faltar. "Manager", tampoco. **EVARISTO GÓZALEZ** la lanzará pronto a la cotización flamenca del mundo de los espectáculos. Su nombre: **LA GITANILLA GALLEGA**.



♦ **ISABELLE COREY** parece divertirse en Madrid. Es la protagonista del "Gladiador invencible". Unos días la vemos de rubia y otros de morena. Lo que ocurre es que la bella francesa, famosa en Italia, posee, aparte de un fabuloso vestuario, una hermosa colección de pelucas. El depósito está en su domicilio. Uno de los pisos más altos de todo Madrid.

♦ Pronto van a ser instalados en Madrid los primeros sistemas de calefacción por energía solar.

Este moderno procedimiento fue puesto a punto por varios técnicos franceses en el Mont-Luis (Pirineos occidentales). Actualmente existen en España 17 aparatos en funcionamiento a título de experimento.

♦ A las "estrellas" les entra de vez en cuando la fiebre coleccionadora. Esto coleccionan algunas: **MERCEDES ALONSO**: Pleitos. **SARA MONTIEL**: Éxitos. **LOLA FLORES**: Joyas. **PAQUITA RICO**: Perfumes y productos de tocador. **CARMEN SEVILLA**: Muñecos.



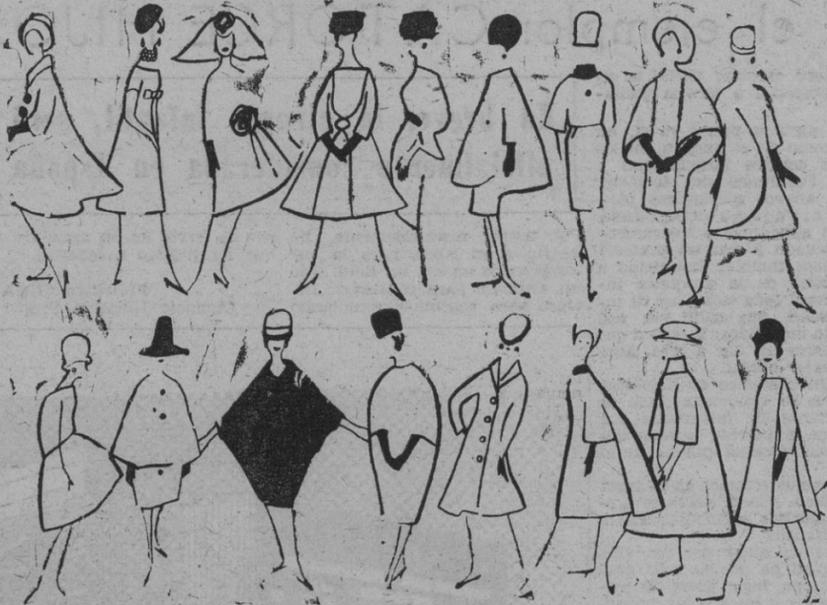
♦ Estos niños están todos los días en peligro continuo. La escena se produce a diario en el paseo del Prado. Muy cerquita de la Cibeles. Por allí pasa el tranvía pegado a la acera. A cuatro metros, los

# MUJER

## PAOLA: OTRA VEZ MAMA

La rubia princesa Paola espera de nuevo la visita de la cigüeña. Su estado preocupa mucho en Bélgica, ya que la princesa no se priva de nada en sus vacaciones. Lleva una existencia normal, la misma que la de una despreocupada joven que vive ansiosa sus días de vacaciones.

## ASI ES LA MODA ITALIANA 1962



- ★ Faldas más largas.
- ★ Tejidos de fantasía.
- ★ Color blanco para la mañana.
- ★ Verde para la noche.
- ★ Mucho negro, con alguna nota de color.
- ★ Sombreros de formas geométricas: conos, cilindros.
- ★ Vuelve el clásico tailleur.

## EL IDILIO DE MINA



El idilio de Mina y de Walter Chiari en la isla de Elba marchaba sin nubes. Pero Walter ha tenido que dejar tan placida existencia para regresar a Nueva York, en donde le espera el estreno de una nueva producción musical. Pero lo que todavía Walter no ha decidido, por lo menos así parece, es si de verdad desea unir su existencia a la de la célebre Mina.

## SORAYA SE CASA



Ahora parece ir en serio. Soraya se casa. El novio es Hugh O'Brian, un joven norteamericano, cuyo único título nobiliario es el de "sheriff del encanto" de la televisión americana. Soraya y Hugh pasan unas deliciosas vacaciones en Portofino, la deliciosa playa de moda en la costa italiana. Una playa llena de celebridades y de curiosos, dispuestos a conocer la vida en sus mínimos detalles de unos y otros. Se dice que dentro de unos días Soraya abandonará Portofino a bordo de su fabuloso Thunderbird rojo y que a su lado, con toda seguridad, irá Hugh. Lugar de destino: tal vez la Vicaría de Munich o la de Reno.

## ACLARACION

El director gerente del Sanatorio Nuestra Señora de la Paloma, don Faustino Ballesteros, nos dirige una misiva solicitando rectifiquemos cierto párrafo de nuestra información del 7 del corriente, relativa a la cogida de Ordóñez, y en la que se decía que dicho diestro fue conducido en una ambulancia, para su reconocimiento "en el Sanatorio hasta hace poco denominado "Clínica de la Paloma".

Exponé en su carta el señor Ballesteros que el Registro de la Propiedad Industrial y el Tri-

bunal Supremo anulaban en su momento la denominación mencionada que venía usando indebidamente otra entidad—que es aquella en que Ordóñez recibiera asistencia—y nos pide hagamos constar que la entidad que él regenta es la única facultada para llamarse de "Nuestra Señora de la Paloma", según consta en marca legalmente registrada.

Con mucho gusto efectuamos tal aclaración, lamentando el error cometido, disculpable dada la premura de las exigencias informativas.

## RED NACIONAL DE LOS FERROCARRILES ESPAÑOLES CONCURSO

Para adjudicar la explotación de los servicios del Despacho Central y de domicilio en PENAFLORES, con ramificaciones a los pueblos de La Puebla de los Infantes y Navas de la Concepción, con afiliación a la estación de Peñaflores—transporte de encargos y mercancías de grande y pequeña velocidad—, la Red Nacional de los Ferrocarriles Españoles convoca el respectivo concurso, que tendrá lugar el día veintinueve de septiembre de mil novecientos sesenta y uno (29-9-1961), si bien la recepción condicionada de proposiciones expirará a las doce horas del día veintisiete del citado mes de septiembre. Los impresos, pliegos de condiciones y advertencias concernientes al precitado concurso estarán a disposición de los interesados en la División de Despachos Centrales y Auxiliares del Departamento Comercial de la Renfe en Madrid (paseo del Rey, núm. 32, edificio B, primera planta) y en la Dirección de la Tercera Zona, en Sevilla.

## CREDITO COMERCIAL ESPAÑOL, S. A. CAPITAL 10.000.000 DE PESETAS

Financiamos la adquisición de turismos nacionales o de importación hasta 18 meses

Carrera San Jerónimo, 23 - Tel. 2321200

Madrid, viernes 11 de agosto de 1961

## CENICIENTA AMERICANA

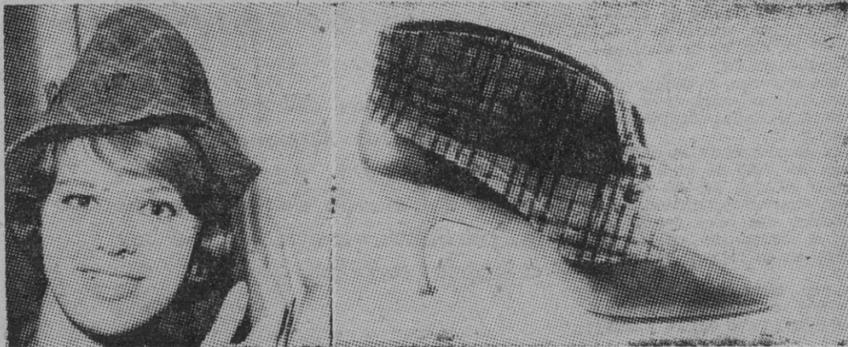
María Juana Diehl es la joven Cenicienta norteamericana, de diecinueve años de edad, nacida en Canfield, una pequeña localidad de Ohio. María Juana se presentó a un concurso cuyo tema era el de realizar ellas mismas un vestido o un conjunto bien cortado y bien confeccionado. Naturalmente que al certamen no podían concurrir profesionales. Y entre el millón de candidatas, María Juana logró el primer premio. Este consistía en un viaje, de ocho días de duración, a París, la capital mundial de la moda. En el programa de viaje de María Juana está la visita a las casas de alta costura. El regreso a su país será por mar, a bordo del "Queen Mary".



## ORDÓÑEZ, CIRUJANO

Sucedió en el sanatorio en donde Ordóñez curaba sus heridas. La condesa de Yebes fue a visitarlo. El diestro estaba mucho mejor y la conversación transcurría alegre y simpática. De repente, entra el médico, ve a Ordóñez y le dice que ya está curado, que se levante en seguida porque, además, tiene que ayudarle en un trabajo. Ordóñez obedeció. Alguien le puso una bata blanca, e incluso ese trocito de tela sobre la boca y la nariz. Y un poco sorprendido, el matador de toros actuó como ayudante del doctor que operó a la condesa de Yebes de un absceso en el codo.

## ESTE SOMBRERO Y ESTE ZAPATO SE LLEVARAN ESTE INVIERNO



El zapato es de Dior, quien se ha propuesto que las mujeres lleven este invierno botines. La idea no nos parece tan descabellada, ya que durante esta estación hace frío y los pies femeninos agradecen la tibia de un tejido de lana. El modelo está realizado en piel boxcaif azul marino y en tejido escocés verde y azul.

El sombrero hace juego y es creación de Carven. Lo luce una modelo llamada Brigitte. A la bella Brigitte le sienta muy bien este gracioso sombrerito de hombre, de fieltro escocés.

María Pura RAMOS

## EL PALO y la VELA

## UN ASUNTO ENOJOSO

**N**ADIE ignora que estamos pasando calor. Miles de madrileños, agotados, siguen la tradicional costumbre de dormir la siesta después de comer, y las porteras entornan las amplias, gigantes maderas del portal en cuanto el reloj marca las dos de la tarde, en evitación de quedarse achicharradas en su cuchitril. Periódicos y revistas registran tan apasionante actualidad. A consecuencia de ello, desde el día 21 de junio hasta la fecha he leído múltiples veces en diversos reportajes, artículos, comentarios y secciones fijas, la frase del señor Silvela: "Madrid, en verano, con dinero y sin familia, Badem-Badem".

Invertí dos semanas en consultar la Prensa madrileña de años anteriores. Durante el verano del año 1956, la frase del señor Silvela aparece reproducida 12.567 veces. El año 1957, la mencionada frase aparece ligera seque, y sólo se cita 10.005 veces. En 1958, los embalses psicológicos del señor Silvela aumentan el acervo de los escritores españoles y el "Madrid, en verano, con dinero y sin familia, Badem-Badem", alcanza la cifra de 15.678 representaciones impresas. Al año siguiente, 1959, el señor Silvela cae en desgracia, y únicamente le recuerdan 8.455 periodistas. Pero el preclaro estadista consigue un triunfo arrollador en 1960, que constituye su año cumbre y bate todos los "records" anteriores, con un total de 34.566 reproducciones de su frase.

Carezo de tiempo para cursar estudios con la finalidad de hacerme adivino por correspondencia e ignoro, por tanto, si durante el año actual se rendirá al ingenio del señor Silvela el tenaz, persistente, arrollador homenaje que recibió durante los pasados veranos. Pero estimo que el alcalde de Madrid, señor conde de Mayalde, debe intervenir en este asunto.

Existe una Comisión de Cultura en el Ayuntamiento de Madrid. Una Comisión que otorga premios literarios y organiza representaciones de zarzuelas al aire libre. ¿Sería mucho pedir que esta Comisión destinase unos miles de pesetas para organizar un concurso sobre frases ingeniosas que definan a Madrid durante la temporada veraniega? Desde hace veinte años, los periodistas vienen ganándose la vida, durante la temporada estival, gracias al señor Silvela. Y para demostrar que el ingenio español no ha fenecido para siempre, el mencionado concurso podría ser utilísimo.

Gracias a este procedimiento, la Comisión de Cultura obtendría cuatro o cinco frases referentes al Madrid veraniego. Esas frases podrían ser repartidas entre los periodistas más necesitados, para que las empleasen en sus artículos. Y la memoria del señor Silvela, político que se sacrificó por el país y al que nadie recuerda más que por una frase, disfrutaría de unas vacaciones ganadas a pulso.

Madrid cuenta con ciudadanos de selecto espíritu. Con ciudadanos de memoria cultivada. Y esos ciudadanos sufren violentos ataques de nervios cada vez que ven impresa la frase "Madrid, en verano, con dinero y sin familia, Badem-Badem." No porque la frase esté mal, claro. Sino porque ha sido repetida ya 2.546.789 veces.

Urge que la Comisión de Cultura del Ayuntamiento, una vez que termine el verano y el país comience a trabajar de nuevo, se reúna en sesión solemne para resolver este enojoso asunto. A ver si al año que viene dejamos de comparar a Madrid con Badem-Badem, que es un balneario que ofrece escasa tranquilidad, ya que está situado en Alemania, actual polvorín de la política internacional, y comparamos a la capital de España con otra cosa.



Evaristo ACEVEDO

# GARRIDO-LESTACHE tiene unas quinientas obras publicadas

Dedicado siempre a la medicina de la infancia, ha predicado con el ejemplo: CATORCE HIJOS

**A** CABAN de conceder al doctor Juan Garrido-Lestache la medalla de plata de Madrid, por sus prolongados servicios a la ciudad, en su calidad de médico pediatra, decano del Hospital del Niño Jesús.

El doctor Garrido-Lestache, padre de catorce hijos, lo que explica quizá su amor y dedicación a la infancia, veranea en las proximidades de Madrid, en su finca de "Los Molinos". Pasa el verano, mejor que veranea, ya que este término parece indicar descanso, y el doctor Garrido-Lestache no descansa más que muy contados momentos del verano.

—¿Cuál fué, doctor, su primer libro?

—Mi primer libro se llamaba "Anomalías y deformidades congénitas", y fué premio de la Real Academia de Medicina de Madrid a la mejor obra de pediatras.

—¿Cuántas desde esa primera?

—Pues entre libros, folletos, conferencias publicadas, alrededor del medio millar. Se queda pensativo para confirmar:

—Si, fácilmente sean unas quinientas.

Una vida larga y completa dedicada al estudio, de una parte, y por otra a la práctica de la más bella profesión, la de curar a los niños.

—¿Qué es lo que siempre le ha preocupado más en su profesión?

—La necesidad de estar al día; hay que tener en cuenta que la rapidez de evolución de los procedimientos médico-quirúrgicos en el momento actual es de tal naturaleza que, para estar al día, hay que seguirlos con un estudio constante, ya que lo que hoy aparece como un hecho nuevo, a las veinticuatro horas ya es viejo.

El doctor Garrido-Lestache se preocupa intensamente por la cirugía infantil.

—¿Y dentro de esa evolución constante de la cirugía infantil, puede decirme usted, que acaba de celebrar el cincuenta aniversario de su entrada como interno en el Hospital del Niño Jesús, y como fundador de la Asociación Española de Cirugía de la Infancia, puede decirme, repito, en qué consiste actualmente esa cirugía infantil?

—No es nada nuevo. Así como todas las enfermedades de índole médica en el niño tienen una característica especial que las diferencia de las de los adultos, los procesos quirúrgicos adquieren también un sello especial que es el que da carácter a la cirugía de la infancia. Además, esa cirugía que con carácter especial se denomina cirugía neonatal, incluyendo la época que sigue hasta el primer mes después del nacimiento, comprende un vasto campo en el que se encierran todas las anomalías y defectos congénitos con que un niño puede nacer.

—¿Tiene carácter oficial la cirugía neonatal o cirugía pediátrica?

—En algunos países ya sí; en otros, como en el nuestro, en los grandes centros hospitalarios y en las Facultades de Medicina, existen anexos quirúrgicos para que un cirujano especializado, con sus ayudantes e instrumental adecuado y con un profesor anestesista también habituado a la práctica de la anestesia infantil, haga toda esta clase de intervenciones que cada vez van salvando más vidas. Y espero que no se tarde en dar a esta labor un carácter oficial.

El ilustre médico no descansa. Tiene en su residencia cerca de un centenar de fotografías con casos que le interesa estudiar durante sus escasas pausas veraniegas.

—Y ya que estamos en su lugar de veraneo. ¿En la sierra se producen muchos accidentes en la edad infantil?

—Pues sí; quizá por esa vida de libertad de que el niño goza en el campo, jugar entre las piedras, trepar a los árboles, banarse a cualquier hora; esa libertad que es consecuencia también de la movilidad del organismo infantil.

Pero el doctor les disculpa. Dice que actúan así porque desconocen el peligro, pero que eso les permite que cuando regresan a la ciudad vuelvan con un organismo fuerte y sano, pero sin haberse aumentado su peso, porque, generalmente, la cura de reposo no existe.

—¿Aconseja que se tomen algunas precauciones?

—No es posible tomar muchas, debido a su gran movilidad, como le decía, y al peligro constante en que se mueve el niño. Por eso es difícil que no sufran traumatismos, fracturas o heridas de diversas clases. Por ello considero como medida profiláctica el que sean vacunados contra el tétanos cuando dejan la ciudad.

—¿Qué otros accidentes son propios de la edad infantil?

—Sobre todo, independientemente de los externos a ellos, como la circulación, la ingerencia de cuerpos extraños, en el aparato digestivo principalmente, así como la ingestión de sustancias tóxicas que, por ignorancia y poco cuidado de los familiares en muchos casos, llegan a producir verdaderos desastres en el aparato digestivo del niño.

—Usted habrá visto multitud de cuerpos extraños tragados por los niños...

—Sí, y son los más variados posibles. Monedas, pitos, lápices, botones, horquillas, imperdibles... Hace bien poco asistí a un niño que se había tragado un automóvil, naturalmente, de juguete.

—¿Qué le sucedió?

—Nada; salió solo. Su propio organismo lo "puso en marcha".

Volvemos a su tema, porque empieza nuevamente a repasar su colección de últimas fotografías traídas para estudio.

—Dentro de la patología quirúrgica infantil, ¿cuáles son hoy los casos más frecuentes?

—Ocurre lo análogo que en el adulto. El aumento de los procesos tumorales. Al cáncer del adulto se asemeja el sarcoma del niño. Y la cifra de mortalidad en este sentido, hoy aún es muy grande, por no haberse encontrado el remedio que pueda, de una manera radical, extirpar estos procesos malignos de la edad infantil.

—¿Qué planes profesionales tiene para el futuro?

—Pienso ir, a finales de agosto, al extranjero, porque es preciso beber en nuevas fuentes, ya que, aunque no hay nada bajo el sol, sin embargo, el cambio de impresiones con compañeros de otras nacionalidades siempre es conveniente.

En los escalones de la entrada juega un niño de unos siete años, que es uno de sus hijos menores; charlamos también con otro, mayor, que hace dos años terminó la carrera de Derecho y que lleva en la lista el número octavo.

—Es que, como verá, he predicado con el ejemplo. Tengo catorce hijos: ocho chicos y seis chicas.

—¿Cuántos médicos?

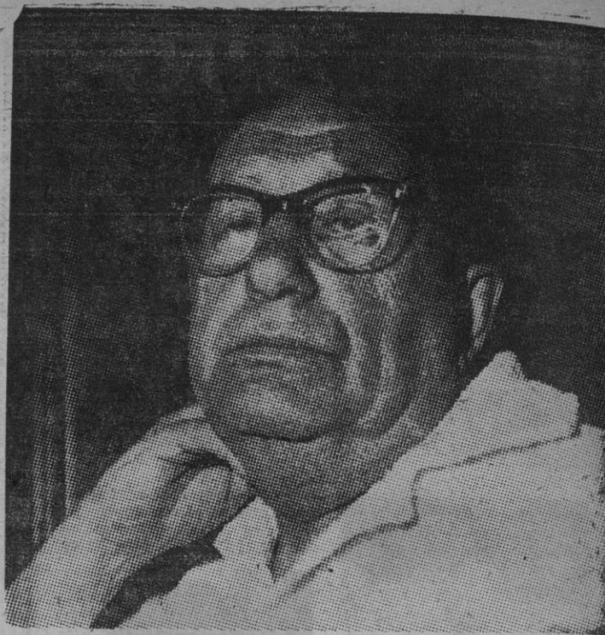
—Cuatro y tres abogados; así que por ahora vencen los médicos por un tanto.

Dejamos al doctor Garrido-Lestache, medalla de plata de Madrid y benemérito enamorado de la cirugía de la infancia, entre la felicidad de la familia y el trabajo. El está fuerte y ágil.

## En breve, la cirugía infantil, será oficialmente considerada en España

Por tanto, razonablemente, no con el fervor de un aprendiz, él, ve fin a su labor, para la que los premios no son un final, sino un estímulo para continuar. Incluso para continuar estudiando

Francisco VEGA  
(Agencia Hispania Press.)



Pub. Ruescas



EN  
TODO EL MUNDO  
son LEVOLOR  
Y EN ESPAÑA

LEVOLOR  
"HOFESA"

En las ventanas del gigantesco edificio de las Naciones Unidas, en Nueva York, signo representativo del mundo de hoy, todas las persianas venecianas que hay colocadas son LEVOLOR.

FAMA MUNDIAL DE SER LA MAS PERFECTA

LEVOLOR  
"HOFESA"

más que buena, ¡mejor!

Fabricada en España por:

"HOFESA"

HOME FITTINGS ESPAÑA, S.A.

BARRIO DEL PRADO, 33 TELEFONO 4 400-VITORIA

Distribuidor y venta:

INNOVACION, S. L.

(Bárbara de Braganza, 8 - Tel. 222 B2 13 - MADRID)

## EDICTO

Por el presente se hace público que por don Ataúlfo Morales Pedreño, mayor de edad, casado, tratante y vecino de Murcia, con domicilio en Los Garres, se ha promovido expediente solicitando la declaración de fallecimiento de su hermano, don Emilio Morales Pedreño, natural de Los Garres, nacido el día 29 de noviembre de 1913, hijo de Antonio y Juana, soltero, que tuvo su último domicilio en dicha pedanía, como comprendido en el número 1.º del artículo 194 del Código Civil.

Murcia, 13 de junio de 1961.— El secretario, Eduardo Tejada.

## CASA GILARRANZ

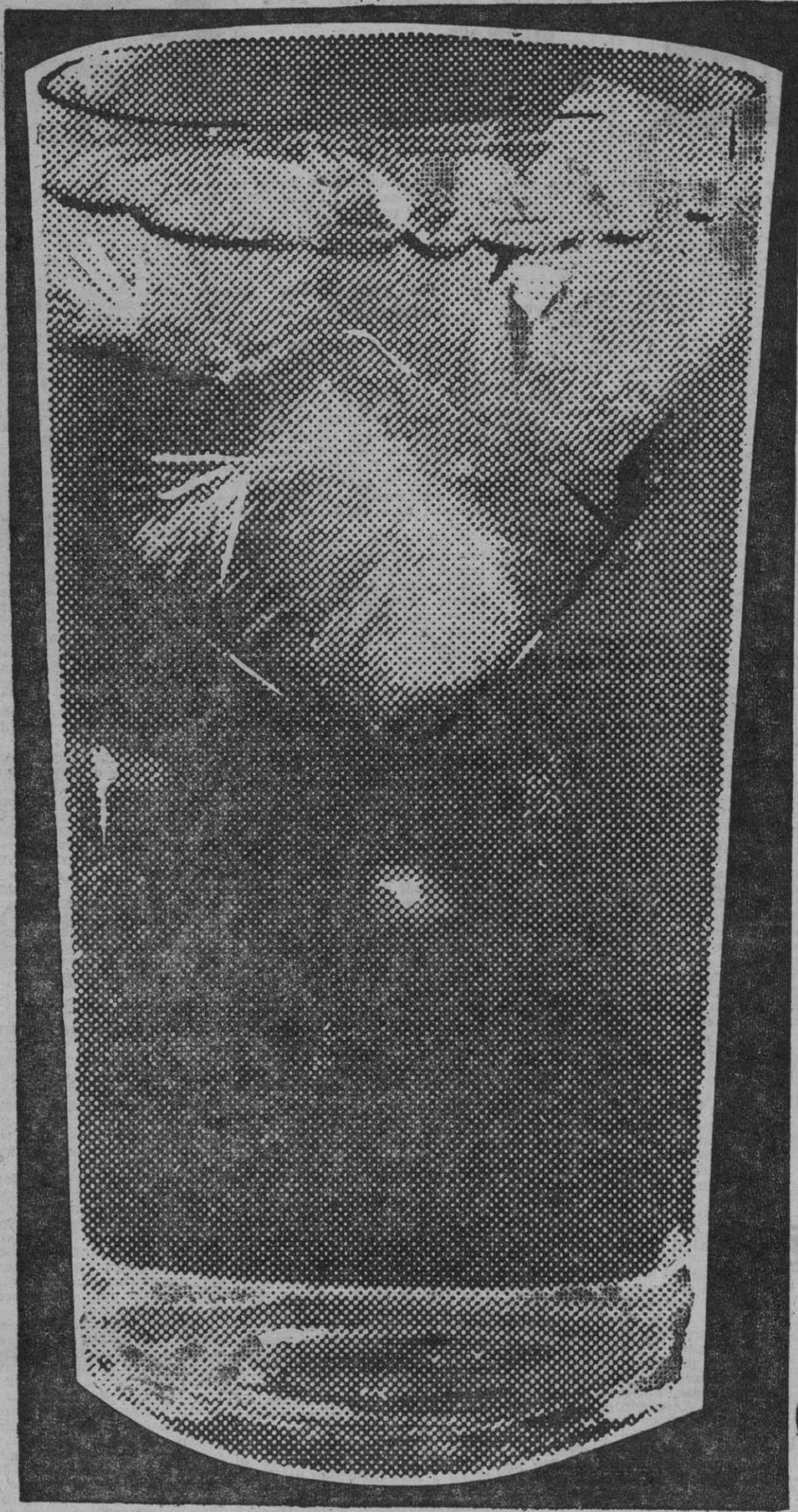
ALQUILER  
TRAJES  
de chaquets,  
fracs, smoking  
y media  
etiqueta en  
todas las tallas  
y medidas.

Enviamos a  
provincias

CALLE  
SANTA ANA, 1  
Telf. 2-27-49-33  
(junto Plaza Casero)

# *Prolongue su* **Centenario**

CON HIELO, SELTZ O SODA



## **Coñac Centenario** **Terry**

**mejor... imposible!**

# AFRICA cambia de color

Por Fernando P. de Cambra, enviado especial de PUEBLO

La conferencia de Lugin fracasó como su hermana gemela de Evian. A decir verdad, había llegado un momento en que a los argelino-europeos ambas les tuvieron sin cuidado. Tal vez durante las primeras sesiones, los primeros pasos sobre la ruta del abandonismo, cundieron alarma y desaliento. Luego, tan pronto como Krim Belkadem descubrió sus baterías, disparando las primeras salvadas de la intransigencia, el "pied noir" de solera, estos hombres, que a fuerza de convivir con el indígena, conocen de memoria sus reacciones y marrullerías, decretó una sentencia inapelable.

—No habrá acuerdo—dijeron convencidos—. No puede haberlo. A menos que De Gaulle complete la "faena" empezada cuando le llevamos al Poder en 1958; entregarnos, atados de pies y manos, al F. L. N. Y que, además, como propina, les regale el Sahara...

## ★ La repercusión de Túnez

El drama de Bizerta causó al principio más desazón. Primero, aquel dramático fin de semana traladó a segundo término los problemas de Argelia. Temían, y no sin parte de razón, que al socaire del sensacionalismo y sus repercusiones sobre el ambiente internacional, Joxe y Belkadem llegaran a un acuerdo precipitado, sacrificando a los colonos franceses, para no verse obligados a luchar en dos frentes norteafricanos.

Ese peligro quedó, provisionalmente, relegado a las calendadas griegas de una tercera reunión a orillas del lago ginebrino. En cambio, la tirantez reinante en la frontera entre Argelia y Túnez provoca la natural aprensión de que los esfuerzos esporádicos de las bandas "fellagha" para cruzar la Línea Morice, se transformen en ofensivas generales. O mejor dicho, y para ser más claros: que la ayuda vergonzante de Búrguiba al G. P. R. A. deje plaza libre al pacto militar.

Hasta la fecha, esa colaboración tunecina con el F. L. N. fué

una especie de "préstamo y arriendo" de ciertas localidades fronterizas y campos de entrenamiento junto a la divisoria libica. El A. N. L. (interpretan estas siglas "Ejército (Armée) Nacional de Liberación"), hija militar del F. L. N. (Frente Nacional de Liberación), tiene concentrados, instruidos y equipados en Túnez la friolera de 50.000 hombres. Puede verlos durante el mes de febrero último y en el curso de cierta excursión automovilística por las infames carreteras que bordean la frontera, desde Ghuardimao hasta Tozeur, pasando por Sakkiet-Sidi-Yusef y Haidra.

Con el visto bueno de Habib Búrguiba, el G. P. R. A. ha hecho bien allí las cosas. Cuarteles, depósitos de armas, campos de instrucción, hospitales, sanatorios y puestos de socorro hablan, con su mudo lenguaje, de una organización eficiente y que dispone de medios económicos abundantes.

No le faltan recursos al F. L. N. Y aunque parezca mentira, el grueso de su recaudación viene de Francia. Cuatrocientos mil trabajadores argelinos entregan el 10 por 100 de sus jornales a los "recaudadores" de la rebelión. Todos los comerciantes norteafricanos con negocio abierto en la metrópoli pagan su óbolo. De buena o mala gana, pero contribuyen, que es lo esencial. Para convencer al recalcitrante, ahí están los pistoleros y "tueurs", que perciben 50.000 francos "ligeros" por cabeza y mes. Además de la "Berretta" italiana, disparada con ligereza y maestría. No es mucho salario, si tenemos en cuenta el riesgo. Pero existen más aspirantes al "cargo" que plazas disponibles.

En el curso de cierto reportaje que hace tres años escribí sobre el contrabando de armas para África del Norte, llegué al resultado asombroso de que las exacciones del F. L. N. en la metrópoli alcanzaban entonces la fabulosa suma de 20.000 millones de francos anuales.

De entonces acá la organización policíaca francesa ha conseguido rebajarla a su mitad. Pero continúa bastando para hacer

frente a todos los gastos de la guerra. De ser posible, si las leyes helvéticas no lo impidieran, resultaría curiosísimo y aleccionador averiguar los saldos y el movimiento de ciertas cuentas abiertas por hombres de paja o con un simple número en los establecimientos bancarios suizos.

Los "hermanos árabes" han ofrecido mucho y entregado poco. De vez en cuando la Liga Árabe vota tantos o cuantos millones "para ayudar a Argelia en su lucha contra el imperialismo colonialista". Pero como dicha Liga ya tiene bastantes dificultades cubriendo su presupuesto, y en ocasiones infaustas, incluso sus funcionarios cobraron con dos y tres meses de retraso, pocas veces se convirtió la buena intención en realidad. Algo parecido sucede en los demás países árabes. Lo cual se demuestra una vez más que del dicho al hecho media considerable trecho. Especialmente por tierras mahometanas.

## ★ Cincuenta mil hombres preparados

Como ya dije antes, cincuenta mil hombres, en números redondos, y de acuerdo con las informaciones que me suministraron durante el viaje anteriormente reseñado, se hallan distribuidos sobre la geografía tunecina. Son huéspedes incómodos, y hasta cierto punto peligrosos, especialmente si tenemos en cuenta que sus efectivos representan casi el triple de todas las fuerzas tunecinas: ejército, gendarmería e incluso policías incluidos.

Dura disciplina reina en los campos de instrucción del F. L. N., regidos por oficiales y comisarios políticos del A. L. N. Ignoro qué suerte habrá cabido a los espontáneos que cenaron conmigo hace siete meses en Ghardimau, charlando por los codos. Y más de la cuenta. Merced a su ingenua indiscreción averigüé detalles que de otra suerte jamás habría conocido.

El armamento de este "Ejército de Liberación" es excelente. A Túnez y Sousse llegaron muchos barcos búlgaros, yugoslavos y rusos abarrotados de material bélico. Abarratados de material bélico. Tienen a su disposición cañones sin retroceso de nuevo modelo, ametralladoras ligeras y pesadas, antiáereos y munición abundante. La clave del teorema reside en trasladar hombres y material al otro lado de la frontera.

Cuando el Alto Mando francés (si mal no recuerdo fué en tiempos del general Salan) ordenó el tendido de la barrera electrificada que lleva el nombre de su constructor ("Línea Morice") ciertos parlamentarios de la IV República, e izquierdistas por más señas, pusieron el grito en el cielo clamando contra el despilfarro. Meses después el general Challe (otro sublevado de abril) duplicaba la obstrucción con otra, que, pese a todos los pesares y la condena del Alto Tribunal, aún lleva su nombre: "Línea Challe".

Son dos barreras triples de alambre espinoso y cables, por donde pasa una corriente de alta tensión. Espaciados de trecho en trecho, puestos de observación y alarma. Estratégicamente diseminados, destacamentos de cobertura. Y una central registra el lugar exacto cuando el "fellagah" intenta la incursión cortando los alambres. De esta forma la reacción francesa aeroterrestre se produce en seguida y en el lugar crítico. Por regla general, apenas el 20 por 100 de los atacantes consiguen franquear la línea. Y todavía éstos son cazados en el espacio que separa la primera de la segunda.

Ahora bien: un ataque en masa iniciado desde el territorio tunecino, donde ni el Ejército ni la Aviación franceses se arriesgan desde el incidente de Sakkiet, constituiría otro cantar. Con preparación artillera y carros blindados, que, según dicen, también el F. L. N. tiene a su disposición. Pero ello implicaría la intervención descarada y sin tapujos de Búrguiba. Con todas las consecuencias subsiguientes.

# ARGELIA

3

- Después del fracaso de Lugin
- Las repercusiones de Bizerta
- «Que vengan; los recibiremos»
- La situación militar se ha degradado



Para reforzar las defensas de las líneas electrificadas, miles de rollos de alambre con pías llegan al puerto de Argel.

Esto es lo que ahora anuncian los emisarios del F. L. N. como algo muy probable tras el incidente de Bizerta. Añadiré que el argelino musulmán es bravo combatiente.

## ★ «Que vengan; los recibiremos»

Al azar del viaje he tenido oportunidades para cambiar impresiones con jefes y oficiales del Ejército francés destacado en Argelia. Sobre todo a bordo del paquebote "El Djezair", durante la travesía Marsella-Argel. Conste que jamás oculté mi condición periodística. Y conste asimismo que ellos, al conocerla y saber que soy español, se mostraron todavía más explícitos y corteses.

Pocos civiles viajan durante este mes de agosto entre la metrópoli y Argelia. Sin embargo, "El Djezair" llevaba completo el pasaje. Noventa por ciento, militares que retornaban tras la licencia acostumbrada. Los demás, funcionarios reincorporándose a sus puestos. Y algún despistado o buscador de aventura informativa, para que el lector amable pueda emplear sus ocios entre aperitivo y cena madreña.

El viaje es bueno; la travesía, corta, y la comida, excelente. Soplaba un levantillo fresco. El Mediterráneo, azul, aparecía sembrado de borregos blancos. Marejadilla y viento nos cogían por la aleta de babor, meciendo al paquebote, como si pretendiesen cantarles una nana-nanita marinera. Me cayeron en suerte por compañeros de mesa, almuerzo y cena, un coronel y su ayudante. El primero, por su graduación y antigüedad, tenía a su cargo el mando de la fuerza embarcada. La comida se prolongó en sobremesa, y ésta, con el inevitable café, degustado en el salón. A bordo, las amistades son rápidas. Y el tema, siempre idéntico: Argelia. En los tres tiempos del verbo para establecer una comparación entre pretérito y presente y avizorar lo que reserva el futuro.

—¿Qué ocurrirá si mañana los efectivos argelinos concentrados en Túnez lanzan un ataque general en masa contra la línea Morice?—pregunté al cabo de un rato.

El coronel francés, campechano, y meridional, por más señas, soltó la carcajada. La idea parecía regocijarle.

—Que vengan—respondió cuando dominó su hilaridad—. Les esperamos. No desearíamos otra cosa. Será la manera de terminar de una vez, pronto y decisivamente, la guerra de Argelia. En batallas campales, en guerra de movimiento, ejército contra ejército, el F. L. N. no tiene más probabilidades que en boxeo un peso mosca contra un peso fuerte. Sin presunción ni falsa modestia, puedo decir que, hoy por hoy, el Ejército francés es el mejor y más aguerrido de Europa. Llevamos quince años batiéndonos ininterrumpidamente en guerras coloniales. Desde Indochina a Argelia, pasando por Túnez y Corea, hemos luchado sin parar. Y la tropa aguerrida, fogueada, constituye un factor decisivo para ganar las guerras. Suponiendo que no venga la política a malbaratar después lo conseguido a fuerza de sangre, dolor y lágrimas...

Las últimas palabras del párrafo crearon un ambiente de malestar. Por discreción no seguí adelante con el tema. A fin de cuentas, tampoco era necesario. Tiempo había por delante para comprobar el espíritu reinante en el Ejército expedicionario de Argelia.

## ★ La situación militar se degrada

A raíz de iniciarse la conferencia de Evian, el Presidente De Gaulle llevó a la práctica una iniciativa tan espectacular como atrevida y peligrosa: la tregua unilateral. A tenor de la misma, las tropas francesas no tomaban iniciativa alguna en las

operaciones. Quedaba reducida su misión a repeler los ataques del F. L. N. cuando "fellagahs" y terroristas atacaban.

No se puede exigir al soldado que se convierta en misionero de la noche a la mañana. Y menos que presente la otra mejilla cuando reciba una bofetada. El espíritu combativo cayó verticalmente. Para el soldado de cupo, el "contingente", aquello se le antojó el preludio de la "quille" es decir, el licenciamiento y retorno al hogar. Para los otros, profesionales de la guerra, voluntarios y mercenarios de la Legión, un contrasentido.

El 22 de abril último (otro "week end" dramático) se produjo la "sublevación de los generales", que viví en Argel hora por hora y casi puede decirse que minuto por minuto. Flor de cuatro días, agonizó cierta madrugada, cuando el orto solar alumbraba con lívidos reflejos la explanada del Forum argelino. Después, "guillotina" administrativa. Arrestos, detenciones, traslados, pases a la reserva y consejos de guerra. Trescientos jefes y oficiales, lo más granado del Ejército francés, pasó bajo las horcas caudinas del "Alto Tribunal" o de los "consejos disciplinarios". Por hornadas y sistema urgente.

Condenas entre cinco y quince años de presidio llevan colgando del pescuezo generales, jefes y oficiales prestigiosos que habían ganado sobre los campos de batalla las más altas condecoraciones destinadas a premiar patriotismo, valor y sacrificio. Otros han perdido la carrera y, con ella, el pan nuestro de cada día destinado a esposas e hijos. Los tres regimientos de mayor prestigio han sido disueltos y refundidos. No parecerá, pues, extraño que la moral de sus hombres haya bajado muchos enteros.

## Informe de la Comisión de Defensa

Tengo a la vista la síntesis de cierto "rapport" establecido por los delegados de la Comisión de Defensa Nacional que, entre los 14 y 25 de julio último, vinieron a Argelia para "estudiar la situación militar desde que empezó el alto el fuego unilateral".

Dicha delegación estaba formada por cuatro parlamentarios, de diversos matices políticos y procedencias: M. Halbout, pertenece al M. R. P.; M. de Pierrebouge, al Partido Radical; M. Bignon, al U. N. R., y, en fin, M. Fabre, a los independientes. Rara avis, su unanimidad fué enternecedora. Y nada optimista.

"Hemos comprobado, dice el informe suscrito por los cuatro señores mencionados, una degradación sensible en la situación general, imputable a la tregua... El alto el fuego ha permitido una reconstrucción de la red clandestina rebelde y que aumente su dominio sobre la población musulmana... Explota esta medida liberal, presentándola como el reconocimiento de su derrota, por parte de Francia... Ha facilitado la reorganización política y administrativa del F. L. N..."

"Con relación al mismo período del año 1960—añade el "rapport"—, las exacciones, crímenes y atentados se han duplicado. Por ejemplo, en la región de Setif alcanzaron entonces la media mensual de 63, contra 121 ahora. Las colectas pro rebelión se han multiplicado, en un solo sector han producido al F. L. N., en el curso de seis semanas, tanto como en los dieciocho meses precedentes. La tregua ha salvado a la "willaya 4" (Constantina) de su destrucción total por las fuerzas del orden..."

"La revolución del estado de espíritu de los "supletivos" (indígenas incorporados) se estima muy inquietante. Muchos desertan. Se dan casos de traición en las guarniciones mixtas. Cuestan la vida a los destacamentos franceses. En los sectores donde ha sido indispensable recomenzar las operaciones ofensivas, la tropa ofreció dificultades. Y los oficiales exigen de sus superiores que las órdenes verbales sean confirmadas por escrito..."

"Desde el punto de vista gene-

ral, el mando supremo de Argelia sugiere que no se disminuyan los efectivos ni se repatrien regimientos, a fin de hallarse en condiciones de enfrentarse con cualquier emergencia futura y previsible. En Constantina, el Estado Mayor del Cuerpo de Ejército, pide envío de refuerzos para contrarrestar el aumento del potencial F. L. N. al otro lado de la barrera electrificada."

—Noventa y cinco por ciento de la oficialidad francesa repugna la política del General De Gaulle—me dice alguien, cuyo nombre y condición silencié para no acarrearle dificultades—. La disciplina silencia cualquier protesta. Cumplen las órdenes a conciencia, pero sin entusiasmo. Y si no fuera por amor a la carrera, por patriotismo, porque ahora son necesarios, todos colgarían el uniforme. A fin de cuentas y desde el punto de vista práctico, en la vida civil, en el comercio, industria y profesiones liberales los sueldos son más elevados y la existencia más holgada.

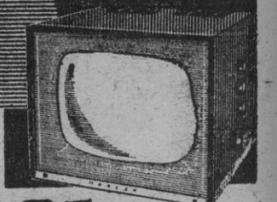
Por fortuna, el asunto de Bizerta actuó como sedante. Toda calamidad trae emparejada su contrapartida favorable. Las bravatas tunecinas, las amenazas de intervención proféricas en diversos países árabes, crean una situación crítica. Y cuando la Patria pelagra el soldado olvida opiniones, desalientos y matices para formar un bloque compacto alrededor de quien gobierna. Guste o no guste.

Título del próximo capítulo: EL "O. A. S.", UN ESTADO DENTRO DEL ESTADO

# Cambie

Su aparato TV. de cualquier estado, tipo y tamaño por un novísimo...

MARCONI



ii24 MENSUALIDADES

SIN INTERESES !!

CINE FOTO  
LAFO  
CLAUDIO COELLO, 35  
FERNANDO EL CATOLICO, 13

SE NECESITAN  
FONTANEROS  
y CALEFACTORES  
Llamar al teléfono 251 14 05  
(5.925)

LIBERACION DEL «RODRIGUEZ»

el solito... POR 18 pts. DIARIAS EN CASITA TAN... LIMPITO



GRACIAS A LA LAVADORA

Balay

EN LA ORGANIZACION DE LAS GRANDES FACILIDADES

UNIVERSAL ELECTRICA

HORTALEZA, 20 AV. DE LA ALBUFERA, 10  
SERRANO, 82 D. RAMON DE LA CRUZ, 49

«Yo he comenzado un informe cantando una copla y acompañándola con golpes de nudillos en el pupitre del estrado»



CUANDO llego a su casa, don Agustín Barrena está trabajando desde el día anterior, sin acostarse. Su mesa aparece repleta de papeles, y me recuerda la sala de redacción de algún periódico de la mañana.

—En seguida estoy contigo. Deja la pluma sobre la escribanía y sale de detrás de la mesa de trabajo limpiándose las gafas. —Tengo que decirte que en el ejercicio de la defensa, y máxime si está uno convencido de la inocencia del acusado, no sólo ha de ponerse el mayor entusiasmo y decisión, sino que creo que cabe el empleo de los ardidres precisos para tratar de demostrar la tesis que se mantiene, siempre, claro es, con el respeto debido al Tribunal y sin despoerse de la propia estimación.

En el preciso momento en que me dice esto recuerdo que en cierta ocasión (de las innumerables que vine a este despacho para convencerle) me habló de cierta vez que él empezó un informe cantando.

—¿Pero eso es cierto o yo lo he oído en otro sitio?

—No, no. Eso es cierto. Mira: yo he comenzado un informe cantando una copla, pero así, cantando con música y acompañándola con acompasados golpes

de nudillos en el pupitre del estrado.

No pude evitar el reírme, porque la anécdota me hace gracia.

—Qué... ¿te extraña? Pues verás: defendía ante el Jurado, allá en mis comienzos, a un hombre joven, honrado y pacífico, al que se le acusaba de haber dado muerte en riña a un compañero de trabajo, con el que tenía resentimientos, al acercarse éste a la mesa en que se encontraba cantando una copla conocida y grata al oído: «Los campanilleros».

Acciona con expresivos gestos de manos, tan característicos en él.

—A mí defendido le apodaban «el Jardinero», y yo trataba de demostrar que la actitud de la víctima suponía el reto, la provocación, para enfrentarse. Buscando con insistencia, y con la ayuda de un profesional del folklore la letra de una canción, fuera la que fuese, alusiva al jardín, al jardinero o a algo por el estilo, la encontré. Comenzaba así: «Levántate, jardinero...» La acoplé a la música de «Los campanilleros», orienté la prueba en el sentido oportuno y ni corto ni perezoso, ante el asombro de todos, me lancé al canto, razonando seguidamente que ahí estaba la provocación inicial a la que siguió la muerte producida por mí defendido en defensa propia. Se convenció el Jurado, dictó veredicto de inculpabilidad y el procesado fué absuelto.

Hay que reseñar el gracejo con que Barrena cuenta las anécdotas, poniéndose un poco en actor, para escenificarlas y prestarles vivacidad.

—Desde el punto de vista anecdótico, mucho podría decirte, porque esta especialidad es pródiga en situaciones que a ella se prestan. Sin ir más allá, recuerdo la

siguiente. Se celebraba una vista en la Audiencia malagueña, y ocupaba el banquillo un gitano joven, simpático y de vivacidad atrayente, acusado de haber dado muerte a determinada persona que le había ofendido en sus más caros sentimientos. Al comparecer uno de los testigos citados, también «calé», el fiscal, en su interrogatorio, le preguntó la distancia que había entre donde él se encontraba y el lugar de la contienda.

Se detiene para encender un cigarrillo.

—Bueno, pues sin orientación alguna sobre las medidas de longitud ni otro cálculo que el personal y particularísimo, contestó, después de pensarlo un momento: «Pues mire usted, como de aquí al mostrador...» El mostrador, dicho está, era el estrado que ocupaba el Tribunal.

Don Agustín Barrena ha defendido a muchos gitanos, por los que siente verdadera simpatía y a los que conoce profundamente a lo largo de su experiencia profesional.

—A través de las defensas que de ellos hice en muchas ocasiones, pude apreciar que, dentro de sus peculiares características, destaca la de su gratitud para quien consideran que les hace un bien, ofreciendo, de otra parte, su presencia en la Sala, en algún caso, una estampa de colorido o sabor inigualables.

Le llaman al teléfono. Habla un momento, confrontando papeles y apuntes que tiene sobre la mesa.

—Bueno, pues como iba diciendo, siempre recordaré el caso de una gitana joven, agraciada y simpática, acusada de haber dado muerte a la «paya» que le había arrebatado el cariño de su «hombre», cuando, desde el banquillo, con su típico atavío: pañoleta, zarcillos y una flor en el pelo, respondía al fiscal sobre la forma en que el hecho se produjo, diciendo: «al salir aquella mujer de una taberna del brazo de mi «hombre», la «vide», me pasó una cosa por la vista y la «pienché»...

También me cuenta que en cierta Audiencia de provincia y cuando empezó a interrogar a un testigo, palurdo, infeliz y de aspecto bonachón, al pedirle que explicara la contradicción observada entre lo que había manifestado al fiscal y su declaración ante el juez, le contestó el testigo a don Agustín Barrena, con aire contrito y compungido: «Acúsome, padre, de que menté al señor juez.»

—Impresionado sin duda por la solemnidad del acto, había tomado mi toga por el traje talar.

La vida de don Agustín Barrena es un rosario de anécdotas que se extiende a lo largo de sus treinta y cinco años de profesión. No se le ha olvidado ninguna de las muchas surgidas en sus diferentes intervenciones, porque nuestro personaje tiene una gran curiosidad literaria.

—¿No ha pensado usted nunca escribir detalladamente el libro de sus memorias de abogado criminalista?

—Sí lo he pensado; pero tendría que ser publicado a un plazo larguísimo, debido a que, como ya te dije, muchos de los protagonistas de los diferentes casos viven ya abuelos y pacíficos en sus hogares. También necesitaría tiempo para escribirlo, y eso me falta siempre. ¡Pero no sé...! ¡Quizá algún día...!

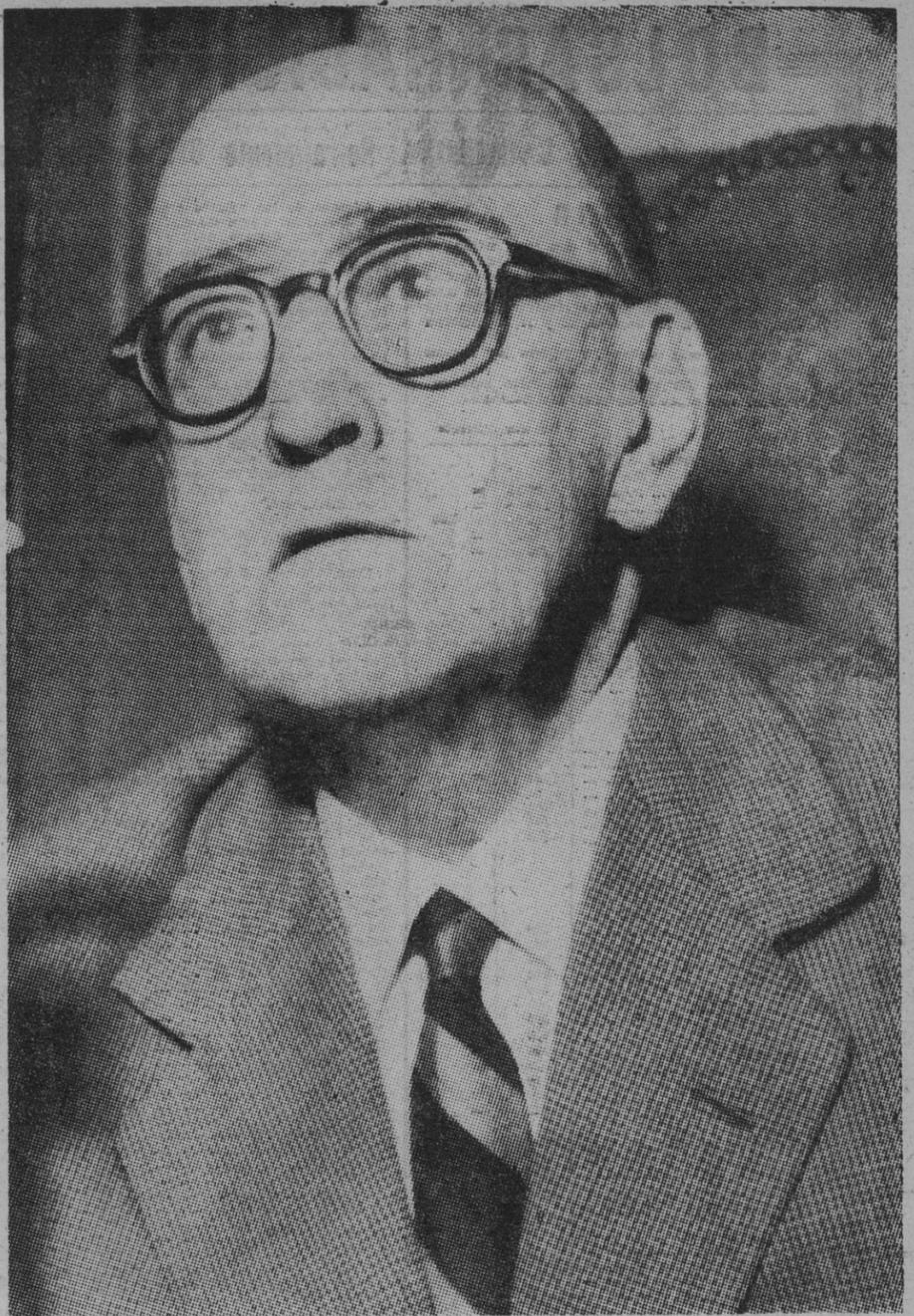
No sé qué preguntarle. Barrena está con la mano en la frente, fumando un cigarrillo negro.

—Y ahora voy a referirte—me dice de pronto—un caso, gracioso en su última parte y revelador del ingenio de su protagonista. Defendía hace unos años a un hombre joven y decidido por lo que verás, que en la época de restricción de tabaco, cuando no se disponía más que de la ración correspondiente a la llamada «tarjeta de fumador», individual en su expedición, había de limitarse al consumo de labores que la que poseía podía suministrarle.

Parece ser que un día, al ir a la Tabacalera a proveerse de su ración, observó que a otro consumidor le hacían entrega de varios paquetes que llegaban a alcanzar un número considerable.

—Al preguntar sobre la razón de lo que consideraba irritante desigualdad, se le advirtió de que el destino de tal suministro era un organismo o Cuerpo armado, con derecho a ello previa la oportuna petición reglamentaria a través de un oficio debidamente requisitado.

El hombre pensó que también él podía sacar un suplemento extraordinario. Para ello se hizo confeccionar un sello, y en una cuartilla con el membrete de un regimiento inexistente, encabezada con el nombre de un su-



# AGUSTÍN BARRENA

## CUENTA SU VIDA

Pequeña historia de grandes personajes

Por Marino GOMEZ-SANTOS

puesto jefe del mismo, solicitaba «cien raciones extraordinarias para la tropa bajo mi mando».

—Así obtuvo hasta once sacas, que más tarde vendía en su beneficio. Pero todo tiene su quebra, y por una persona con él enemistada, conocedora del «negocio», fué denunciado. El fiscal solicitaba una pena de cinco años para cada uno de los once delitos que decía cometidos, y fué a juicio.

Sostuvo Barrena que no se daba ninguno de los supuestos de la falsedad señalados en el Código, por ser imaginaria la entidad peticionaria y la firma de quien en nombre de ella actuaba ni tampoco estafa, tratándose de una simple falta sancionable por el organismo competente.

—Fué absuelto, y al darme las

razones me dijo: «¡Qué lástima! Cuando se me denunció preparaba unas maniobras en Colmenar, en las que participarían cinco mil hombres, lo que suponía otras tantas raciones de tabaco...»

Ahora se apoya en el pedestal del busto que le hizo el escultor Laiz Campos. Su secretario escribe a la máquina largos pliegos de apretado texto.

—También defendí a un amateur del fútbol acusado de haber producido lesiones de alguna consideración a uno de sus rivales de equipo en un encuentro de categoría regional. Fué consecuencia de la discusión surgida con motivo de una jugada, discusión que, a poco de iniciarse, convirtió el campo en escenario de una batalla campal, en

la que tomaron parte los veintidós jugadores, el árbitro y la mayoría de los espectadores.

—¿Y qué ocurrió en el juicio?

—Pues que hubo de celebrarse un careo entre el procesado y el lesionado, ante ciertas contradicciones observadas, y como por aquel se dijera que se trataba de un partido «amistoso», el lesionado, sin poderse contener y al tiempo que se señalaba la región dolorida, replicó vivamente: «¡Vamos, hombre! ¡Que te crees tú eso!»

Bajamos a la glorieta de Bilbao, donde don Agustín Barrena me hace una historia minuciosa del barrio, que conoce puerta por puerta.



San Alberto, 3. Madrid

## ORGANIZACION SINDICAL OBRA SINDICAL - FORMACION PROFESIONAL CONCURSO-SUBASTA

Se convoca a concurso público para la adjudicación de maquinaria y mobiliario con destino al TALLER-ESCUELA SINDICAL «VIRGEN DEL CAMINO», de Pamplona (Chantrea).

Los precios tipo para la totalidad del concurso se cifran en la cantidad de UN MILLON CIENTO SESENTA Y OCHO MIL OCHOCIENTAS CUARENTA PESETAS, para la maquinaria, y CIENTO OCHENTA Y NUEVE MIL SETECIENTAS OCHENTA PESETAS, para el mobiliario.

La fianza provisional consistirá en el 2 por 100 de dichas cantidades o la del importe del lote o lotes a que se refiere la oferta.

Los pliegos de condiciones, la relación del material, con sus características técnicas y demás documentos de que consta el proyecto, se encuentran de manifiesto en la Jefatura Nacional de la Obra Sindical Formación Profesional (paseo del Prado, 18 y 20, planta 7.ª), Madrid; en la Vicesecretaría Provincial de Obras Sindicales de la Delegación Provincial de Sindicatos de Pamplona (avenida de Zaragoza, 12) y en el Taller-Escuela Sindical de Formación Profesional «Virgen del Camino», del barrio de la Chantrea (Pamplona), donde en las horas de oficina se admitirán las ofertas durante veinte días naturales a contar desde el siguiente al que se publique este anuncio en el «Boletín Oficial del Estado».

La apertura de pliegos se verificará el día siguiente hábil, a sus doce horas. Pamplona, 8 agosto de 1961.—El delegado provincial de Sindicatos.

La «refrigeración» de los que tenemos que trabajar en verano ES EL VENTILADOR **KOLSTER** PEQUEÑO, PRACTICO Y DECORATIVO Un ventilador de sobremesa, que puede colgarse en la pared.

# BOLSAS NACIONALES

MADRID: Reajustes · BARCELONA: Retraimiento · BILBAO: Estable

## MADRID

Terminó la tanda bursátil con una sesión en la que se acentuaron las realizaciones de beneficios, pero sin afectar al fondo de la Bolsa, que continúa firme. El número de valores que operaron en el departamento de renta variable fué de 96. Mejoraron 23, bajaron 42 y 31 se hicieron sin variación.

Los valores más destacados fueron los Bancos de España y Central y Telefónica.

SITUACIÓN AL CIERRE.—Ambiente más encajado, con alguna corriente de demanda.

	Del día	Precte.
<b>FONDOS PUBLICOS</b>		
Interior .....	87,25	=
Amortizable 4% .....	103	=
Idem 3% .....	95	+ 0,50
Idem julio 1953 .....	103	=
Cédulas Inversiones .....	106	=
<b>Corporaciones Públicas</b>		
Instituto Colonización .....	100	=
Reconstr. Nacional .....	105	=
R. E. N. F. E. .....	101	=
Ayunt. Madrid, 1931, inter. .....	80	=
Idem id., 1931, ensch. .....	80	=
Idem id., 1946 .....	73,25	=
<b>Cédulas</b>		
Hipotecarias 4% .....	83,50	=
Idem serie B .....	85,75	=
Idem serie C .....	85	=
Idem 4% exentas .....	97,50	+ 0,50
Idem id., con oites .....	100	+ 1
Idem id., pref. .....	104	+ 1
Idem id., pref. .....	108	=
<b>ACCIONES</b>		
<b>Bancarias</b>		
Crédito Local .....	189	- 1
España .....	768	+ 3
Exterior .....	460	=
Hipotecario .....	378	=
Central .....	846	+ 4
Español de Crédito .....	1.000	=
General de Comercio .....	300	=
Hispano Americano .....	798	=
Ibélico .....	508	=
López Quesada .....	725	=
Mercantil .....	359	=
Popular .....	470	=
Rural .....	237	=
<b>Eléctricas</b>		
Viesgo .....	215	- 7
Leonesas .....	180	- 1
Reunidas de Zaragoza .....	153	- 5
Fecsa .....	238	- 4
Fenosa .....	219	- 1
Cantábrico .....	189	- 1
Española .....	290	- 6
Iberduero .....	351	- 7
Moncabril .....	124	=
Nansa .....	150	+ 3
Saltos del Sil .....	216	- 2
Sevillana .....	197,50	+ 1
U. E. Madrileña .....	219	+ 1
<b>Alimentación</b>		
El Águila .....	673	+ 3
Asucarera General .....	210	- 6
Ebro .....	516	=
<b>Construcción</b>		
Hidrociivil .....	115	+ 1
Cementos Alba .....	153	+ 2
Constr. General .....	81	=
Enclinar de los Reyes .....	60,50	=
Dragados .....	227	- 2
Cantabria .....	78	=
Celsa .....	100	=
I. Metropolitana .....	150	- 1
Urbis .....	100	=
U. Metropolitana .....	635	=
<b>Mineras</b>		
Minas del Rif .....	460	=
Felguera .....	239	- 3
Los Guindos .....	83	=
Ponferrada .....	890	- 20
<b>Monopolios</b>		
Campa .....	205	- 3
Tabacalera .....	215	=
<b>Navegación</b>		
Construcción Naval .....	158	=
Trasatlántica .....	86	+ 2
Trasmediterránea .....	183	=
<b>Químicas</b>		
I. Aragonesas .....	240	=
Explosivos .....	427	- 3
Hidro-Nitro .....	163	- 2
Ibélica Nitrógeno .....	140	=
Dow-Unquinesa .....	340	=
Petróleos .....	610	=
Resinera .....	235	+ 1
<b>Siderometalúrgicas</b>		
Altos Hornos .....	250	- 3
S. E. A. T. .....	295	- 2
Auxiliar de Ferrocarriles .....	311	- 3
M. M. Madrileñas .....	71	=
Met. y Constr. .....	138	- 5
Ind. Santa Bárbara .....	150	- 5
Met. Santa Ana .....	117	=
<b>Telefonía y Radio</b>		
Telefónica .....	222	+ 5
Marconi .....	124	- 1
<b>Textiles</b>		
Fefasa .....	154	- 11
Snlace .....	335	=
<b>Varias</b>		
Papeleras Reunidas .....	125	=
Unión y Fénix .....	10.100	=
Metro .....	176	=

### NOTAS FINANCIERAS

En la junta celebrada ayer por el Banco Español de Crédito en San Sebastián se ha acordado la ampliación del capital social en la proporción de 1 para 8, a la par y sin gastos. El desembolso se realizará en dos períodos, el primero de los cuales se iniciará en el mes de octubre próximo. En cuanto al segundo, tendrá lugar en el mes de mayo de 1962.

Como se sabe el Banco Español de Crédito ha alcanzado en estos momentos su máxima cotización, llegando al 1.000 por 100.

Además de los valores consignados en el cuadro operaron: Fecsa de mil pesetas, 244; H.-Cataluña, 213; Chorro, 159,50; Industrial Castellana, 645, s/der.; Cementos Cinca, 102; P. Valdeirivas, 425; Vallehermoso, 163; I. Alcázar, 80; Bami, 98; Fisa, 250; Rubán, 185; I. Valenciana, 135; Vacoza, 100; General Inversiones, 177; Insa, 144,50; Vamosa, 134; Islaña Marítima, 138; Pelsa, 100; U. N. Levante, 146; Cros, 562; Cedic, 127; Químicas Canarias, 300; Insular Nitrógeno, 201; La Estrella, 420; España Cinc, 165; Maquinista, 120.

ACCIONES NUEVAS. — Cantábrico, 181; Idem nov., 178; Española, 282; Idem nov., 268; Iberduero, 341; Moncabril, 107; U. E. Madrileña, 202; Celsa, 100.

SIN COTIZACIÓN OFICIAL.—R. Zaragoza nuevas, 147; Explosivos nuevas, 402; Telefónica nuevas, 219,50; Santa Ana nuevas, 112.

DERECHOS DE SUSCRIPCIÓN. — Industrial Castellana, 460.

## BARCELONA

Denotó menor firmeza la sesión de hoy, especialmente en el corro de acciones. El dinero, bastante retraído, motivo por el cual la mayoría de las operaciones realizadas lo fueron con descuentos en relación al día anterior. Los tenedores de papel se han abstenido en lo posible por realizar operaciones, debido a esta actitud de los compradores. Los valores que denotaron mayor flojedad fueron los eléctricos y de arbitraje. En cambio, Motor Ibérica ganó 85 puntos, y 75 la Química de Flix. Los demás, en su mayoría, se cotizaban por debajo del cambio anterior. Reinó desorientación en este corro, debido al interrumpido auge de días pasados. En los otros corros hubo negocio normal, sin apenas variación.

	Del día	Precte.
Maquinista Terrestre .....	120	- 5
Fomento Obras .....	250	- 10
Motor Ibérica .....	1.835	+ 85
Sansón ord. .....	310	- 7
Seat .....	295	- 4
Urbas .....	220	- 5
Cros .....	557	=
Carburos Metálicos .....	630	=
Campa .....	205	+ 4
G. Inversiones .....	175	+ 8
Flix .....	670	+ 75
Tac .....	320	+ 5
Trasatlántica .....	87	=
Ebro .....	330	=
Islaña Marítima .....	135	+ 5
Aguas Barcelona .....	315	- 2
Idem Besós .....	241	- 4
Idem Valencia .....	155	+ 4
Catalana Gas .....	168	- 3
C. Plúido Eléctrico .....	187	=
H.-Cataluña .....	213	- 1
Fecsa .....	240	- 2
Hidroila .....	290	- 2
Iberduero .....	348	- 6
Sevillana .....	196	- 3
Sil .....	216	- 2
U. E. Madrileña .....	215	- 3
Petróleos .....	613	- 7
Explosivos .....	422	- 8
Hidro-Nitro .....	167	- 4
I. Aragonesas .....	238	=
Dragados .....	232	- 2
Rif .....	450	- 20
M. M. Madrileña .....	71	- 9
Telefónica .....	248	- 2
Hullera Española .....	103	=
Duro-Felguera .....	240	- 2
Altos Hornos .....	248	- 2
Material y Constr. .....	140	- 5
Santa Ana .....	119	+ 1
Banco Central .....	844	+ 4
I. Agrícolas .....	750	+ 5
Snlace .....	338	+ 3
Fefasa .....	154	+ 6
Caltasa .....	80	=
España Ind. .....	338	+ 3
La Seda .....	674	- 1
Filipinas .....	600	=

## BILBAO

La fuerte corriente alcista que nuestra Bolsa ha seguido en los comienzos de semana ha quedado contenida en sus últimas sesiones ante la salida del papel que buscaba en su realización los beneficios inmediatos. Sin embargo, tan amplio e importante ha sido el impulso favorable de estas jornadas iniciales, que las bajas producidas después no han logrado más que reducirlos, pero sin declinar la balanza semanal hacia el lado contrario, como lo prueba el hecho de que todos los valores han mejorado su posición, excepto una docena, que han bajado o repetido las precedentes.

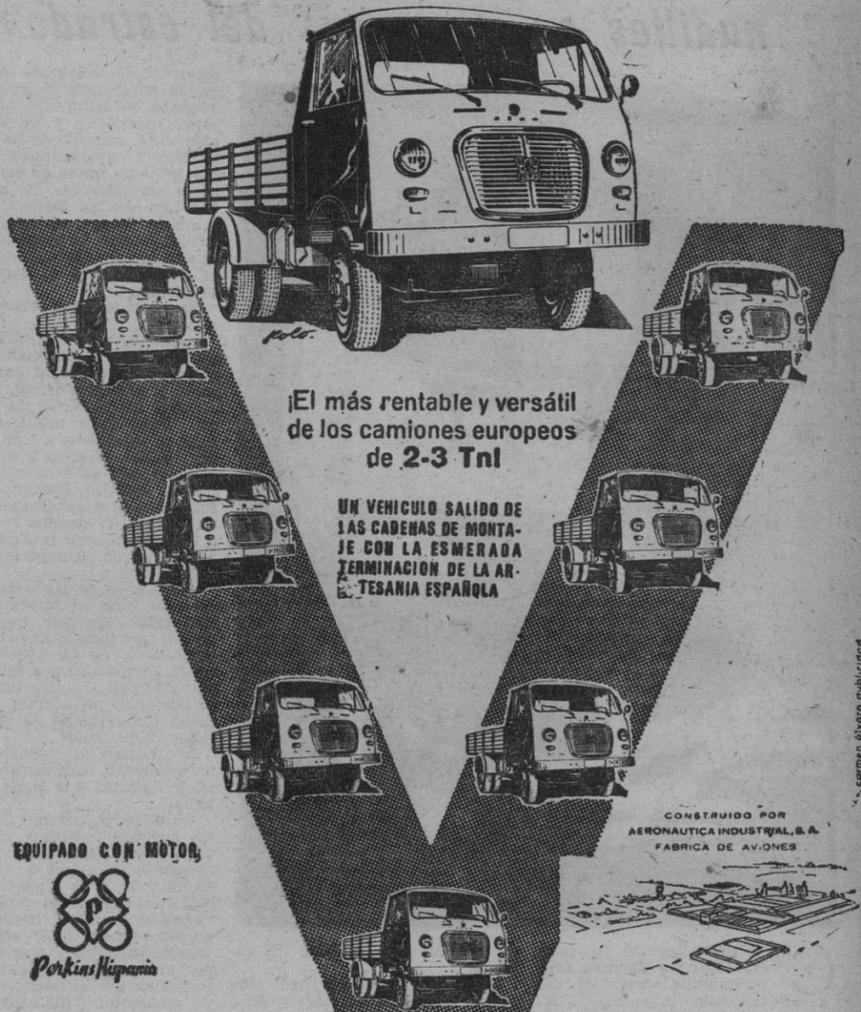
La sesión de esta mañana no sólo ha presentado la indecisión de la de ayer, sino que sus reacciones han sido más pronunciadas y extendidas, lo que ha dado lugar a una reducción sensible en el volumen operador, ya que las corrientes flojas producidas en su desarrollo han contribuido a deprimir el ánimo de sus operadores. Sin embargo, al cierre se produjeron aisladas reacciones que han logrado contener las tendencias flojas que en su desarrollo se venían produciendo. Entre las diferencias han destacado las alzas de 15 enteros en Bodegas Bilbainas; ocho, en Euskalduna, y siete y medio, en Basconia, contra descuentos de diez, en Papelera, y de cinco, en Santa Bárbara y Sierra Menera, cerrando la sesión en posición estable.

	Del día	Precte.
Banco Bilbao .....	990	- 2,50
Idem Vizcaya .....	996	- 1,50
Idem Guipuzcoano .....	745	=
Banesto .....	1.000	=
Ferroc. Vascongados .....	118	- 1
Viesgo .....	212	- 6
R. Zaragoza .....	152	- 4
Española .....	287	- 4
Iberduero .....	350	- 3
Sil .....	215	- 3
Sevillana .....	195,50	- 3,50
U. E. Madrileña .....	216	=
Rif .....	455	+ 3
Menera ord. .....	335	=
Menera pref. .....	422,50	- 2,50
Española del Zinc .....	163	- 2
Aznar .....	254	+ 3
Vascongada .....	177,50	=
General de Navegación .....	353	=
Bilbaina .....	175	- 2,50
Hornos .....	247	- 3
Basconia .....	360	+ 7,50
Naval .....	155	+ 1
Babcock .....	450	+ 5
Euskalduna .....	230	+ 8
Santa Bárbara .....	148	- 5
Campa .....	203	- 5
Telefónicas .....	220	+ 3
Papelera .....	450	- 10
Sefantiro .....	350	=
Snlace .....	332	+ 2
Química .....	332	+ 4
Explosivos .....	424	- 2
Siga .....	105	- 3
Nicas .....	171	- 3
Resinera .....	232	- 10
Insa .....	142,50	+ 0,50
Bodegas Bilbainas .....	330	+ 15
Seguros Aurora .....	5.025	+ 40
Seguros La Polar .....	825	+ 40

# OTRO TRIUNFO DE LA INDUSTRIA NACIONAL! CAMION LIGERO

AERONAUTICA INDUSTRIAL

2500



El más rentable y versátil de los camiones europeos de 2-3 Tnl

UN VEHICULO SALIDO DE LAS CADENAS DE MONTAJE CON LA ESMERADA TERMINACION DE LA ARTE SANIA ESPAÑOLA

EQUIPADO CON MOTOR



Distribuidor para región centro:

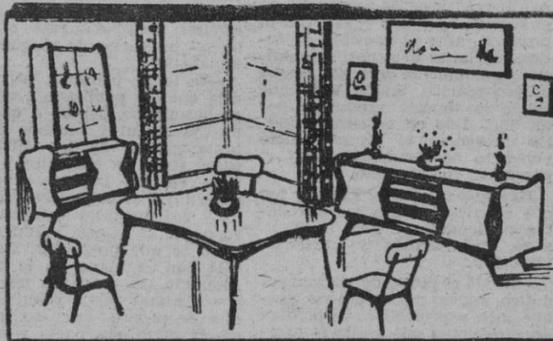
Iberauto, s.a. GALILEO, 80 - TELS. 257 80 48 Y 224 26 71 - MADRID

# VENTA EXTRAORDINARIA

ALCOBAS

PRECIOS DE ALMACEN

Poliester matrimonio último modelo	8.250
Mallorquín gran lujo	17.700
Inglésa goma laca	14.500
Plástica nogal poliester	9.500
De soltera, gran calidad, desde	6.400



Con cabeceras corridas, a todos los precios

## COMEDORES

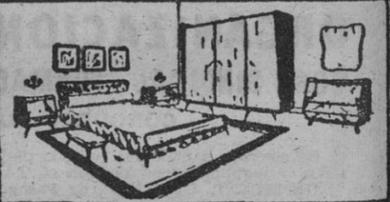
Inglés, tapas mármol, formidable	23.900
Inglés, gran calidad	14.000
Formica o railite, seis sillas tapizadas, desde	7.500
Nogal clásico, desde	8.000

Comedor italiano 6 sillas, 5.900 pesetas

## TRESILLOS

TRESILLOS FABRICACION PROPIA

Tres plazas, todo goma espuma	7.500
Dos y media, idem id.	5.350
Gran calidad, moderno, tres plazas	3.800
Dos plazas, elástico	2.500
Madera vista	2.000
Cuartos de estar, desde	2.600



Dormitorio gran lujo formica o railite, 10.100

Sillerías tapizadas, inmenso surtido en todas gamas de colores modernos

COMPRE O NO COMPRE. VISITENOS

# EBANISTERIA PADILLA

PADILLA. 54 (próximo al Metro de Lista, entre Hermanos

Miralles y General Pardiñas). Teléfono 226 45 63

Madrid, viernes 11 de agosto de 1961

**GAOETILLAS**

**LUZ Y SONIDO. PALACIO REAL**

Sesiones diarias. A las 21,15, en francés; 22,15, en inglés, y 23,15, en español. Jardines de Sabatini. Entrada por plaza de España.

**TEATRO**

Funciones para mañana

**ALCAZAR.** — (Refrigerado.) 7,30-11: Un espectáculo divertidísimo con Kim y Kiko, Mary Cruz Muñoz, Tere Sol, Rafa y Toni, Los Krater's, Los Chavallillos de España, Ballet Español, etcétera. 20 pesetas butacas entresuelo. Cuatro últimos días.

**CALDERON.** — (2-39-13-33.) Revistas maestro Cabrera. 7-11: Ellas, ellos... y el taxista, con Addy Ventura y Juanito Navarro.

**COMEDIA.** — (Compañía Actores Radio Madrid.) 7,15-11: Estampas y sainetes (de Antonio Calderón y Eduardo Vázquez), tomando parte Pedro Pablo Ayuso, Matilde Conesa, Matilde Viarño, Selica Torcal, Juanita Ganzo, Julia Delgado Caro, Carmen Martínez, Antonio Alfonso Vidal, José Franco, Joaquín Peláez, Julio Montijo y Ramiro Muñoz.

**FUENCARRAL.** — (Revistas Garisa-Begoña con Lina Morgan, Tito Medrano, Gogó Rojo, Paquito de Osca, Martín Cao.) 7-11: Timoteo... ¿qué las das? Butaca, 35 pesetas.

**LATINA.** — (Local ventilado. Revistas. Antonio Casal, Carmen Esbri, Heredia, colaboración Es-

**CARTELERA de ESPECTÁCULOS**

**ZARZUELA**

(REFRIGERADO)  
TRES ULTIMOS DIAS  
7 tarde - 11 noche  
**BALLET «FILIPINESCAS»**  
No pierda la oportunidad de ver un espectáculo extraordinario  
Localidades desde 15 pesetas

genia Roca, Venancio Moreno.) 7-11: Mister "Guapo" 1961.  
**MARAVILLAS.** — (Cía. Luis B. Arroyo, Rosario de Benito, Rosita Sabatini, Ricardo Acero.) 7,30-11: Cuidado con la Paca (de José Lucio). Butaca, 20 pesetas.  
**REINA VICTORIA.** — 7,15 y 11: Culpables. Una comedia policíaca que intriga y apasiona.  
**ZARZUELA.** — (Refrigerado.) Dirección, Maestro Mendoza Lassalle. 7 tarde y 11 noche: Ballet Filipino "Filipinescas". Localidades desde 15 pesetas.

guras, con la participación de los extraordinarios cómicos españoles Rosa y Noppi. ¡El superespectáculo de veraneo madrileño!

**CINE**

SESION NUMERADA

**ALBENIZ.** — (Refrigerado.) 6,45-10,45: Tercer grandioso espectáculo. Precios populares veraneo. Las siete maravillas del mundo. Apto todos los públicos. Domingo, 11,30 mañana, función especial.

**AVENIDA.** — (2-21-75-71. Refrigerado.) 7-11: Del infierno a Texas (Don Murray, Diane Varsi). (Cinemascopio, color.) Tolerada. 5.ª semana.

**BARCELÓ.** — 7-11: Ibrahin (O. W. Fischer) (Eastmancolor).  
**BENLUIRE.** — 7-11: Julia y el celacanto (Conchita Velasco). (Eastmancolor).

**CALLAO.** — (Refrigerado.) 7-11: El indulto (Pedro Armendáriz, Conchita Velasco). Dos últimos días.

**CAPITOL.** — (Refrigerado.) 7-11: Refugio de criminales (Don Murray). Premio Festival Cannes.

**CARTAGO.** — (Refrigerado.) 2-57-70-23. (7-11: Treinta y nueve escalones.

**CONSULADO.** — (Refrigerado.) 2-39-47-47. 7-11: El último vikingo (Cameron Mitchell, Edmund Purdom, Isabel Corey) (Cs. color). ¡Grandiosa, espectacular! Tolerada.

**GRAN VIA.** — (Refrigerado.) 7-

11: El Santo contra los gángsters (Félix Marten, Michel Mercier).  
**LOPE DE VEGA.** — (Refrigerado.) 2-47-20-11. 7-11: Ha llegado un ángel (Marisol, Isabel Garcés). Tolerada.  
**MADRID.** — (Plaza del Carmen. Telf. 2-21-56-94.) 4,45-9,15: No-Do. Ben-Hur. Tolerada menores. ¡8.º mes! Localidades desde 15 pesetas. Temperatura ideal.  
**MARVL.** — (Refrigerado.) 5: El cohechito (José Isbert).  
**PALACIO DE LA MUSICA.** — 5-9,30: Los Diez Mandamientos. Autorizada.  
**PAZ.** — 6,15-10,15: El Alamo (en Todd-ao) (John Wayne, Richard Widmark, Lawrence Harvey). Tolerada.

**POMPEYA.** — (Refrigerado.) 7-11: Carta fatídica (Eddie Constantine).

**REAL CINEMA.** — (Refrigerado.) 7-11: Espionaje contra espionaje.

**REX.** — (2-47-12-37.) Continúa de 11 a 6; numeradas, 6,45-8,45-11: El árbol del ahorcado (Gary Cooper).

**RIALTO.** — (Refrigerado.) 7-11: A volar, joven (Cantinflas).

**RICHMOND.** — (Refrigerado.) 7-11: El indulto.

**TORRE DE MADRID.** — (Clima artificial Carrier. 2-47-16-57.) Domingos y festivos, matinal a las 11. 7-11: Espionaje contra espionaje.

**UNIVERSAL CINEMA.** — 7-11: Treinta y nueve escalones (Kenneth More).

SESION CONTINUA

**ALBA.** — (2-27-07-85.) Selecto, continúa 10 mañana: Los héroes están cansados, Policía Federal.

**ALEXANDRA.** — (Refrigerado.) 5: Treinta y nueve escalones.

**ARGEL.** — 5: Policía Federal. Los héroes están cansados.

**ARGUELLES.** — 5: Ibrahin (O. W. Fischer) (Eastmancolor).

**BELLAS VISTAS.** — (2335444.) Ronda española y Su última bala.

**BENAVENTE.** — 10: Viaje de vuelta. Cruce de destinos (color) (Stewart Granger, Ava Gardner).

**CANDILEJAS.** — (Refrigerado.) 5: Resurrección. Treinta y nueve escalones.

**CAPRI.** — (Magnífica refrigeración. Narciso Serra, 8. Metro Menéndez Pelayo. 2-52-10-69.) 5: La ley de los fuertes y El cohechito. Primer reestreno.

**COLON.** — 5: La odisea del capitán Stévez. Casco de acero (Technicolor). Toleradas.

**CONCEPCION.** — (Refrigerado.) 6: Resurrección. Treinta y nueve escalones.

**DOS DE MAYO.** — 5: Historia de un condenado. Policía Federal.

**GALILEO.** — (Refrigerado.) 5: Policía Federal. Los héroes están cansados.

**GONG.** — 5: Ibrahin (O. W. Fischer) (Eastmancolor).

**IDEAL.** — (Refrigerado.) 5: El cohechito (José Isbert). Pases: 5-7-9-11.

**MAGALLANES.** — (El mejor refrigerado de Madrid.) 5: Orquídea negra y El puente.

**MONUMENTAL.** — 5: Ibrahin (O. W. Fischer) (Eastmancolor).

**MUNOZ SECA.** — (2-31-51-41.) 10 mañana: Capri. Sangre en primera página.

**PALACE.** — (Refrigerado.) 4: Carta fatídica (Eddie Constantine).

**PALACIO DEL CINE.** — 5: Treinta y nueve escalones.

**PANORAMA.** — (Refrigerado.) 10 mañana: Pachin (Angelito). Tolerada.

**PRINCIPE ALFONSO.** — 5: Escándalo en Ischl. La ley de los fuertes.

**PROGRESO.** — 5: Treinta y nueve escalones (Kenneth More).

**SAINZ DE BARANDA.** — 5: Café de chinitas. Defiéndete, Callaghan.

**SAN CARLOS.** — 5: El fantasma es un vivo. Café de chinitas.

**SAN DIEGO.** — (Pte. Valdeca.) 4: Aventuras de John Silver. Gemelas en apuros. Toleradas.

**SOL.** — 10 mañana: El combate de la muerte. La bella Otero.

**TIVOLI.** — 5: Pachin (Angelito). Tolerada.

**URQUIJO.** — (Refrigerado.) 5: Policía Federal. Los héroes están cansados.

**SALAS DE FIESTAS**

**ALCAZAR PARRILLA.** — (Refrigerado.) Atracciones, orquestas y "tablaó" flamenco. Precios populares.

**ARCO DE CUCHILLEROS.** — Tablaó español. Cuchilleros, 7. Cerrado por vacaciones.

**CLUB FUNDADORES.** — (Fundadores, 6. Final Goya.) Bar americano. Salón té. Bailes tardes.

**FLORIDA PARK.** — (2-36-00-28 y 2-25-14-90.) Cuarteto Candilejas, Audrey Arno, Los 4 Vargas. Orquesta Joe Fuste.

**JARDINES TEQUILA.** — (Arturo Sorla, 146. Telf. 2-45-94-85.) El cabaret de verano de Madrid. ¡¡¡61 bellísimas modelos!!! Orquestas: Los Apalaches y Joe Lozan.

**LA PISTA.** — (Esquina Arturo Sorla, 12.) Tardes: baile selecto. Noche: magníficas orquestas y atracciones. Consumiciones, desde 15 pesetas.

**LA RIVIERA.** — (2-47-50-28 y 2-41-31-89.) Tardes y noche: Bluebell Girls y Trio Calaveras, Sze-

**¡IRÍASE!**  
y  
deleite a su vista  
PRESENCIANDO  
el sensacional espectáculo musical  
**¡¡Ya estamos aquí!!**  
EN EL QUE TRIUNFAN  
los desternillantes cómicos  
**KIM y KIKO**  
LA SUPERVELETTE  
**MARY CRUZ MUÑOZ**  
la Reina del Rock  
**TERE SOL**  
la voz melodiosa  
**LITA VICI**  
la voz melodiosa  
**RAFA y TONI 1 1/2**  
UNO y MEDIO  
atracción cómica  
Souhrettes  
María Luisa Giménez y Adelita Durban  
**LOS KRATER'S**  
bailes modernos  
**LAS CHAVALLILLAS DE ESPAÑA**  
BALLET ESPAÑOL, ETC.  
en el REFRIGERADO  
**TEATRO ALCAZAR**  
• ¡25 BELLEZAS EN LA PASARELA!  
• ¡2 HORAS DE RISA GARANTIZADA!  
• ¡20 PTAS. BUTACAS DE ENTRESUELO!

**FRONTON MADRID**  
HOY, 10,30 NOCHE  
Agustina - Elenita contra Anita - Bolchita  
María José - Anoeta contra Orúe - Victoria  
Antes se jugarán otros partidos

**Rialto** HOY VIERNES, PRESENTA  
¡¡EL COMICO MAS GENIAL DE TODOS LOS TIEMPOS, EN LA MAS EXTRAORDINARIA DE SUS ACTUACIONES!!  
POSA FILMS, S.A. presenta a su artista exclusivo  
**CANTINFLAS**  
**"A VOLAR JOVEN"**  
ANGEL CHINO  
GARASA · HERRERA · MIROSLAVA  
DIRECTOR MIGUEL M. DELGADO  
DISTRIBUIDA POR COLUMBIA FILMS  
CANTINFLAS, SIEMPRE DISTINTO Y SIEMPRE GENIAL, VIENE DE NUEVO A DESTRUIR SU MAL HUMOR  
AUTORIZADA PARA MAYORES

bel Revue, Kubrah. Orquestas: Tico-Tico y J. Pocol. Esculturales vedettes, ballets. Cena, a la carta, 150 pesetas; todo incluido.  
**MOLINO ROJO.** — (Tribulete, 16.) Tarde y noche, gran espectáculo, con Parra's. 12 noche espectáculo típico español.  
**PAVILLON.** — (2-26-16-93.) La Chunguita. Las mejores orquestas y atracciones.  
**TABARIN.** — (San Bernardo, 5.) 7-11: Grandes atracciones internacionales. Nuevo programa Ballets Carmen González y Marilú.  
**TORRES BERMEJAS.** — (Mesonero Romanos, 15. Telf. 2-21-29-41.) Trini España, Maruja Baena, Alvaro de la Isla, El Charro y Custodia, Rafael Cruz y gran cuadro flamenco.  
**YORK CLUB.** — (2-47-12-48.) La sala mejor refrigerada de Europa. Hermanas del Sur, Ballet Pigalle. Tardes, 20 pesetas; noches, 40.

**Cine REX**  
PROXIMO LUNES, ESTRENO  
¿Pudo evitarse la última guerra mundial?  
filmmax PRESENTA  
**MISION SECRETA EN ROMA**  
DAWN ADDAMS  
PETER VAN EYCK  
DIRECTOR RALPH HASB  
**CANARIS, HIMMLER...**  
Relato auténtico de los secretos militares de la última guerra mundial

Una exclusiva  
de PUEBLO,  
por Eugenia  
SERRANO

# ITALIA CELEBRA SU CENTENARIO

2



Plaza del Ayuntamiento, en Turin.

## LA EXPOSICION TIENE DOS FACETAS. UNA AERODINAMICA, OTRA, ANCLADA EN EL PASADO HISTORICO

A los papanatas de la leyenda negra y de los horrores de la Inquisición—como si España fuera el único país donde hubo Inquisición—, les recomendaría una visita a una sección de la Mostra Histórica de Turin. Aparatos de tortura forjados por el mismo siglo XVIII que encendía la luzes culturales, científicas, artesanas y artísticas. Estos hierros, amasados con el dolor del preso que los ciñó, donde el metal toma porosidad humana, a pura convivencia con la carne torturada. El Estado legal que los forjó era el mismo que permitía que Mozart, un ángel, fuese ornato y una especie de becario de las cortes europeas. "El barbero de Sevilla" puede justificar todas las cortesías del mundo. A los nostálgicos de los despotismos ilustrados—nostalgias puramente imaginativas y de paso a galope

por librillos de historia—les aconsejariamos un vistazo a instrumentos completamente legales y tolerados—imposible escribir justificados—de estos tiempos de luminoso y palaciego despotismo.

Connueve, más aún que las cartas de los reos en capilla, que los brutales bandos de las tropas de ocupación, que los ingeniosos cuadros que no pueden ser ni sombra de "los fusilamientos de la Moncloa", de Goya, una vitrina. En ella se ostentan unos monstruosos grillos, de varios kilos, y una cartilla, de formato semejante a nuestros pasaportes. Reza un letrero: "El preso llevó estos grillos durante siete años. Le fué conmutada la pena de cadena por la de destierro perpetuo."

Diríase que la férrea masa ne-gruzca llora y se enrojece. No es herrumbre, no; es pudor por la



Plaza de San Juan, en Turin.

barbarie humana, de su forma y destino pasados. Toda la gente no despótica, sin poder y sin mando, los que hoy vivimos nuestra vida particular, protegidos por una coraza de infinitos derechos, iguales para todos los ciudadanos, besamos mentalmente estos hierros. Triste, aleccionadora reliquia de tiempos que, afortunadamente, no volverán. Aunque para ello, y es una blasfemia artística, tuviéramos que renunciar a Scarlati y aun a Mozart. Los tacones rojos y dorados, ligeros, calzados por ángeles, eran tan ingravidos porque otros pies, humanos también, llevaban, en vez de alas, grilletes. Dos formas de calzado muy en boga en un mundo donde—la exposición lo conserva—se escribían cartesianos tratados demostrando "la natural y conveniente desigualdad humana". Y entonces, naciones, principados y príncipes se decían cristianos. Se decían...

mántico. Pintado por Lawrence. La joya, sin duda, "Eugenia de Montijo", de Winterhalter. Casi al lado, desafiándola y timándose con el imperial marido, la condesa de Castiglione. El conde de Cavour, con frialdad intelectual, mandó a esta amiga suya (los torineses puritanos afirman que la amistad fué puramente platónica) a seducir al pavo real francés, Napoleón. El objetivo fué plenamente logrado, y con él los designios políticos. ¿Quién fué más bella: la emperatriz o la condesa? Lo curioso es que la italiana tiene, pese, o quizá, a su pelo de llama, una gracia pasional y mediterránea, latina, que resulta hispánica. Eugenia de Montijo, rubia, de labios finos y porte activo y frío, asoma más la veta de su casta británica. Belleza de tristes destinos, golpeada hasta el final en la parte más vulnerable del ser femenino: su hijo único.

De la condesa queda la más femenina y conmovedora anecdota: en su vejez todos los espejos de su casa estaban tapados con un velo. Debíó ser, en juventud y madurez, también desgraciada. El gallo napoleónico, erizándose prodigioso en el retrato gemelo del de Eugenia, presumiendo de piernas, de cabellos, de donjuanismo de bigotes, debió de ser con las mujeres mucho más gentil y manejable gracias al punto vulnerable del francés: la vanidad. El conde, casi regordete, con sus clarividentes espejos, frío intelectual, utilizó a la Castiglione sin excesiva ternura. Como instrumento. La simpatía se va hacia al galán que termina con un régimen. La admiración, hacia el nombre civil que comienza y estructura un Estado. El conde de Cavour no era para la galería ni para el gran público. Es ésta una característica muy torinesa.

Y el manto verde hoja seca, palidísimo por el tiempo de la coronación de Napoleón como rey de Italia. Bajo este manto comenzaron a hervir tantas nacionalidades, tantas crueldades guerreras y tantas leyes generosas y humanas.

Eugenia SERRANO

## ¿Dónde va Corea del Sur?

Por  
Robert  
GUILLAIN

4

LA JUNTA MILITAR SE ESTA JUGANDO LA ULTIMA CARTA

Sólo unos cuantos años de buen gobierno podrían salvar a Corea del Sur.

No está todo perdido en Corea del Sur. Unos cuantos años de buen Gobierno podrían traer consigo un resurgimiento económico considerable en una situación cuya gravedad actual es principalmente el resultado de muchos años de mala administración. Es indudable que la repartición perpetrada en Yalta hace que, al quedar dividida Corea, la zona del Sur sea la de mayores problemas. Pero, en opinión de los expertos, no se trata del "país imposible" que describía Syngman Rhee llevado de sus deseos de recuperar el Norte. El Sur cuenta con recursos humanos y naturales, instituciones y estructuras económicas, una experiencia que data de la época de los japoneses. Todo ello debe permitir al país manejarse mucho mejor de lo que ha hecho hasta ahora.

Lo que interesa hacer está claro. Sobre todo, un plan de desarrollo, una organización de la agricultura, plantas eléctricas, un acuerdo económico con Japón, un gran programa de obras públicas, he aquí algunos ejemplos de todo lo que puede comenzarse sin más dilación. Cosas que deben dar resultados.

Las posibilidades de Corea del Sur parecen de momento mucho mejores que las de Laos o el Vietnam del Sur. Con la ayuda de América, el general Pak y sus colaboradores deberían lograr un éxito en su operación de salvamento siempre y cuando sepan gobernar al país con energía, eficacia y honestidad.

Ahora bien, ¿Son capaces de gobernar así? No faltan las dudas.

### Un equipo inestable

Para empezar, ¿ha encontrado su estabilidad el nuevo régimen? El desarrollo de los últimos acontecimientos permite abrigar serias dudas sobre este extremo. El general Chang-Do-Young, a quien los conjurados habían instalado en el puesto de jefe supremo el 16 de mayo, fué detenido solamente un mes y medio después, el 3 de julio. El general Pak, "hombre fuerte" que hasta entonces se mantenía a la sombra, le substituyó como presidente de la Junta y el general Song Do-Yn, ministro de Defensa, ha sido nombrado primer ministro, cargo que venía ocupando

causado sorpresa. Se sabía que había luchas entre bastidores. Las facciones constituyen una plaga en Corea, y la Junta no es ninguna excepción. Son tensas las relaciones entre el grupo de "jóvenes turcos" reclutado entre los coroneles y un clan moderado en el que predominan los generales. La eliminación de Chang, portavoz de los moderados, es un éxito de los "jóvenes turcos".

Es posible también que el general Pak no sea del todo el alma de este Gobierno de conjurados, como muchos creen. El principal inspirador de los "jóvenes turcos" podrían ser el coronel Kim Chae-Chon, personaje temible que, en su calidad de jefe de los servicios de información y de contraespionaje, dispone de poderes discrecionales de inquisición que le colocan por encima de los jueces y procuradores del país.

Hay otro motivo de inquietud, sobre todo, si los elementos más duros los que se encuentran a cargo de la situación, los métodos de la Junta son una brutalidad que hace temer una opresión de estilo totalitario. La revolución de los estudiantes constituyó un estallido de las aspiraciones de la libertad. Pero la de los militares les rechaza con violencia y, especialmente, toma medidas represivas contra la acción clandestina de los estudiantes y los intelectuales.

Si los platos siguen vacíos

Existen, en fin, un tercer pel-

gro: la incapacidad de los militares—una incapacidad debida a su inexperiencia—para conseguir resolver las dificultades económicas del país. Por lo tanto, son de temer en los momentos actuales dos reacciones: por un lado, la de la propia Junta. Es posible que los "jóvenes turcos" se sientan tentados, si es que no lo están ya, a recurrir a medidas extremas que den comienzo por el socorrido método de las confiscaciones y las nacionalizaciones.

Poco inclinados a consideraciones doctrinales, es de temer que aboguen por "tirar por la calle de enmedio" poniendo en práctica las soluciones de tipo socialista con el consiguiente acercamiento a la Corea del Norte.

Después, tenemos las reacciones del pueblo de Corea del Sur. Porque el pueblo es el gran olvidado de la revolución. Este pueblo magnífico y antiquísimo, este pueblo sufrido, trabajador y extraordinariamente valiente, se encuentra dejado de las manos de sus gobernantes. ¿Cómo reaccionará? ¿Qué piensa? De momento se calla, y, además, nadie le pide sus opiniones.

Pero su actitud tendrá en su momento una importancia capital. ¿Está en contra de los ministros? Hay quien llega a afirmar que odia a los miembros de la Junta. Pero estas cosas se dicen con mucha precipitación y no conviene fiarse de esta tesis. Los coreanos están dotados de una gran paciencia y al mismo tiempo son gentes muy realistas. El motivo reside quizá en su costumbre de obedecer a lo largo de los siglos.

Prefiere la opinión de los buenos conocedores de Corea y de los coreanos, que dicen: "El pueblo espera. Después juzgará a los militares por los resultados que hayan obtenido."

Para juzgar, el coreano del pueblo se basa en un criterio verdaderamente sencillo. Pero, al

mismo tiempo, el coreano es exigente. Juzgará después de pasar revista a una serie de cuestiones, de acuerdo poco más o menos con esta línea de pensamiento: "¿Tengo trabajo?", "¿Hay arroz en mi bol?"

Estos son los términos del juicio de los coreanos. El coreano va a juzgar a sus gobernantes y no esperará ya mucho para hacerlo. Si el empleo no llega, si el bol no se llena y, como de costumbre, el arroz ocupa menos de la mitad del recipiente, entenderá que ya se sabe todo lo que hay que saber sobre el Gobierno. Entonces, ¡mucho cuidado con las consecuencias!

Si se llega a ese punto, el paralelo treinta y ocho, la alianza con los Estados Unidos, el Ejército de Corea del Sur, todo en fin lo que se ponga por delante, constituirá para el coreano una débil barrera, un obstáculo fácilmente franqueable entre el comunismo del Norte y la desesperación del Sur.

El coreano del pueblo no dirige su vista atrás. Su razonamiento es este: "Hemos ensayado todo. La tiranía al viejo estilo, la democracia, los militares. ¿Para qué volver a la democracia, si esta solución ha sido tan mala como las demás?... No nos queda más que una solución: aceptar de una vez la bandera del Norte."

He aquí el motivo por el cual los americanos, y con ellos el mundo libre, no tienen ninguna alternativa en Corea del Sur. Porque tampoco los americanos pueden mirar atrás.

Por muy desagradable, por muy inquietante que sea, la Junta es la última carta.

F I N

(Derechos reservados en lengua española cedidos por las Agencias Opera-Mundi, París. Europa-Press, Madrid. Prohibida su reproducción total o parcial).

### SERVICIOS DIARIOS DE VIAJEROS

SEVILLA - HUELVA - AYAMONTE  
Salida Sevilla: 7,30 horas.  
Salida Ayamonte: 18 horas.

SEVILLA - HUELVA  
Salidas Sevilla: 8, 15,30 y 18 horas.  
Salidas Huelva: 9, 11 y 18 horas.

HUELVA - AYAMONTE  
Salida Huelva: 9,30 18,30 y 21 horas.  
Salidas Ayamonte: 5,30 7,30 y 18 horas.  
Salida ISLA CRISTINA-HUELVA: 8 horas.  
Salida HUELVA-ISLA CRISTINA: 21 horas.

Numerosos servicios combinados en la provincia de Huelva  
Empresa Automovilista Internacional  
ARTURO L. DAMAS

SEVILLA: Estación e/ Segura núm. 18. Tls. 26300 y 22272  
HUELVA: Avenida de Portugal núm. 8. Tl. 1600



**RANCISCO FRANCO BAHAMONDE**  
JEFE NACIONAL DEL MOVIMIENTO

POR CUANTO, LA EMPRESA

**URBIS, S. A.**

CON SU COMPORTAMIENTO SOCIAL DIRIGIDO AL MEJOR SERVICIO DE LA PRODUCCIÓN Y DE LA COMUNIDAD ESPAÑOLA HA SABIDO HACER VIVA REALIDAD LOS POSTULADOS DE HERMANDAD, DE CONCORDIA Y DE SOLIDARIDAD QUE SON LA GARANTÍA DE UNA ESPAÑA MEJOR Y A PROPUESTA DE LA ORGANIZACIÓN SINDICAL, VENGO EN OTORGARLE EN SEÑAL DE HONOR, EL TÍTULO DE

**EMPRESA MODELO**

CON LOS DERECHOS Y DEBERES INHERENTES AL MISMO

DADO EN MADRID, A 18 DE JULIO DE 1961 \* FIESTA DE EXALTACIÓN DEL TRABAJO

DE ORDEN DE SU EXCELENCIA:  
EL MINISTRO SECRETARIO GENERAL DEL MOVIMIENTO.



*“Urbis”, en la solemne ocasión de haberle sido otorgado el título de Empresa Modelo el 18 de Julio de 1961, Aniversario del Alzamiento Nacional, expresa su gratitud al Gobierno de España; a la Organización Sindical y a todos los Organismos Oficiales que desde la creación de la Empresa han hecho posible, con su alta y comprensiva ayuda, que nuestra labor se cumpla.*

*Cambièn hace público que el honor que el título confiere, corresponde por igual a todos nuestros accionistas y a las muchas Empresas españolas que como colaboradoras o proveedoras compartieron el esfuerzo de nuestra obra.*

## HOY

### Información religiosa

Día 12, sábado.—Santos: Clara, Virgen; Forcario, abad; Euplio, doctor; Hilaria, Digna, Juliana, Larción, Felciana, Virgen; Aniceto, Euprepia, Macario, Julián, Fotino, Graciliano, Eunonia, Nimmia, Quiriaco, mártires. Misa de Santa Clara, de color blanco.

### Avisos varios

#### VIAJES COLECTIVOS A ALEMANIA

La Oficina de Turismo, Intercambio y Viajes Educativos (T. I. V. E.) ofrece a los jóvenes españoles la posibilidad de desplazarse a Alemania en condiciones muy ventajosas por medio de unos viajes colectivos. Las salidas son de Barcelona cuatro veces por semana. Para inscripciones e información, en T. I. V. E. (Ortega y Gasset, 71, Madrid-6; teléfono 2367200).

#### NEUVO DOMICILIO DE LA HERMANDAD DE ALFERECES PROVISIONALES

La Junta Provincial de Madrid de la Hermandad de Alferoces Provisionales comunica que los servicios administrativos de la Hermandad han quedado instalados en su nuevo local social (Felipe IV, 9; teléfono 2210703).

#### TRASLADO DE LAS OFICINAS DEL INSTITUTO ESPAÑOL DE EMIGRACION

El Instituto Español de Emigración comunica que ha trasladado sus oficinas al paseo de Rosales, número 40, donde quedan desde ahora instalados todos sus servicios. Oportunamente se informará de los nuevos números de sus teléfonos.

#### TALLER-ESCUELA DE JOYERIA DE LA OBRA SINDICAL DE FORMACION PROFESIONAL

La matrícula de ingreso en este Taller-Escuela se podrá formalizar durante los días 15 al 30 de agosto, de ocho a nueve de la noche, en la Secretaría del centro, calle de Arrieta, 8, segundo, así como la solicitud de becas del Ministerio de Educación Nacional.

#### CUPON DE CIEGOS

El número premiado ayer es el 169.

### OFICIALES

#### ADMINISTRATIVOS

Banco Hipotecario de España. Entrada, 36.000 aproximadamente.

#### ACADEMIA SANTILLANA

T. MOLINA, 8  
227 05 06 - 222 45 95

## I CERTAMEN DE FOTOGRAFIA ARTISTICA-INDUSTRIAL

### Le convoca el Instituto Nacional de Previsión

El Instituto Nacional de Industria (I. N. I.) ha convocado el I Certamen de Fotografía Artística-Industrial.

Podrán concurrir a este certamen todos los aficionados residentes en España. Las obras presentadas tendrán el carácter exclusivo de artístico-industrial. El tamaño mínimo será de 18 por 24, y el máximo, de 30 por 40, montadas sobre cartulina blanca.

Cada obra llevará al respaldo el nombre, apellidos y dirección del autor, título de la obra y empresa a que pertenece. Si la fotografía es presentada por productores empleados del I. N. I. y sus empresas, se hará constar expresamente esta circunstancia. Las fotografías habrán de ser inéditas. El plazo de admisión será hasta el 15 de octubre de este año. La exposición se celebrará en los salones del Instituto Nacional de Industria, dentro de la segunda quincena del mes de octubre.

Habrán un premio de honor, dotado con 10.000 pesetas; premio especial A: 3.000 pesetas (reservado a temas relacionados con empresas del I. N. I.); premio especial B: 3.000 pesetas (reservado para empleados y obreros del I. N. I. y sus empresas), y dos accésits de 1.000 pesetas cada uno.

Las obras serán enviadas al Grupo de Empresa del Instituto Nacional de Industria, plaza de Salamanca, 8, Madrid.

#### PREMIO DE BIOGRAFIA AEDOS

El premio de biografía Aedos, para estimular la producción de biografías sobre personajes célebres fallecidos, españoles, sin que ello represente exclusión de los que no lo sean, y extensivo también al género autobiográfico (diarios, memorias, etc.), se convoca bajo las siguientes condiciones:

El premio Aedos está dotado con 25.000 pesetas. Los originales, inéditos, de una extensión mínima de 250 folios, escritos a máquina a doble espacio y a una sola cara, deberán ser firmados por el autor, con indicación del domicilio, y remitirse por duplicado al secretario del premio (Editorial Aedos, Consejo de Ciento, número 391, Barcelona-9). El Jurado está constituido este año, como de costumbre, por los señores J. María Millán Vallcrosa, presidente; M. Fernández Almagro, F. Soldevilla, M. de Riquer y J. María Cruzet, secretario. Las bases recomiendan la inclusión de una bibliografía completa y también que uno de los ejemplares vaya acompañado de ilustración, o en su defecto, de los datos

completos para obtenerla. Se podrá usar pseudónimo, pero los originales deberán ir firmados y con indicación del domicilio del autor. Las bases completas pueden solicitarse en la indicada editorial. El plazo de admisión terminará el 31 de octubre próximo, y el fallo se promulgará el 13 de diciembre siguiente.

## UNA COMISION DE TAMPA (Florida) VISITA EL AYUNTAMIENTO

La Comisión Panamericana de Tampa (Florida), en viaje de turismo por España, ha visitado la Casa de la Villa, donde la recibió y dió la bienvenida en nombre del alcalde, conde de Mayalde, el teniente de alcalde señor Primo de Rivera, acompañados del concejal señor Lillo. El vicepresidente de dicha comisión expresó el agradecimiento de los presentes y su satisfacción por encontrarse en España, y dijo que traía la representación y saludo de los ochenta mil ciudadanos que hablan el castellano en Florida.

"No os cuesta nada y salváis una vida" Cruz Roja Española te espera en su Centro Regional de Transfusión, Francisco Silvela 91.

## ACTOS PARA HOY EN EL DISTRITO DE LA LATINA

La Junta de Festejos felicita y se complace en invitar a la quermese de las Vistillas a cuantos con el nombre de Tiburcio y Tiburcia celebren hoy su onomástica, que tendrán libre acceso a la quermese mediante la presentación del documento nacional de identidad, para comprobar su patronímico.

A las ocho de la tarde, reunión de la Junta de Festejos para acordar las ayudas que han de entregarse a los conventos de religiosas de clausura, a la vista de las necesidades apreciadas en las

visitas efectuadas a las distintas casas.

A la misma hora, sexto día del solemne novenario en honor de la Santísima Virgen de la Paloma en la parroquia de San Pedro el Real.

A la misma hora, reparto de invitaciones para la comida de hermandad, reservadas a los ancianos del distrito.

A las diez y media de la noche, en la quermese de las Vistillas, gran baile, y elección de Casta y Susana 1961 y sus chulapas de honor.

Verificada la elección, serán impuestas las correspondientes bandas de honor a las señoritas designadas, que desde este momento se proclaman Reinas.

Continúa la elección de Señorita Fotogénica 1961.

Actuación de participantes en el III Gran Concurso para Artistas Noveles.

A la misma hora, en la explanada situada ante la plaza de la Armería y la nueva catedral, con arreglo a un selecto programa, concierto por la Banda Municipal.

## FARMACIAS DE GUARDIA

Los Madrazo, 1 (esquina Cedaceros); Cervantes, 22; Atocha, 25; Moreto, 15; Condes de Torrealaz, número, 33; Lombía, 7; Ibiza, 44; Marqués de Mondéjar, 29; Herminosa, 85; Alcalá, 82; Don Ramón de la Cruz, 81; Ayala, 19; calle de Recoletos, 8; Campopamor, 7; Colón, 6; avenida de José Antonio, 26; Plaza Mayor, número, 17; Luna, 6; San Bernardo, 55; Quintana, 18; Marina Española, 7; paseo de la Florida, número 15; Los Misterios, 73 (próxima José del Hierro, 71); plaza de Bami, 26 (Ventas); carretera de Aragón, 118; carretera de Cantillas, 9; plaza Castillo Oropesa, bloque 11 (San Blas); Anastasio Aroca, 4; Serrano, 186; Núñez de Balboa, 74; Maldonado, 44; Alonso Heredia, 22; avenida de los Toreros, 41; avenida Eruselas, 76 (parque Avenidas); Gustavo Fernández Balbuena, 19; Gabriel Lobo, 23; López de Hoyos, 7 (entre Castellana y Serrano); avenida de La Habana, 107 (Chamartín); General Ramírez

de Madrid, 27; Rafael Salgado, 19 (Norte Estadio Bernabéu); Rosa de Silva, 38 (Tetuán); Albendiego, 64 (Tetuán); Colonia San Cristóbal, B-6 (carretera Francia, kilómetro 7); Capitán Blanco Argibay, 128 (Tetuán); Fuencarral, 114; García Morato, 34; Eloy Gonzalo, 31; Ponzano, 43; Raimundo Fernández Villaverde, número 31; Bravo Murillo, 128; Granja, 4 (parque Metropolitano); Tremps, 22 (Dehesa de la Villa); López de Haro, 10; Blasco de Garay, 6; Fernando el Católico, 12; avenida Islas Filipinas, número 24; Andrés Mellado, 43; paseo de Extremadura, 6; colonia Mariano Lanuza, 2 (barrio

Extremadura); carretera de Extremadura, 47; Mesón de Paredes, 8; Mirasol, 11 (Ribera de Curtidores); Toledo, 66; Ronda de Segovia, 25; Antonio Leyva, 17; José María Rey, 47 (final colonia Terco); Doctor Espina, 14 (Carabanchel, Clarisas); Labradora, número 1 (esquina carretera Leganés, Carabanchel Alto); Chimbo, 27 (entrada camino viejo de Leganés); 128; General Ricardos, número 173 (Carabanchel Bajo); Marina Vega, 33 (Usera); Amor Hermoso, 75 (Usera); paseo Santa María de la Cabeza, 47; Jaime el Conquistador, 38; Batalla de Belchite, 12; glorieta de Atocha, 8; Gutenberg, 20; plaza Conde Casal, 4; avenida Monte Igueldo, 14 (Puente de Vallecas); avenida de la Albufera, 121 (Puente de Vallecas); avenida San Diego, 73 (Puente de Vallecas); San Miguel, 2 (alto del Arenal); camino alto Valdeiribas, 10 (Puente de Vallecas); Juan Portas, 48 (Puente de Vallecas); Luis Ruiz, 5.

...y cómo huele a limpio la ropa lavada con ESE!



ESE DA AL INSTANTE MONTAÑAS DE ESPUMA LIMPIADORA.

**ESE** lava limpio, limpiísimo... blanco, blanquísimo.

ESE deja su colada limpia y blanco como no puede hacerlo ningún jabón ni ningún otro producto, porque la abundante espuma limpiadora de ESE elimina totalmente la suciedad.

ESE es también extraordinario para la ropa fina. La lana queda más suave y esponjosa... la seda recobra todo su brillo... el nylon queda como nuevo... los colores, más vivos y brillantes!

ESE es más económico porque rinde más.

**ESE** lava mucho más limpio y mucho más blanco que cualquier jabón



¡Es tan fácil lavar con ESE! Sumerja su ropa en la abundante espuma limpiadora de ESE y déjela en remojo durante algunas horas.

Donde la suciedad sea más persistente, ponga un poco de ESE y frote ligeramente. Observe cómo ESE elimina totalmente la suciedad.

Aclare en abundante agua limpia y comprobará que sólo ESE deja su colada tan limpia... tan blanca... tan fragante.

**AMERICANAS TRAJES PANTALONES**

sólo para caballeros y niño

**IGUAL CALIDAD**  
*Mejor precio*

**IGUAL PRECIO**  
*Mejor calidad*

**OLIVÁN**

PLAZA DE SAN MIGUEL, 7. MADRID  
Teléfonos 248 36 24 - 246 38 24

ABIERTO ININTERRUMPIDAMENTE  
de 9 de la mañana a 7 de la tarde

**NO CERRAMOS A MEDIODIA**

# LA CORRIDA DE EL ESCORIAL

## DOS OREJAS ANECDOTICAS PARA JULIO APARICIO

- La corrida de Arranz se quebró por falta de fuerzas
- El cartel --por las lesiones de Ordóñez y Mondeño-- quedó convertido en un mano a mano

La tarde, difícil. Parece que el destino le toma "fila" a la tradicional corrida de San Lorenzo del Escorial. La cornada de Málaga deja al cartel sin Antonio Ordóñez. La voltereta de Vitoria quita de medio a Juan García (Mondeño), quien, conmocionado, con muchas horas de forzado sueño, no puede sustituir al maestro de Ronda. Y para que todo sea difícil en la tarde escorialense, el día, según los "viejos del lugar", más caluroso del año amanece por estas tierras del corazón de España con tormentas y aguaceros.

Todo en contra de la fiesta de toros que año a año organiza y torea Julio Aparicio, que para algo es el dueño de la plaza y figura de la tauromaquia. Más esa dualidad de funciones le pone más difícil al maestro de la Fuente del Berro su tajo con los tres toros de don Manuel Arranz, que mata porque la corrida, corroida por tantos negativos avatares, queda convertida en un mano a mano entre Aparicio y Paco Camino. El público--aceptable entrada en el bonito coso serrano--desea que Julio Aparicio, matador de toros, abone pretendidas deudas de Julio Aparicio,

empresario. Y escribo pretendidas porque, ¿qué culpa tiene el maestro madrileño de que los toros de la salmantina divisa verde y grana lleguen a los corrales escorialenses como, si más que destinados a la lidia y muerte, hubiesen viajado a estas tan sanas tierras para hacer curas de reposo?

Aparicio --empresario-- cumplió con su deber de escoger una corrida bonita, quizá excesivamente gorda, que luego, en la arena, tuvo patas de mantequilla de Flandes y pulmones de tísico pasado.

Julio coge el primer arranz de su trío, que es bonito y amigo de tumbarse en la arena, y lo lancea con mimo. Y sobre todo, lo torea al natural en cuatro series con una lentitud y una limpieza envidiables. Hay en la corona de cada tanda un buen pase de pecho. Y también un mollinete. Y varias giralillas. Faena armónica de un maestro que mata de un pinchazo y una estocada caída a toro arrancado. Los que no están animados por la enemiga contra el empresario le tocan las palmas a Julio, quien saluda desde el tercio.

El tercero de la jornada--estrecho de sienes y con mucho tipo del toro bueno de la casa--saca genio manso. Suelto del primer picotazo, acabó por fugarse cuando el picador de tanda le metió las cuerdas en el segundo encuentro. Queda ahorrado el toro y Julio lo torea con mucho «quinqué», que es tanto como afirmar que el madrileño, con las dos manos, consigue extraer superiores pases. Es mejor lo que Julio hace con la derecha. Después de unos muletazos de costadillo, clava el maestro un espadazo corto y mortífero. De la presidencia llega la orden de que le entreguen a Julio Aparicio dos orejas. Con ellas arranca el castellano para la vuelta al ruedo. En los tendidos de sol hay «comandos de silbidos». Julio, molesto, interrumpe el paseo anular y arroja los apéndices concedidos. Luego da una rápida vuelta a la amarilla pandereta entre palmas.

El quinto de la tarde es el quinto lisiado de la divisa verde y grana. Cumple bien en dos puyazos, y tras los lances compuestos de Aparicio nace un quite por chicolinas del sobre saliente, Juanito Sánchez. El toro, más apagado que un mechero sin piedra y sin gasolina, anda muy poco. El trasteo, entonado con la franela, no halla el remate fulminante de la estocada. Tres pinchazos y tres descabellos. La tarde difícil de Julio está consumada. El maestro debe meditar para años sucesivos que su situación en esta corrida de El Escorial se complica mucho, porque la masa quiere encontrar a todo trance alguien que pague culpas ajenas.

De rechazo, las dificultades también se ceban con Paco Camino. Su primer enemigo sale con ligeros pies y pegajoso. Camino lo lidia, del tercio al platillo, con capotazos sobre las piernas. El gachito clava, en un lance, los pitones en la arena y allí se destronca. Nos hallamos ahora ante un toro con temblique, que embiste como enfermo del mal de San Vito. A partir de entonces todo lo que hace Camino es meritório, pero carece de ese relumbrar brillante que entusiasma a las multitudes. Naturales con la embestida vacilante llevada bien lejos. Pases de pecho, dos pinchazos y una entera. Sólo palmas.

Acucharado de armas y con alres de toro viejo es el cuarto. Inválido a más no poder, alarga la gaita en cuanto pierde el objeto. El de Camas está a la defensiva--para pasar a la ofensiva--para pasar a la ofensiva al toro había que volverlo como un calcetín--en unos cuantos pases. Con el burel en danza, Camino aprovecha la coyuntura para dejar media estocada delante que no ratifica con la espada de crucea hasta el quinto intento. En el no acertar en la ruleta del descabello reside la causa de que la gente se enfada.

Y la tarde, difícil, acaba con un arranz inciertillo, y que, como sus hermanos, rueda unas pocas de veces por el suelo. Camino, con ánimo de desquite, trabaja a destajo en la porfía. Por el pitón izquierdo el toro se le cruza y se le cuela al segundo natural. Por el derecho, Camino se luce en varios redondos. Donde no hay harina todo se vuelve mofina, y Camino, por imperativo de las condiciones de la res, mata pronto. La gente está dispuesta a seguirlo pasando mal y el enfado cierra esta tarde torera difícil hasta la exageración por todo y para todos.

GONZALO CARVAJAL



### VUELVE PABLO LOZANO

A los ruedos y a España. Para lo segundo se tendrá que marchar primero, a finales de la semana presente, a Méjico.

—Tengo unas ganas irresistibles de llegar a la capital azteca para conocer a mi segundo hijo. Mi mujer--mejicana-- y yo concertamos que el primer hijo nacería en Alameda de la Sagra, mi pueblo natal, y el segundo, en el Distrito Federal de la capital azteca. Para los que vengán después seguiremos el mismo concierto.

—¿Mucho tiempo en Méjico? —El suficiente para disfrutar una temporada del hogar que tengo allí. Después regresaré a Madrid, porque he de prepararme intensamente para mi reaparición. Vuelvo a los ruedos el año que viene. Estoy todavía joven y no puedo pasar sin mis tardes de toros. Me apoderará Cristóbal Becerra, un taurino veterano y de gran experiencia.

### "GENIO" WELLES: "EL VERANO SANGRIENTO"



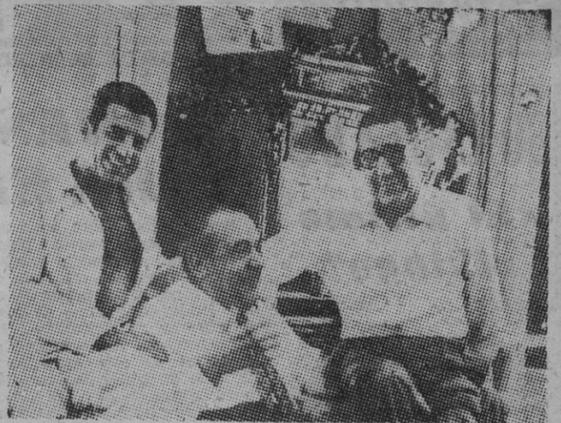
Propuesta a Orson en la feria de Málaga. Se la hizo Bill Davies, en su finca "La Consula". Bill es aquel gran amigo de Ernesto Hemingway a quien el escritor desaparecido llamaba El Negro.

Habla Davies: —Acabo de recibir una carta de Mary, la viuda de Ernesto, dándome plena libertad sobre los derechos cinematográficos de "El verano sangriento". Ella tiene gran interés en que se haga la película en España, como homenaje a la tierra que tanto amó Hemingway. Y yo he pensado que usted, Orson, puesto que tiene marcado interés por filmar una película sobre un tema hispánico tratado por Ernesto, podía ser el director ideal.

"Genio" Welles aceptó con dos condiciones: terminar primero "La tierra de Don Quijote", y que Antonio Ordóñez haga en el cine la parte que le corresponde en la última novela de "papá" Ernesto.

El torero anda estos días estudiando la proposición de Welles y de Bill Davies.

### UNA CORRIDA PAGADA EN BRILLANTES



Ha sido la contratación más original que recuerda haber presenciado el periodista. Escenario: la mansión magnífica de Julio Gancedo, ordoñista número 1 de Andalucía. En el hogar de los Gancedo vivió Antonio Ordóñez su apoteosis de gloria y sangre en la feria malagueña.

Y hasta allí se llegó el empresario González Vera, que había dejado enfriar las relaciones comerciales--que no las amistosas--con el famoso torero de Ronda.

El saludo y la propuesta original. Habló el empresario: —Tocayo, aquí vengo yo a contratarte para la feria de Palencia. Allí me tienes que torear una tarde.

—¿Estás dispuesto a pagarme de acuerdo con las normas que rigen este año mi contratación?

—Estoy dispuesto a pagarte con este solitario y este broche. Las dos prendas valen cuatrocientas mil pesetas. El brillante del solitario es único en su categoría. Así me toreas una corrida y de paso le haces un espléndido regalo a tu mujer.

A Ordóñez el contrato le gusta en principio. Para cerrarse sólo falta que González Vera acceda a pagar esa corrida del roñeño con las joyas y con diez mil duros en dinero contante y sonante. En la fotografía de Arjona, los dos Antonios y el malagueño Julio Gancedo como testigo de la operación, sonrien satisfechos.

### CURRO MONTES INAUGURA PLAZA

La inaugurará el domingo 27 de agosto. En San Sebastián de los Reyes. A doce kilómetros de La Cibeles.

La plaza de San Sebastián de los Reyes ostenta un récord, incluso antes de su estreno: ha sido construida en cincuenta días.

La nueva plaza tendrá cabida para 9.000 espectadores.

El cartel de su inauguración es el siguiente: toros de Escudero Calvo (antiguo de Albaserada), para Antonio Mejías (Bienvenida), Antonio Chenel (Antioñete) y Curro Montes, quien ostenta un doctorado en tauromaquia todavía muy tierno.

Pero Curro Montes, antes que esa corrida inaugural, torea hoy en Manzanares. Astados de doña Carmen Ramírez, para Curro Giron, Joaquín Bernadó, Curro Montes y Sergio Diaz, que tomará la alternativa. Un venezolano famoso--Giron--inviste de caballero del toreo a su compatriota Sergio.

### LOS CARTELES DE BILBAO

Ya está en la calle la feria más fuerte del Norte. Junto al Nervión, corridas muy serias para toreros muy buenos. La empresa Chopera se apunta el éxito. Aquí tienen ustedes los carteles bilbainos. La feria comienza el 20 de agosto, y concluye el 27.

Día 20.—Toros de don Antonio Pérez, de San Fernando, para Jaime Ostos, Mondeño y Antonio de Jesús.

Día 21.—Bureles del marqués de Domecq, para Mondeño, Diego Puerta y El Viti.

Día 22.—Reses de don Atanasio Fernández, para Diego Puerta, Paco Camino y El Viti.

Día 23.—Astados de don Eduardo Miura, para don Angel y don Rafael Peralta y los matadores Luis Segura, Victoriano Valencia y Antonio de Jesús.

Día 24.—Cornúpetas de don Ricardo Arellano (Garnero Cívico), para Julio Aparicio, Jaime Ostos y Paco Camino.

Día 25.—Corrida de don Antonio y don Carlos Urquijo, para Antonio Ordóñez, Jaime Ostos y Luis Segura.

Día 26.—Toros de don Samuel Flores, para Julio Aparicio, Antonio Ordóñez y Victoriano Valencia.

El domingo 27 habrá novillada con El Cordobés. Ocho días de grandes acontecimientos en el planeta de los toros español.

## Gonzalo CARVAJAL

#### Plaza de Toros de Madrid

Domingo 13, 5,30 tarde  
Seis novillos de señores Molero Hermanos, de Valladolid, para Luis Alvarez (ANDALUZ II) PEDRO ROMERO MIGUEL CARDENAS de Colombia, nuevo en esta plaza.  
Localidades público: sábado y domingo  
Taquillas: Victoria, 9

#### TAQUIMECANO-GRAFA

con mucha práctica, necesitamos.  
Teléfono 256 12 07 (6.067)

#### PLAZA DE TOROS DE EL ESPINAR

Miércoles 16, 5,45 tarde  
Seis hermosos toros de la ganadería de Ramos Matias para GREGORIO SANCHEZ CURRO GIRON EL VITI  
Localidades: "La Pañoleta", Jardines, 26.  
Gran servicio de trenes y autobuses.

#### MOSAICOS SAGAR

Grandes existencias de mosaicos lisos e imitaciones de maderas y mármoles. Fábrica: ELFO, 39 (esta calle nace en la del Buen Gobernador, que tiene su entrada por el número 55 de la carretera de Aragón).

#### Plaza Toros Visto Alegre

Domingo 13, 5,45 tarde  
Seis novillos de don José Tomás Frias para José Rodríguez (JOSELE) Julio Molina (ALGABENO) Juan González (EL PUNO)  
Mañana, sábado, 11 noche GRAN CHARLOTADA Presentación del formidable espectáculo

#### GALAS DE ARTE

Exclusivas Jumillano Taquilla, Victoria, 3

EL TELEFONO DE PUEBLO, 2-25-61-32

# EXCEPCIONAL VENTA DE RETALES

procedentes de nuestra extraordinaria

# VENTA GRANDES REBAJAS

con precios sensacionales

RETALES de sedas, estampados, nylones, surahs, fantasías...

RETALES de popelines, piqués, vichys, géneros blancos...

RETALES de cretonas, etamines, damascos, otomanes...

Visítenos y...

¡ANALICE PRECIOS!

# Marón

FUENCARRAL, 103 - CARRETAS, 14

Ventas al mayor y detall

Envíos a provincias

**CONSULADO**

«El último vikingo»



Cameron Mitchell, Elizabeth Corey, Edmund Purdon, Jean Pevney

Nos encontramos ante una nueva película de aventuras. Aventuras que tienen su acción en tierras noruegas y en la época de los vikingos. Se suceden las luchas por los tronos y guerreros y vasallos están en plena batalla constantemente. Para vengar la muerte de su padre, y después la de su hermano, Harald, «el último vikingo», lanzará a los suyos contra Sveto, un usurpador que se ha proclamado rey de Viken. Tras peleas individuales y colectivas, logrará el éxito con el espectacular asalto a la fortaleza en que se ha refugiado Sveto.

De asunto casi infantil, los guionistas de esta coproducción italo-francesa han recargado de hechos guerreros la acción hasta dejar sin respiro al espectador. Las luchas se suceden dejando escaso tiempo para desarrollar el pequeño asunto, pergeñado como de unión de unas y otras batallas. Y como siempre sucede, estas escenas, las más de las veces, carecen de auténtico sentido realista.

Es protagonista del film Cameron Mitchell, y su trabajo puede ser calificado de sobrio, de acuerdo con el personaje a él encargado. Frente a él, Edmund Purdon, en el usurpador ambicioso y cruel, «se pasa de rosca» en más de una ocasión, exagerando tipos y gestos. La belleza de Isabel Corey, víctima inocente de los manejos del rey loco, es un bálsamo para la vista en medio de tanta guerra.

Sólo en contados momentos se han aprovechado las bellezas panorámicas de los fiordos escandinavos en que tienen lugar los exteriores. Casi toda la acción se desarrolla en el castillo-corte y en interiores carentes de la espectacularidad de la época.

«El último vikingo» es, en fin, una película veraniega de aventuras más, ni mejor ni peor que otras muchas que en el mundo del celuloide han sido

INTERINO

**JAMES GARNER**

Una obra de Paul Colline, al cine

Pocos actores han experimentado tan rápido ascenso hacia la fama como el robusto y apuesto James Garner. Cuando se le otorgó el importante papel de capitán Bailey—el amigo de Marlon Brando en «Sayonara», ya se vislumbraban las enormes posibilidades de este gran actor. Grande en capacidad histriónica y en altura, pues mide 1,85 metros. Toda su vida está jalonada por un deseo constante de superación. Nació en Norman, Oklahoma. Asistió a las escuelas primaria y secundaria de Norman, sobresaliendo por sus dotes atléticas. A los dieciocho años ingresó en la Marina Mercante. Fue el primer recluta de su Estado durante la guerra de Corea. En premio a sus relevantes servicios, fue condecorado con la medalla «Corazón de púrpura» por las heridas recibidas en combates. Se inició en el teatro con la obra «El motín del Caine», con la que alcanzó más de las 500 representaciones. En la televisión hizo célebre el personaje de «Maverick». Ha aparecido en las siguientes películas: «Al borde del infierno», «La novia que dejó», «El valle de la muerte», «Sayonara» y, últimamente, en «Los jóvenes invasores»

Hallándose en París el genial cómico azteca Cantinflas, mostró gran interés por conocer la mejor producción literaria moderna del género festivo. Se puso en contacto con los más aplaudidos comediógrafos y estudió detenidamente las mejores obras del género que profesionalmente cultiva. Sin embargo, Cantinflas sintió especial predilección por una del gran escritor francés Paul Colline. El actor mejicano insistió tanto que Posa Films decidió adquirir los derechos de la obra, a la que se dió por título «A volar, joven». Su adaptación se encomendó a Jaime Salvador, encargándose Miguel M. Delgado de su dirección. Los papeles principales fueron desempeñados por Cantinflas, que realiza aquí una de las actuaciones más extraordinarias de su carrera; la bellísima Miroslava y los graciosísimos Ángel Garasa y «Chino» Herrera. No es de extrañar que con tales valores se obtuviese una de las películas de mayor comicidad de la historia del séptimo arte. Esta película la distribuye Columbia Films con honores de estreno.

**UNA PELICULA DE LA TEMPORADA 1961-62**



LANA TURNER  
BARRY SULLIVAN  
GLYNIS JOHNS  
SEAN CONNERY

**BRUMAS DE INQUIETUD**

DIRECTOR: LEWIS ALLEN

¡LANA TURNER, más bella y artista que nunca!

BARRY SULLIVAN, el héroe de la serie de films para T. V. «Agente X»!

TODOS LOS PERSONAJES CREADOS POR LA FANTASIA DE EMILIO SALGARI REVIVEN EN UNA ESPECTACULAR Y GRAN REALIZACION

PROCES



Lex BARKER  
Silvia LOPEZ  
Vira SILENTI



**La venganza del Corsario**

DIRECTOR: WIMO ZESLER

EASTMANCOLOR

TOTALSCOPE

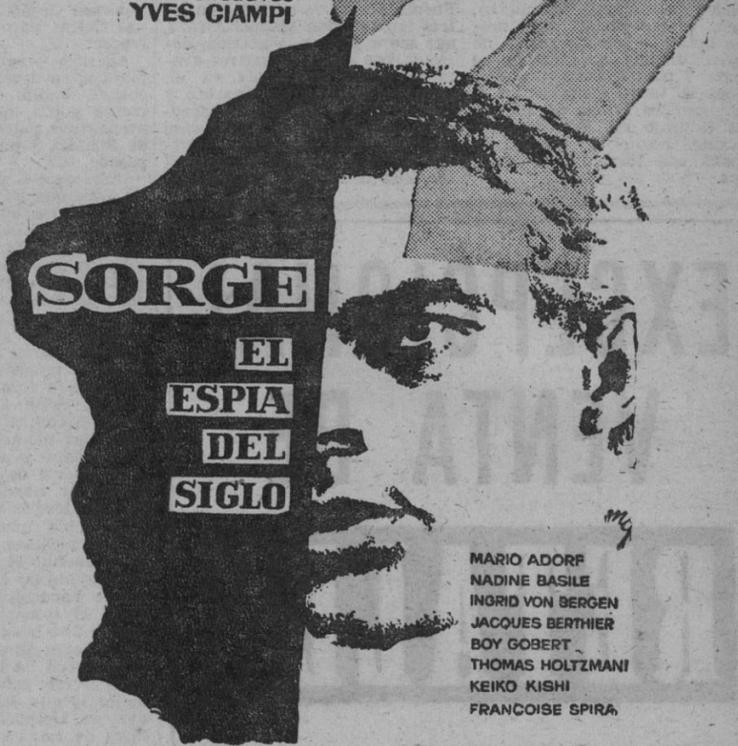
TOLERADA MENORES

**¡¡MUY PRONTO!!**

UN RELATO AUTENTICO, APASIONANTE Y SOBRECOGEDOR DEL ESPIONAJE RUSO EN EL JAPON DURANTE LA GUERRA MUNDIAL



UNA PELICULA DE YVES GIAMPI



MARIO ADORF  
NADINE BASILE  
INGRID VON BERGEN  
JACQUES BERTHIER  
BOY GOBERT  
THOMAS HOLTZMANI  
KEIKO KISHI  
FRANCOISE SPIRA

ADAPTACION: YVES GIAMPI • R.M. ARLAUD • H.O. MEISSNER  
DYALISCOPE Musica SERGE NIGG

UNA COPRODUCCION TERRA FILM, FILMS CORMORAN, CINETEL, SILVER FILMS, CITE-FILMS, PAT FILMS (PARIS), JOLLY FILMS (ROMA) Y SHOGKUKU (TOKIO)

**SORGE PERTENECIO AL TIPO MAS EFICAZ Y PELIGROSO QUE PUEDA DARSE EN EL ESPIONAJE**

**DON MURRAY, EL VAQUERO QUE EN LA COMEDIA ENAMORO A MARILYN MONROE, ES EL PROTAGONISTA DE UN VIOLENTO FILM**

¿Verdad que aún recuerdan a aquel tosco mocetón que trajera de cabeza a la sugestiva Marilyn Monroe? Pues el mismo, en idéntico papel, bajo el aspecto dramático de una emocionante película de intriga y fuertes sensaciones, es el que protagoniza «Del infierno a Texas», en cinemascopio y color de luxe, producción 20th Century Fox, que la marca Hispamex Films distribuye en España, en su eterna preocupación de ofrecer a nuestro público el mejor producto del cine internacional de la máxima calidad.

Don Murray, una de las figuras juveniles de Hollywood, cabecera indiscutible de sus sensacionales repartos, y la dulce y bella Diane Varsi, otro descubrimiento de la meca del cine, situada en el más alto estrellato

por méritos innegables y justos, ambos a las órdenes del genial director Henry Hathaway, son los intérpretes más apropiados de este excepcional film «Del infierno a Texas», de emociones progresivas y dinámicas, que se suceden sin interrupción desde el principio al fin de su proyección, en el marco escogido de las desérticas praderas de Texas, donde ocurre esta persecución mortal de un hombre acosado por la furia vengativa de una familia de desalmados y poderosos ganaderos, que le hacen su víctima por creer que ha matado a uno de sus miembros.

Las escenas de la película «Del infierno a Texas» han sido rodadas con todo el realismo y autenticidad de los documentos gráficos de la época, y, aunque

su grandeza es captada por el cinemascopio y el color de luxe en toda su naturalidad, carece del accesorio y falso ambiente que ha rodeado a las películas del Oeste desde los primeros tiempos del cine, destacando el profundo drama que su historia contiene con desbordante fuerza cautivadora, que por sí sola es aliciente seguro e impacto acertado para el público, cada vez más numeroso, aficionado al tema del Oeste, y que con «Del infierno a Texas» tiene aseguradas las mil emociones que le mantendrán preso a la butaca con el obsesivo «suspense» que preside este título, que Hispamex Films ha presentado en el cine Avenida, y que con el mayor de los éxitos de público ha entrado en su sexta semana de proyección.

**PROXIMAMENTE...**

EL ROBO MAS GENIAL Y ESPECTACULAR QUE JAMAS SE HAYA LLEVADO A LA PANTALLA

la extraña prisión de HUNTLEIGH (TWO WAY STREET)



Peter SELLERS  
Wilfrid HYDE WHITE

MAURICE DENHAM  
LIONEL JEFFRIES  
BERYL REID

DIRECTOR: ROBERT DAY



Un «suspense»... ¡de carcajadas!

**viajes**  
AUTOS **ALCALA**  
Tlfs. 255 66 56 (57) (58)

**REFRIGERACION**

Importante empresa fabricantes frigoríficos precisa relacionarse con talleres o mecánicos especializados para atender el servicio de sus productos en provincias. Escribir al núm. 830, Gisbert. Arenal, 1. Madrid

**TRASPASO TIENDA**

Calle San Millán, 8. Muy céntrica. 200 metros plaza de la Cebada Razón: Teléfono 255 38 41

**ARJONILLA**

LIQUIDACION MODELOS 395 PESETAS  
Carretas 12 (Pasaje)  
Teléfono 221 55 08

**VINAGRE PARRAS**

EL MAS AROMATICO  
EL MAS CONCENTRADO  
EL MAS EXQUISITO

**RULETA MAGICA**  
**HOROSCOPO PARA MAÑANA**

Por **MIRIAM**

SIGNOS	SALUD	DINERO	AMOR	TRABAJO	GUIA PARA LA JORNADA
<b>ARIES</b> 21 de marzo a 20 de abril	⊗	=	⊗	⊗	Esté atento a los acontecimientos y a la evolución de las noticias que pueden interesarle. Alguien de su círculo próximo le ayudará a realizar un proyecto.
<b>TAURO</b> 21 de abril a 21 de mayo	⊗	=	⊗	=	Las circunstancias le crearán algunas dificultades, pero si no reacciona brusca e impulsivamente. Muéstrase paciente y domine sus nervios.
<b>GEMINIS</b> 22 de mayo a 21 de junio	⊙	=	⊗	⊗	Se sentirá estimulado y hasta audaz en sus empresas de carácter utilitario y profesional, pero evite mezclarse en asuntos que no entienda perfectamente.
<b>CANCER</b> 22 de junio a 22 de julio	=	⊗	⊗	=	Tenga en cuenta las observaciones que le hagan las personas dignas de su confianza o respeto. No se muestre demasiado susceptible ni intransigente.
<b>LEO</b> 23 de julio a 22 de agosto	⊙	=	⊙	=	Su vida sentimental le dará satisfacciones si actúa noblemente con las personas relacionadas con este sector de su existencia. La casualidad le favorecerá.
<b>VIRGO</b> 23 de agosto a 23 de septiembre	⊙	⊗	=	=	Estará acertado en sus juicios y verá con claridad las soluciones que se ofrecen a sus problemas y a los de las personas que trata más íntimamente.
<b>LIBRA</b> 24 de septiembre a 23 de octubre	⊗	⊗	⊗	⊗	En aquellas tareas que le parezcan fatigantes o molestas, deberá recurrir a la ayuda de personas benévolas y desinteresadas. Las tendrá a su lado.
<b>ESCORPIO</b> 24 de octubre a 22 de noviembre	=	⊗	⊗	=	Un exceso de imaginación podrá llevarle a cometer equivocaciones lamentables, sobre todo en sus relaciones sociales o familiares.
<b>SAGITARIO</b> 23 de noviembre a 21 de diciembre	=	⊗	⊙	⊗	Una preocupación relativa a sus cuestiones profesionales le mantendrá inquieto la mayor parte de esta jornada. Deje al tiempo laborar en su favor.
<b>CAPRICORNIO</b> 22 de diciembre a 20 de enero	⊗	Z	⊗	⊗	Tenderá a malgastar su dinero en caprichos sin utilidad alguna. Si no domina estas tentaciones podrá complicarse tontamente la existencia.
<b>ACUARIO</b> 21 de enero a 18 de febrero	⊗	⊗	Z	=	No considere las decisiones que hoy tome como perfectas o definitivas. No se muestre intransigente ni en su hogar ni con sus compañeros de trabajo.
<b>PISCIS</b> 19 de febrero a 20 de marzo	⊗	Z	⊗	=	Un gasto hecho a la ligera o un error en un cálculo financiero pondrán en peligro su actual equilibrio económico. Vigile su salud.

**Perfil astrológico de los niños que nazcan mañana**

Serán muy despiertos de inteligencia, dotados de un especial atractivo personal y muy emprendedores. En lo que respecta a sus sentimientos, serán bastante volubles y superficiales. Exigirá mucho en este sentido, pero no sabrán pagar en la misma moneda. Egoístas en grado superlativo, sabrán, eso sí, aprovecharse de los sentimientos que su personalidad despierte en cuantos les rodeen, sin dar nada a cambio. Tendrán sentido para los negocios y no temerán arriesgarse en empresas de envergadura. Su fortuna pasará por todos los extremos, desde la opulencia a la ruina, aunque ni una ni otra tendrán carácter definitivo. Tendrán delicada la vista y los intestinos. El número 13 les dará suerte. Su color favorable será la hierbabuena. Su talismán el beige. Su perfume, el diamante.

**CLAVE**

- ⊙ EXCELENTE
- ⊗ BUENO
- = MEDIANO
- ⊗ PASABLE
- Z MALO
- + PESIMO

*Sentirá una mayor satisfacción al fumar con el sabor de Kent!*

KENT con el filtro Micronite

DISMINUYENDO el ardor

DISMINUYENDO el sabor áspero

suavizando así el gusto del cigarrillo



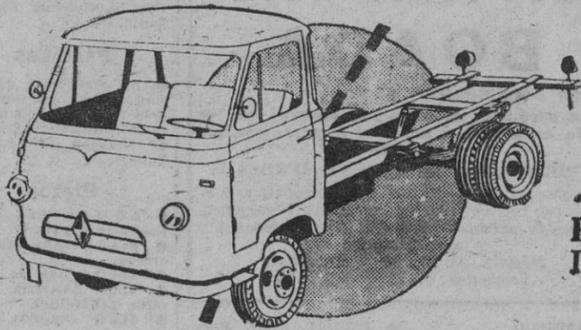
CIGARRILLOS AMERICANOS

**KENT**

en todo el mundo. millones de fumadores coinciden en que para su sabor preferido. Kent es lo mejor

**CAMIONETA RAPIDA B 611**

¡FACILMENTE ADAPTABLE A CUALQUIER CARROCERIA!



FABRICADA POR **BORGWARD ISO ESPAÑOLA**

**VERCOSA I.M.T.A., S. A.**

ALBERTO AGUILERA, 30 MADRID

CALILEO, 92 MADRID



MOTOR DIESEL  
CONSUMO 9 LITROS / 100 KM.

COMO UN TURISMO...

- CAMBIO AL VOLANTE
- 4 MARCHAS SINCRONIZADAS Y MARCHA ATRAS
- REDUCIDO DIAMETRO DE GIRO: 10,6 M.
- CABINA PARA 3 PERSONAS
- TOTAL VISIBILIDAD

Servicios Técnicos • Talleres • Calileo, 92 • MADRID

# BOLSA DEL MOTOR

AUTOMOVILES - CAMIONES - MOTOS

## ESCUELAS

ESCUELA "España" Alfonso XII, 58. Teléfono 2-27-62-44.  
 ESCUELA automovilista Salmantina, Conde de Peñalver, 24. Teléfono 2-35-41-02.  
 BOADA, escuela automovilista, Jorge Juan, 50. 2-35-56-11.  
 "ARENAL", escuela automovilista, Arenal, 23. 2-43-43-31. Avenida Albufera, 10. 2-52-22-37. Madrid Sucursal Guadalajara.  
 PONS, escuela automovilista, Lagasca, 133. 2-36-42-08.  
 PONS, escuela automovilista (sucursal), Gobernador, 4. Aranjuez.

## AUTOMOVILES

### VENTAS

LASCAR: Opel Kapitán 57.  
 LASCAR: Citroën DS-19 impecable.  
 LASCAR: Citroën ID-19, estrenar, directamente comprador.  
 LASCAR: Ford 1954, descaapotable, baratísimo.  
 LASCAR: Chevrolet 56, descaapotable. Abascal, 48.  
 LASCAR: Alfa Romeo Giulietta Sprint, impecable.  
 PORSCHE Sport 1.600 Super, 1961, descaapotable. Nombre comprador. Abascal, 48.  
 COVE: Automóviles. Máximas facilidades. Mínima entrada. O'Donnell, 24.  
 COVE: Jaguar magnífico.  
 COVE: Mercury montclair, impecable.  
 COVE: Citroën ID.  
 COVE: Fiat 1.100, impecable.  
 COVE: Peugeot 203 abanico; 403; 404, estrenar.  
 COVE: Internacional, rubia.  
 COVE: Austin 1961. Otro 35.000 pesetas.  
 COVE: Simca 1961.  
 COVE: Dauphine varios modelos.  
 COVE: Seat todos modelos.  
 COVE: DKW, furgonetas, microbuses.  
 COVE: Volkswagen, microbús.  
 COVE: Furgonetas Seat, estrenar o usados.  
 COVE: Taxistas: Renováoslos tomando viejo!!  
 Diferencia aplazada!!  
 También licencia!!  
 COVE: Renault 4-4.  
 COVE: O'Donnell, 24. Verdaderas facilidades. Coches desde 5.000 entrada. Resto, 30 mensualidades. Mínimo interés.

## CAMIONES

### COMPRAS

GARAJE Noga y Cañalera. Culs Mitjana, 2.

## MOTOS

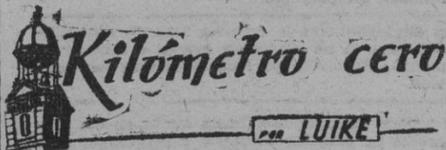
### VENTAS

GARAJE "SAN VICENTE":  
 CLUAS.  
 PEUGEOT.  
 ISOCARROS.  
 SIN FIADOR.  
 MUCHAS FACILIDADES.  
 REGALA ACCESORIOS.  
 SAN VICENTE, 15. (Metro Tribunal.)

## Geugeot MOVESA

MOTOCICLETAS 125 y 150 c.c.  
 CICLOMOTOR desde 6.980 ptas.  
 GRANDES FACILIDADES  
**GRINO S.A.**  
 VELAZQUEZ, 97  
 Tel. 235 94 04

ULTIMAS cuatro motos modernas. 3.500 Juan Bravo, 41.  
 ALQUILER, ventas. 2-67-54-33.



## ADJUDICACION DE VEHICULOS SEAT.

Existen, disponibles para su adjudicación por el Grupo Nacional de Auto-Taxi (Sindicato Nacional de Transportes), diversos automóviles marca Seat. Los modelos disponibles son tanto de gasolina como diésel o para el empleo de gas butano. Los precios son los siguientes:  
 Diésel: Al contado, 205.800 pesetas; a plazos, 215.000, desembolsando inicialmente 125.000 pesetas. El resto se pagará en dieciocho mensualidades, por letras de 15.000 pesetas cada una (los pagos serán trimestrales).  
 Gasolina: Al contado, 148.662 pesetas; a plazos, 153.260. En estas condiciones la entrada será de 100.000 pesetas, más cinco letras, para el resto, de 10.000 pesetas cada una. Los vencimientos serán trimestrales, quedando una última letra de 3.260.  
 Butano: Al contado, 155.910 pesetas. No existen condiciones de abono a plazos. Los de este combustible de gas pueden marchar indistintamente bien con butano, bien con gasolina. Para el gas, naturalmente, van dotados de las instalaciones precisas.

LOS PROBLEMAS DE LA BORGWARD ALEMANA NO AFECTAN A LA ESPAÑOLA.—La Borgward Iso Española no se verá afectada por los problemas que tiene planteados la fábrica alemana. Sus procesos de fabricación, aun mejorados en relación con el material alemán, están garantizados, y en todo caso se encuentra en condiciones de propia fabricación de elementos necesarios. Tampoco se interrumpirán los compromisos de exportación a la Iso Colombiana. Esta misma semana sale la primera expedición de 50 conjuntos del motorcarr, a la que seguirán idénticos envíos mensuales hasta 1962, que a partir de enero serán aumentados a 200 conjuntos mensuales.

TREINTA VEHICULOS TODO TERRENO DE METALURGICAS SANTA ANA PARA LOS SERVICIOS DEL MINISTERIO DE AGRICULTURA.—El Ministerio de Agricultura ha adquirido a Metalúrgicas Santa Ana 30 vehículos Land-Rover todo terreno para sus servicios.

LA CARAVANA BARREIROS LLEGA A BILBAO.—Después de recorrer las provincias catalanas, la caravana de vehículos Barreiros ha llegado a Bilbao para participar en la Feria Internacional de Muestras en el "stand" del concesionario en aquella zona.

EXAMEN.—La pregunta de ayer tiene respuesta afirmativa. El artículo 142 del Código de la Circulación es el que obliga a los conductores y cobradores de tranvías y trolebuses a guardar al público toda clase de atenciones. Veamos otra cuestión. Pensemos un poco sobre la carga de combustible. Si no está parado el motor del vehículo durante el abastecimiento...

1. El conductor infringe un precepto castigado con multa de 250 pesetas.  
 2. El propietario del aparato distribuidor de combustible también se hace acreedor a una multa.  
 3. No habrá denuncia si se tiene extinguido a mano.  
 ¿Es acertada alguna de las tres contestaciones?

## MUY IMPORTANTE

# BOADA

Gestor administrativo  
 le matriculará, sin la menor molestia por su parte, el automóvil nacional o extranjero que adquiera

## OBTENCION DE PLACAS VERDES

Visitenos antes de retirar su automóvil y después no retrase un día más sus vacaciones. Nuestro personal especializado le asesorará ampliamente.

JORGE JUAN, 50 - MADRID  
 Teléfonos 236 91 36 - 235 56 11

FRADILLO.  
 FRADILLO: 30 meses  
 FRADILLO.  
 FRADILLO: Sin aval  
 FRADILLO: Pradillo, 1. esquina General Mola. 200  
 MOTO CITY Plaza Juan Zorrilla, 4. Altura número 61 Bravo Murillo.  
 LAMBRETTAS 42 letras. Agencia Oficial MOTO CITY. 2-53-30-94.  
 SIDECARES. MOTO CITY. 2-53-30-94.

MOTOCICLETAS y VELOMOTORES nuevas y usadas. Facilidades de pago  
**AUCEMA**  
 Mejía Lequerica, 14 (Frente a Barceló) MADRID

TRANSPORTES POR CARRETERA

TRANSPORTES Extramadura. Calle Palencia, 29. 2-33-38. 2-33-39-24.

## Fotografías

BARBOSA: Bodas, comuniones, reportajes, fotocopias, ampliaciones, fotografías artísticas, en  
 BARBOSA Conde Peñalver, 4.  
 BARBOSA Luchana, 20  
 BARBOSA Montero, 36

## Guardamuebles

GUARDAMUEBLES. Matanzán. 2-43-26-79.

## Máquinas coger punto

SIRI. Enseñanza gratuita. Menorca, 4.

CIESA Duque de Alba, 7. Enseñanza gratuita.

## Máquinas de escribir

MAQUINAS escribir. Grandes facilidades. Montero, 33. (Pasaje).  
 DIAGAR. Todas marcas. Económicas. Facilitadas. Augusto Figuera, 2.  
 DALTOS. Belén, 2. 2-31-14-71. Máquinas oficina. Todas marcas Registradas.

## Máquinas géneros punto

INDUSTRIAS GONZALEZ. Máquinas de punto eléctricas, manuales, bobinadoras, rematadoras. Ollivier, 14. 2-30-02-23. Y Amor Hermoso, 46. 2303627.  
 MAQUINAS PUNTO, rematadoras. LOGUIL. Oso, 3. Teléfono 2-28-41-90

## Motores

REMI: Alternadores, dinamos, e lectromotores. San Bernardo 120. 2249258.  
 ELECTROGENOS, motobombas, motocompresores, motores diésel. Suárez Hijos, Pez, 28. 2-31-12-11.

## Mudanzas

MEGINO. Goya, 74. Teléfono 2-25-69-16. Traslado a provincias.

## Muebles

MUEBLES - CAMA PRACTY.  
 FABRICACION PROPIA.  
 MUCHOS MODELOS.  
 HORTALEZA 3; ESPARTEROS 8.  
 CAMAS NUEVAS POR VIEJAS. Fábrica 2595544.  
 MUEBLES SEMINUEVOS. Baratinísimos. Espíritu Santo, 24.

## Pérdidas

SE gratificará devolución pulsera platino cuajada piedras blancas y azules, extraviada 2. Oficina Simpson, Galileo, 102. 2-53-54-13.

## Plazos

ALMACENES ALCO. Facilidades pago.  
 ALCO vende sin aumento.  
 ALCO vende sin aval.  
 ALCO. Sastrea, camisería, gabardinas.  
 ALCO. Lencería sedeña.  
 ALCO. Mantas sábanas, colchas.  
 ALMACENES ALCO. Tejidos en general señoras y caballeros.  
 ALMACENES ALCO. Montero, 6.

## Radios

Cambio radios, televisores, tocadiscos, etc. 2-41-73-64.

## Relojes

RELOJES CAUNY, Dogma, preciosos áncoras 15 rubles desde 200 pesetas. Fuerta Sol, 13. 2-31-59-42.  
 REVENDADORES relojería, joyería, platería: Enorme surtido. Precios más baratos que en Marruecos. Roxy. Espoz y Miñana, 1. Planta segunda. (Sol.) Enviamos provincias.

## Somiers

NUMANCIA Consulten precios. 2-33-44-38.  
 MUEBLES José Aguado

## Subastas

SUBASTAS. Continúan de diez a una subastas lotes ropas Monte Piedad. Descalzas, 1. Pueden adquirir a precios convenientes máquinas escribir, coser, calcular, relojes, cámaras fotográficas, piezas tela, ropa blanca y confeccionada. Objetos diversos.

## Televisores

TELEVISORES Philips. Telefunken, nuevo modelo, 25 meses. Dgesa. 2-31-31-79

## Trabajo

### OFERTAS

OFICIALES entalladores y chapistas precisamos. 2-51-08-37. (5.984).

SE necesitan instaladores electricistas. Ruiz, Hortaleza, 48.

SE necesita oficial primera para máquina rectificadora de cigüeñales. Apartado 215. (6.018).

## Varios

IMPORTANTE para su negocio: Informes comerciales; cobro de morosos. Agencia VIFA. Real, 244. San Fernando. Cádiz.

# ALHAJAS

Otendrá más dinero vendiéndolas en la plaza del Carmen, núm. 1, 1.

¡VISITENOS!

# BOLSA DE LA PROPIEDAD INMOBILIARIA

En esta sección únicamente podrán publicar sus anuncios los agentes colegiados de la Propiedad Inmobiliaria y los propietarios de fincas

## ¡Su fin de semana, vacaciones todo el año!!

En la colonia mejor situada, para su descanso semanal y vacaciones en cualquier época del año. Parcelas desde 4,50 pesetas pie y un total de 27.000 pesetas, con facilidades. Buenas y cómodas comunicaciones de autobuses, agua corriente, luz, bello panorama. Varios compradores han edificado ya. Buena inversión a corto plazo

¡VISITENOS O CONSULTENOS SIN COMPROMISO!

Calle Milanese, 6, 4.º - 248 63 15

## ALQUILERES

### OFERTAS

ALQUILO pisos exteriores 1.300 y 1.500, sin entrada; directamente, sin intermediarios. Buenísimas o comunicaciones. Información: Monte Esquinza, 6, primero, diez a dos y cinco a nueve.

## HIPOTECAS

SE realizan hipotecas inmediatamente. EXCLUSIVAS ARELLANO. Montero, 10-12. 2.º. 2-31-70-54.  
 HIPOTECAS urgente.

CADA PALABRA: DOS PESETAS

# JUNTA DE ADQUISICIONES Y ENAJENACIONES DE LA PRIMERA REGION MILITAR

A las diez horas del día 6 de septiembre próximo se reunirá esta Junta (avenida Ciudad de Barcelona, núm. 36) para enajenar, por subasta oral, pública y pujas a la llana al alza, el material inútil o en desuso que a continuación se detalla, existente en el Almacén Central de Intendencia:

N.º lote	Valoración
1	Compuesto de: lonas tienda cónica, monos kaki, pantalones gimnasia, pantalones kaki, recortes trapo, papel usado y diverso material más ... .. 21.530,00
2	Compuesto de: alfileres, cantimploras, cascos motoristas y diverso material más ... .. 23.382,30
3	Comprendiendo la misma clase de material que el anterior ... .. 23.396,74
4	6.952 cartucheros correaes en servicio ... .. 10.845,00
5	6.953 ídem ídem ... .. 10.847,00
6	12.236 tahalles modelo antiguo, color avellana ... .. 9.594,00
7	3.256,70 kilos de chatarra de hierro ... .. 3.256,00
8	42.936 cepillos de dientes, 6.302 de uñas y 4.800 de cabeza ... .. 12.270,00
9	Compuesto de: hebillas, polainas, tenedores, mosquetones para cantimploras, piezas máquina de coser y diverso material más ... .. 23.594,00
10	Compuesto de: chaquetillas de cuero, elementos lona, pantalones de cuero y tahalles y diverso material ... .. 11.165,00
11	48.767 tenedores ... .. 19.020,00
12	48.767 tenedores ... .. 19.020,00
13	1.732 tirantes correaes en servicio ... .. 8.100,00
14	1.733 ídem ídem ... .. 8.105,00
15	414 pares polainas azules algodón ... .. 10.248,00
16	415 ídem ídem ... .. 10.250,00
17	415 ídem ídem ... .. 10.260,00
18	415 ídem ídem ... .. 10.260,00
Del 19 al 30	(12 lotes), compuesto cada lote de 598 pares polainas algodón kaki y valorado cada uno en ... .. 14.070,00
31	415 pares polainas azules algodón ... .. 10.250,00
32	414 ídem ídem ... .. 10.245,00
Del 33 al 35	(3 lotes), compuesto cada lote de 1.037 pares polainas algodón kaki, valorado cada uno en ... .. 13.800,00
36	1.038 pares polainas algodón kaki ... .. 13.802,00
37	1.038 ídem ídem ... .. 13.802,00
38	1.037 ídem ídem ... .. 13.800,00
39	1.038 ídem ídem ... .. 13.810,00
40	1.039 ídem ídem ... .. 13.812,00
41	120.700 botones kaki capote, 353.880 negros y 179.150 polaina ... .. 22.115,97
42	Igual que el anterior ... .. 22.115,97
43	760.385 botones uniforme negros ... .. 20.069,17
44	Igual que el anterior ... .. 20.069,17
45	480.260 botones tabardos ... .. 11.990,00
46	Igual que el anterior ... .. 11.990,00
47	1.845.000 botones polaina ... .. 12.330,00
48	Igual que el anterior ... .. 12.330,00
Del 49 al 52	(4 lotes), compuesto cada uno de 86.835 hebillas medio punto 12 líneas, valorado cada lote ... .. 9.480,00
Del 53 al 60	(8 lotes), compuesto cada uno de 65.000 hebillas de pantalón, valorado cada lote en ... .. 10.140,00
Del 61 al 80	(20 lotes), compuesto cada uno de 116.361 hebillas polainas corredera, 8 líneas, valorado cada uno ... .. 16.020,00
Del 81 al 82	(2 lotes), compuesto cada uno de 932,71 kilos tinte negro, valorado cada lote en ... .. 8.730,00
Del 83 al 87	(5 lotes), compuesto cada lote de 1.701 tirantes correaes, mod. antiguo, valorado cada lote en ... .. 7.960,00
88	1.702 tirantes correaes, mod. antiguo ... .. 7.965,00
89	13 bidones aluminio, varios tamaños, nuevos, y 500 bolsas tienda, individual, mod. anterior, completas ... .. 3.337,20
Del 90 al 96	(7 lotes), compuesto cada uno de 500 bolsas tienda individual, mod. anterior, completas, valorado cada lote en ... .. 3.240,00
97	500 bolsas individuales, mod. anterior, servicio ... .. 3.240,00
98	Igual que el anterior ... .. 1.984,20
99	290 bolsas tienda mod. anterior; 3.405 estaquillas y diverso material más. ... .. 5.019,00
100	15.492 pilarillos tienda ... .. 5.019,00
101	Igual que el anterior ... .. 5.020,00
102	15.493 pilarillos tienda ... .. 18.332,00
103	30.704,41 metros trencilla encarnada y 399.197 botones uniformes medianos. ... .. 28.080,00
104	2.127.285 botones uniforme negros ... .. 1.705,00
105	205 kilos cuero vestuario ... .. 25.200,00
106	3.000 kilos de algodón blanco ... .. 25.200,00

Los pliegos de condiciones y relación detallada se encuentran en Secretaría de esta Junta a disposición licitadores.—Los adjudicatarios abonarán este anuncio proporcionalmente.

Madrid, 9 de agosto de 1961.—El teniente coronel secretario, Santiago Grassa Martínez.

# «PUEBLO» SE LEE EN TODA ESPAÑA

Madrid, viernes 11 de agosto de 1961

# RONDA DE FESTIVALES

El intérprete defiende su canción



## « G E L U »

Se llama María de los Angeles Rodríguez, pero se la conoce por el gracioso diminutivo de "Gelu". "Gelu" es muy joven, bonita y tiene unos extraordinarios ojos verdes-azules y una cabellera negra ligeramente ondulada. Es granadina y ahora forma parte del grupo de 10 intérpretes de melodías modernas en Ronda de Festivales.

Empezó a cantar allá en su patria chica. Un día, hace sólo dos años, su voz salió al aire a través del micrófono de Radio Granada. Las notas del piano le acompañaron en "Noche de Ronda".

"Gelu" canta como los propios ángeles. Un estilo propio, nuevo y moderno sin precedentes. A nadie imita. Sin embargo, algunos críticos han dicho que en varios de los pasajes de las obras que ella interpreta se parece a Milva. Milva, la cantante italiana triunfadora en el Festival de San Remo.

En Avila, "Gelu" interpretó dos melodías de las más bellas de España y quizá del mundo.

—¿Sus títulos?  
—Un minuto, "Du-ru-da". La primera es muy alegre. Tendrá éxito, es muy co-

mercial. Música pegadiza. Se recuerda en seguida. Apenas si tardé en aprenderla. Me bastó con el ensayo.

—¿Qué te gustó más, ¿la letra o la música?

—La letra, quizá. Yo creo que el público, por lo general, prefiere más una letra que una música bonita.

—¿Cómo es "Du-ru-da"?  
—Melodía también alegre, pegadiza y sencilla.

—¿Cuál es tu estilo preferido?

—El melodioso, el lento. Aunque últimamente he hecho unas grabaciones de "roll" que han quedado muy bien. Bueno, esto no lo digo yo. Así me lo han dicho. En realidad, me gusta cantar todo.

—¿Crees tú que un intérprete puede hacer triunfar una canción?

—Si es mala, por lo menos puede sacarla a flote.

Hay seguridad en las palabras de "Gelu", porque ella sabe bien que con una voz como la suya es posible cualquier milagro.

M. P. RAMOS

## Comienza en Santander el ciclo de música del X Festival Internacional

Ha comenzado en Santander el ciclo de música del X Festival Internacional con un concierto de la Agrupación Nacional de Música de Cámara, celebrado en el claustro de la catedral, que ofreció un bellísimo marco, interpretándose, ante un auditorio tan extenso como selecto, obras de Mozart, Beethoven y Brahms.

También ha comenzado el festival Beethoven, a cargo de la Orquesta Nacional, con la que actuarán los directores Rafael Frühbeck de Burgos y Leopoldo Ludwig, y solistas de tanto relieve como los pianistas Friedrich Gulda y Friedrich Wührer, y la violinista Gioconda de Vito.

★ FESTIVALES EN MÁLAGA  
MÁLAGA.—Durante esta sema-

na se celebrarán los Festivales de España en el teatro al aire libre instalado en el bello recinto de los Baños del Carmen. El ciclo de arte dramático será realizado por la compañía Lope de Vega, al que seguirá, del 13 al 15, la compañía lírica Amadeo Vives, para concluir el 16 u 17, con el Ballet Nacional Finlandés, de la Opera de Helsinki, con la Orquesta Sinfónica de Madrid. Es el segundo festival que se celebra este año en la Costa del Sol, ya que en el pasado mes de junio las estrellas de la Opera de París actuaron en el incomparable marco de la gruta prehistórica de Nerja. Existe una gran expectativa por la calidad de los programas en el pueblo de Málaga y en los miles de turistas y veraneantes distribuidos en toda la provincia malagueña.

# LA POLICIA EN ACCION



UN RELATO DE  
F. Hernández  
CASTANEDO

Diplomado en  
Investigación  
Criminal

## EL CASO DE LA VERUS ROTA

1 En libertad

El cancerbero abre, lento, el pesado y chirriante portón para dar paso a la calle a los dos ex reclusos.

—Suerte, amigos—apunta en despedida, para después agregar con seguridad, hija de mil experiencias—, y hasta la vuelta.

—¡Puño!—renega airado el mayor de los libertos—. ¡No lo verán tus ojos!

—Ni que os hubiera ido tan mal en la pensión—apostilla, sarcástico, el guardián—. ¡Mañana ibais a pensar que las cosas os rodaran tan bien!

—Pero, ¿oyes a este hombre, "Duque"?

—Déjale, "Petaca". No se equivoca. Buenos días.

Un segundo después, ya en la calle, Sixto Pérez Olmos, "El Petaca", vagabundo, cincuentón, chaparro y magro, respira ostentosamente a pleno pulmón.

—¡Libres!—exclama, luego, saboreando la ambrosia de la palabra—. ¡Libres, "Duque"!

Jaime Olalla, alias Emilio Gómez Panero, alias "El Duque", permanece callado, eruido y casi en tensión su figura, la vista en la lejanía, cariciosa de confines.

—¡Libres, sí!—murmura, al fin, como en oración, como en éxtasis infinito.

—¡Vamos, echa a andar!—apremia súbitamente su compañero—. ¡Para arriba, para abajo, para aquí, para allá! ¡Para donde quieras! ¡Otra vez, todos los caminos nuestros!

La pareja inicia la marcha gustando sensualmente del espacio, del aire, del sol abrasador de estas primeras horas de la tarde de julio.

Tan absortos, tan embriagados de felicidad camina la pareja que ni se percatan del coche que ante ellos ha venido a frenar.

—Enhorabuena, "Duque".

Enunciada la felicitación, desciende del vehículo el inspector de Policía, afecto a la Brigada de Investigación Criminal, Fermín Basterra.

—Poco tardásteis en arreglar el petate después de la orden de libertad. A poco si no os encuentro, para eso para daros la enhorabuena...

—Gracias, inspector—dice, seco, el "Duque"—. Buenas tardes.

—"Piano, piano"—señala el hombre de la B. I. C., acentuando la fría sonrisa presente en sus labios desde el primer momento—. Que he de hacerlos una advertencia.

—Ahórrasela: que nos sigue considerando culpables.

—Eso. Y que no he terminado con vosotros. A la calle, por falta de pruebas, ¿eh? Pero las pruebas aparecerán. Yo daré con ellas.

—Trabajo le mando.

—De acuerdo, "Duque". Puede que la cosa resulte pesada, pero, ¿sabes? El santo Job debiera figurar al lado del Angel de la Guarda como segundo patrón de la Policía. Porque nuestra gran virtud, amigos, es la paciencia. Una paciencia que no desgastan los días, los meses, ni los años.

—Bien. ¿Algo más?

—Un consejo. Animoso con el aire imperceptible con que su compañero está haciendo frente al inspector, el "Petaca" se revuelve, sarcástico:

—Somos demasiado mayor-



citios para recibir consejos de nadie, ¿verdad, "Duque"? Y menos de ciertas personas.

El técnico policial encaja, cachazudo, la réplica; después advierte:

—Peor para vosotros si no queréis escuchar.

El "Duque" yergue su espalda y reciamente varonil figura.

—Escúcheme a mí, inspector. Un día le indiqué que nos tratara con el debido respeto. Pero usted, sin tener la menor evidencia de nuestra culpabilidad, se empeñó en tutearnos y compararnos con la peor morralla que usted trata.

Pues bien, ahora que mi compañero y yo somos libres, y nada hay contra nosotros, exijo de usted el debido comportamiento.

El discurso, que ha cristalizado firme y tajante, provoca una excesiva, para que resulte sincera, hilaridad en el policía.

—¿Oyes esto, Martín?—anota dirigiéndose al colega que permanece en el coche, atento a la escena—. ¡El debido comportamiento!

—Olvidas que es "duque", Basterra. Conque, trátale de usía, por lo menos.

Los dos investigadores, sinceramente divertidos con la inesperada actitud del más joven de los vagabundos, exteriorizan sonoramente su regocijo.

—Cuando acaben de reír, digan si al fin podremos vernos libres de su presencia.

La serenidad de que hace gala el otro críspala por un momento al inspector Basterra.

—¡No te me engalles, "Duque", que granujas más listos que tú han doblado la cerviz!

—Yo no soy ningún granuja. Soy un hombre libre, falsamente acusado de un crimen que no cometí.

—¡Tiempo al tiempo!

—Nada de eso, inspector Basterra. Busque por otra parte, vuelva al pueblo, al lu-

gar del suceso. Empezé otra vez la investigación, olvidándose de que un par de vagabundos tuvieron la desdichada idea de acampar aquellos días por aquel sitio. ¡Para endiablada suerte del asesino!

El tono viril y marcadamente admonitorio del discurso de "Duque" impresiona unos segundos a sus antagonistas. Pero la reacción de Basterra es sibilina y violenta:

—¡El asesino está aquí! Tú, "Duque". Por lo tanto, la investigación irá donde tú vayas.

—Haga lo que quiera. Buenas tardes.

—Sin prisas, amigo... Antes dime tus planes.

—Vivir... Vivir intensamente, inspector, para recuperar el año que la sagacidad de usted me quemó en la cárcel.

—Y esa vida, ¿dónde?

—Por ahí.

—Sabéis que estáis obligados a presentaros periódicamente.

—Descuide, que lo haremos. ¿Desea que también le pongamos de vez en cuando una postal?

—Gracias. Emplea tu dinero en algo que me dé menos náuseas.

Por vez primera apunta una sonrisa en el "Duque".

—Si por eso...—comienza a decir, interrumpiéndose en el final de la frase—. En fin. He tenido un verdadero disgusto en verle.

—Disgusto que tendrás muchas veces más.

—Si se empeña. ¿Vamos, "Petaca"?

El inspector Basterra no se opone a la marcha de los ex reclusos.

—Tiene agallas ese "tío"—comenta el otro policía.

—Si reconoce su compañero—. Y unos nervios de acero. Mira que le interrogué veces, y nunca se me alteró más que cuando le trataba como lo que es: como un granuja.

—Como un granuja inteligente. Y, desde luego, culto.

Ha empleado los términos "consideración", "debido comportamiento", "sagacidad", "desca".

—Sí, y más. Observé el detalle desde el primer día.

—¿Y qué te explicó?

—Pues que tenía la manía de leer.

—Con aprovechamiento, por lo visto.

—En fin, listo el negocio, por el momento.

—Cochino polizón!

—¡Chss, "Petaca", aprieta el paso y calla!

—Ya no me oye.

—Bueno. Cumple con su deber.

—Han visto que nosotros no fuimos.

—Sólo han visto que no han podido demostrárnoslo.

—¡Tanto monta!

—No lo creas. El inspector Basterra seguirá constantemente nuestros pasos.

—¡A la vuelta del primer recodo le despistamos!

—Al contrario. Que nos siga. Que nos siga hasta que se cansa...

—¡Ojo! Recuerda lo que ha dicho sobre la paciencia.

—Ya será menos. ¿Por qué te crees, si no, la serie de crímenes que quedan impunes?

—Tú. ¿Quedaré éste así, a fin de cuentas?

—No, porque yo sí que tendré una paciencia inagotable.

—¿Sigues con tu dichoso plan? Yo creía que tan pronto como te diera el aire libre se te pasaría la "perra".

—Al revés. Para nuestra tranquilidad, hemos de descubrir quién mató a la pobre chica...

El "Petaca", antes de hablar, gira una recelosa mirada en torno a sí.

—Pero, bueno, oye—dice en susurro confidencial—, hablando en plata, y ahora que estamos sueltos. ¿De verdad que no fuiste tú? ¡Bueno, ya sabes que soy una tumba!

El "Duque" mira a su compañero, como a mil kilómetros de distancia. Después, entre asombrado y despectivo, dice:

—Pero, ¿a estas alturas nos salimos con esas?

Comienza a sentirse incómodo el "Petaca".

—Es que, verás—murmura, vacilante—. Hay una cosa que me ha traído de cabeza muchas veces desde que nos prendieron...

—¿Cuál?

—Una cosa que quise preguntarte muchas veces, y que no me atreví a hacerlo nunca.

—Pregúntalo ahora.

El "Petaca" se rasca vigorosamente la cabeza, antes de decidirse a hacerlo.

—Pues... Bueno, a esa chica, a la pobre Tere, la mata-on de noche.

—Sí. ¿Y qué?

—No muy lejos de donde nosotros andá-bamos acampamos.

—¡Venga, adelante!

—Entre las diez y las doce de la noche.

—Acaba de una vez.

—Nosotros hemos dicho que estábamos durmiendo.

—¡Sí, bien! ¿Más?

—Realmente, sobre las nueve y pico nos metimos en la choza. Y cada cual se tumbó en su petate. Pero sobre las once, cuando me desperté una rata, en la choza estaba yo solo.

(Continuará.)

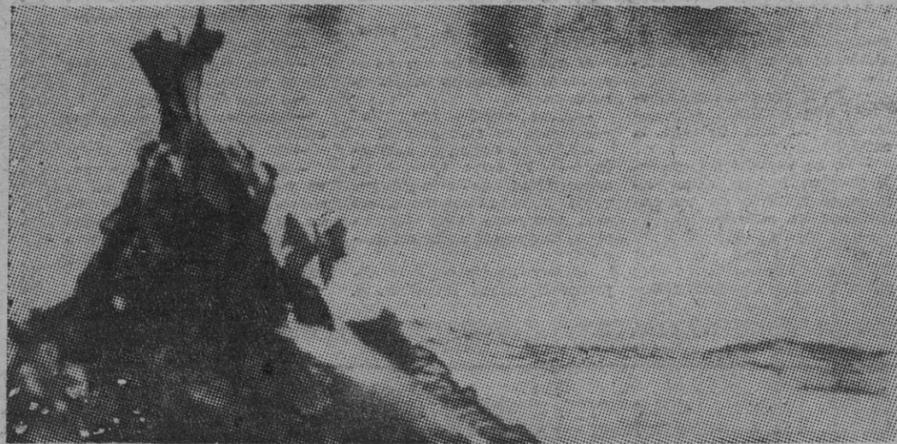
En cualquier lugar de España usted encontrará PUEBLO

# PUEBLO

## La guapa de hoy



¿Es ingenua o no es ingenua esta chica? Aparentemente, sí; para colmo, bebe naranjada, en lugar del buen vinillo de Montilla, pone unos ojos de colegiala que enamorarían a un adolescente y mira con nostalgia a otro que ni es usted ni somos nosotros. Ese otro, ¿quién es? ¿Es quizá su primer recuerdo de colegiala? ¿Es su pasado en las campañas italianas? Ese otro, ¿no será su primer novio? ¿Su primera desilusión?... Sólo sabemos que Rosanna Schiaffino no está enamorada de usted, ni de nosotros. Y lo sentimos por usted, por nosotros y... por ella. ¡Las cosas!



**MURIERON TREINTA Y NUEVE PERSONAS** He aquí los restos del aparato inglés estrellado en las montañas del sur de Noruega, accidente en el que perdieron la vida 34 estudiantes de la escuela de Oanefranc, en Oreyden, Londres; dos maestros que les acompañaban y los tres tripulantes del avión. (F. Keystone.)

## «RIFI» en un estanco de Vallecas

### Practicando un boquete en el techo, los ladrones se han llevado géneros por valor de 24.000 pesetas

### La Policía no ha encontrado huellas en el escenario del robo

Un robo por el procedimiento del butron —conocido ahora con el nombre de «rififi»— se ha perpetrado en un estanco del Puente de Vallecas. El ladrón o ladrones —probablemente eran más de uno— penetraron y escaparon luego con el tabaco por el mismo agujero de unos 50 centímetros practicado en el techo. Los inspectores de la comisaría del distrito trabajan en el asunto para desenmascarar a los autores.

El estanco en cuestión se halla situado en la calle de Manuel Laguna, 1. Es una edificación de una sola planta y no muy sólida. Por ello no les ha sido difícil a los ladrones gatear hasta el tejado y, luego de separar las tejas, practicar un boquete en el cañizo del techo para penetrar en el establecimiento. A la vista de este agujero se deduce que los autores son profesionales del robo y han obrado con toda precisión. El golpe fué descubierto en la mañana de hoy, cuando el encargado, Eduardo Abajo Prieto, acudió a abrir el estanco. Con gran sorpresa, advirtió que todo estaba en desorden y que de las estanterías faltaba casi todo el género. Luego vió el boquete en el techo y comprendió todo. Inmediatamente acudió a la

Comisaría para presentar la denuncia. Allí explicó que había advertido la desaparición de 60 cartones de «Chester», unos 30 de «Bisonte», 20 de «Ben-Hur» y otros cartones de distintas marcas.

Además de esto, han desaparecido 700 pesetas que había en una de las estanterías, tras el mostrador, para los cambios.

Funcionarios del Gabinete de Identificación trataron esta mañana de obtener alguna huella en el escenario del robo. Pero ha resultado inútil. Los ladrones tuvieron buen cuidado de no dejar pista alguna tras de ellos.

No obstante, la Policía se mueve activamente controlando a cierto número de sospechosos. Y es de esperar que muy pronto caigan los responsables en manos de la justicia.

Julio CAMARERO

### Una niña resultó muerta al ser atropellada, en la puerta de su casa, por una caballería desbocada

### Jugaba con otras niñas a lavar las ropas de su muñeca en un arroyuelo

**G**UADALAJARA. (De nuestro corresponsal, Luis Lluva.)—Las faenas de la recolección traen siempre alguna de estas malas noticias. El trajín propio de estos días suele dar lugar frecuentemente a desgracias, en las que la víctima es normalmente un hombre. Sin embargo, en esta ocasión no ha sido así, y ello le da un triste relieve e interés a la noticia.

En el vecino pueblo de Marchamalo se hallan en plena faena de la trilla. A esta tarea se dedicaba el vecino Tomás Montalvo Solano, de veinticinco años, con el auxilio de una caballería. De pronto ésta se espantó, y por más que su dueño trató de sujetarla, asíéndola fuertemente por las riendas, no pudo dominarla y el animal escapó desbocado con el trillo detrás. A impulsos de la querencia tomó el camino del pueblo, cada vez más excitada la caballería con el tremendo ruido que producía el trillo sobre las piedras del camino.

Quiso la fatalidad que la niña Mercedes Muñoz Ventosa, de ocho años, estuviera jugando

en aquel momento en el arroyo que pasa por la puerta de su casa. Se hallaba Mercedes con otras amigas lavando las ropitas de su muñeca y no se dió cuenta a tiempo del peligro que ofrecía la caballería desbocada. Cuando quiso incorporarse para meterse en su casa fué ya tarde, y el desbocado animal la arrolló con el trillo, dejándola tendida en el suelo sin conocimiento.

El dueño de la caballería, que venía persiguiéndola desde la era, fué el primero que llegó a la pobre niña. El médico del pueblo, en vista de su gravedad, ordenó su traslado a la residencia sanitaria del Seguro de Enfermedad de esta capital, adonde llegó la infortunada criatura una hora después de ocurrido el accidente. Nada pudo hacer la ciencia médica por ella, y la desventurada niña falleció poco más tarde.

La desgracia ha conmovido a todo el vecindario de Marchamalo y ha tenido un amplio y emocionado eco en Guadalupe.

## Joven excursionista muerto al despeñarse en Sierra Nevada

**GRANADA, 11.**—Ha sido encontrado en la zona del albergue de Elorrieta, de Sierra Nevada, el cadáver de Diego García García, de veintiséis años, quien el domingo pasado marchó con la expedición de Educación y Descanso hacia la sierra. No se incorporó al grupo que se dirigía La Veta, donde había de celebrarse una misa, porque pretendía ir al pueblo de Pitres, en que viven familiares suyos. Para ello atravesó un ventisquero, con desnivel de 65 grados, por debajo del lugar denominado Fraile de Capileira.

Durante cuatro días lo ha buscado la Guardia Civil de Guejar-Sierra y La Zubia, y ante el resultado infructuoso salió de Granada un grupo de veinte montañeros de la Sociedad Sierra Nevada y un grupo juvenil de deportista don Antonio Lizancos, quien constituyó cinco grupos y fijó como punto de encuentro la laguna de las Yeguas. El grupo que hizo el recorrido por la zona del albergue de Elorrieta encontró el cadáver

## El atraco a una Caja de Pensiones en Barcelona

### Nota de la Jefatura Superior de Policía

**BARCELONA, 11.**—En relación con el atraco cometido el día 8 en una sucursal de la Caja de Pensiones, la Jefatura Superior de Policía publica la siguiente nota:

«Sobre las diez horas del día 8 del corriente penetró en la sucursal de la Caja de Pensiones para la Vejez y de Ahorro de la calle de la Cruz Cubierta, número 85, un individuo que, esgrimiendo una pistola, conminó al cajero a que le entregase el metálico que tenía, cuyo empleado, ante esta sorpresa, procedió a hacerle entrega de la suma de 169.000 pesetas. El atracador emprendió rápida carrera; pero en ese mismo instante el cajero, don Antonio Ribelles Magdalena, con el funcionario don José Guillén Rabasa, salieron en su persecución, dando gritos de «¡Atracador!», uniéndoseles en esta persecución los soldados del regimiento de Infantería de Jaén número 25 don Juan Sello Pérez y don Vicente Serrano Pérez, uno de los cuales continuó la persecución en unión de los citados funcionarios de la Caja de Pensiones, en tanto el segundo avisaba a las fuerzas de la Policía Armada del acuartelamiento de la plaza de España, de donde se destacó el cabo don José Taboada Pérez y los policías armados don Mauricio Hernández Barón, don Manuel Torres López y don Antonio Benavente Sánchez, que salieron en persecución de un taxi en el que huía el atracador, y tras hacerle varios disparos, llegaron a sus inmediaciones, sosteniendo una fuerte lucha para reducirle a la obediencia y detenerle, en cuya refriega resultó herido el cabo señor Taboada y lesionado asimismo el atracador, que rápidamente fué presentado en esta Jefatura Superior de Policía, resultando ser Ricardo Nicolás Aparicio, de veintisiete años de edad, soltero, niquelador, hijo de José y de Joaquina, natural y vecino de Barcelona y con domicilio en la calle de Guardia, número 14 bis, al que le fueron incautadas en el acto 139.175 pesetas, que manifestó ser producto del atraco.

Tras improbas gestiones e in-

## El cólera en la India

### Dos mil muertos y más de siete mil enfermos

**PATNA, 11.**—Más de 2.000 personas han muerto a causa del cólera en el Estado de Bihar, en la India, desde que comenzó la epidemia en mayo último. Nueve de los diecisiete distritos de Bihar se hallan afectados y se hallan enfermas más de 7.000 personas.

## ¿CASOS DE COLERA EN MACAO?

**HONG-KONG, 11.**—Todas las precauciones necesarias han sido tomadas en esta colonia tras los informes recibidos de Macao de que se han registrado casos de cólera en aquel territorio portugués, según ha declarado un funcionario de Sanidad. Este funcionario dijo que el jefe de los servicios sanitarios de Macao le había asegurado por teléfono que no había casos de cólera en dicho enclave portugués, pero añadió que se habían tomado «precauciones» ante los rumores de una epidemia de cólera en la vecina provincia china de Kuangtung. (Efe.)

## MUEREN EN ACCIDENTE

### QUINCE MINEROS SUDAFRICANOS

**JOHANNESBURGO, 11.**—Quince africanos han resultado muertos a causa de un accidente en una mina de esta zona.

Una vagoneta cargada descarriló ante la boca de la mina. Entre las víctimas no figuraba ningún europeo. (Efe.)

terrogatorios, terminó por confesar ser el autor del atraco a mano armada perpetrado en la sucursal de la Caja de Pensiones para la Vejez y de Ahorros, sita en la calle de Sans, el día 2 de marzo del año en curso, en la que se apoderó de la suma de 160.000 pesetas, y, asimismo, del atraco a mano armada cometido en la sucursal de la Caja de Ahorros Provincial, sita en la calle Aribau, número 37, en la que se apoderó de la suma de 335.000 pesetas, siendo reconocido por todos los atracados y declarándose convicto y confeso de estos tres atracos.

Este sujeto, sin antecedentes policiales de clase alguna, pudo realizar estos hechos gozando de una impunidad relativa en actuación de estas circunstancias, habiéndole sido intervenido parte del producto de su robo y aclarado perfectamente el destino dado a las cantidades sustraídas, que se aproximan al medio millón de pesetas.

Esta Jefatura Superior de Policía, al hacer públicos estos hechos, tiene una verdadera satisfacción en hacer resaltar el ejemplar comportamiento de los empleados de la Caja de Pensiones para la Vejez y de Ahorros don Antonio Ribelles Magdalena y don José Guillén Rabasa, los soldados don Julián Sello Pérez y don Vicente Serrano Pérez, el cabo don José Taboada Pérez y los policías armados don Mauricio Hernández Barón, don Manuel Torres López y don Antonio Benavente Sánchez, que con su conducta y virtudes cívicas, los cuatro primeros, y con su concepto acrisolado del deber, los tres últimos, han hecho posible el descubrimiento de tan importantes delitos, siendo asimismo dignos de la mayor alabanza los tenaces esfuerzos de los funcionarios de la Brigada de Investigación Criminal de esta Jefatura Superior, que asimismo han colaborado en el total esclarecimiento de los hechos.

Barcelona, 10 de agosto de 1961.